

R. BIBL. NAZ.

Vitt. Emanuele III.

RACCOLTA
VILLAROSA

B

2(7

NAPOLI

1653

Race. Villarosa. B. 2⁴



5610009

O P E R E

DELL' ABATE

PIETRO METASTASIO

ARRICCHITE DI SCELTE DISSERTAZIONI

D I

MATTEI, CALSABIGI, ALGAROTTI,
ED ALTRI CELEBRI AUTORI

Quarta edizione Napoletana compitissima.

T O M O VII.



N A P O L I 1816.

P R E S S O P O R C E L L I .

Con permesso .



1818: I. 1. 1. 1.
1818: I. 1. 1. 1.
1818: I. 1. 1. 1.
1818: I. 1. 1. 1.

DISSERTAZIONE

DI

M.^a DE VOLTAIRE

SUL GUSTO DI TUTTE LE NAZIONI
INTORNO AL TEATRO .

*P*Anem, et Circenses chiede il gusto dominante di tutti i Popoli. In vece di ammazzare tutti i Caraibi, bisognava forse allettarli e sedurli meglio coi spettacoli, con funambuli, con giuochi di mano, e con la Musica. Si sarebbe facilmente giunto a soggiugarli. Ci ha degli spettacoli per tutti i generi di persone: il popolaccio vuol che si parli a' suoi occhi, e non pochi uomini di un rango superiore sono plebe. Le anime culte e sensibili vogliono delle tragedie, e delle commedie. Cominciò quest' arte da per tutto dalle Carrette di *Tespi*; indi ebbe i suoi *Eschili*; e ben presto si portò la gloria d'aver i suoi *Sofocli*, e i suoi *Euripidi*, dopo de' quali tutto degenerò: questa è la gradazione dello spirito umano. Non parlerò quì punto del teatro de' Greci. La moderna Europa ci ha dato intorno a questo teatro più commentarj, che non hanno fatt' opere drammatiche *Euripide*, *Sofocle*, *Eschilo*, *Menandro*, ed *Aristofane*. Vengo subito alla tragedia moderna. Di questa siam debitori agl' Italiani, a' quali pure si deve il rinascimento di tutte le altre arti. Egli è vero, che cominciarono essi nel

XIII. secolo, e forse prima, da Farse infelicemente cavate dall'antico, e dal nuovo Testamento: abuso indegno, ed insoffribile, che nondimeno passò ben tosto in Francia, ed in Ispagna. Era questa una viziosa imitazione de' Saggi, che *S. Gregorio di Nazianzo* avea lavorato in questo genere, per contrapporre un teatro cristiano al teatro pagano di *Sofocle*, e di *Euripide*: *S. Gregorio di Nazianzo* pose qualche etoquenza, e qualche dignità in siffatte opere; ma gl' Italiani, e i loro imitatori non vi posero che delle sconcezze, e delle buffonerie. (a).

Fi-

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Non può negarsi. Confessando qui vera e giusta la critica di *Voltaire*, rendiamo un omaggio alla verità, senza oltraggiar la nazione. È piena l'Italia di così dette *Commedie sacre* di tal calibro. Quel che è peggio, si sono decorate del nome di qualche *Santo*, che ne è il protagonista; ed oltre alle irregolarità, delle quali sono tutte piene, vi regna un' impudenza insoffribile in alcune di esse, e in tutte un empio mescolamento di profano e di sacro, un goffo stile, e una insulsissima buffoneria. Si crederebbe? a' nostri giorni illuminati si vede tuttavia qualche grave e serio Direttore *Fabularum Atellanarum* rimetterle in iscena in qualche luogo del Regno, per decorarne alcuna sacra festività. Ma l'immortale *METASTASIO* ha liberata la nazione da sì giusta taccia. Il suo *Gioas*, la sua *Betulia liberata*, la sua *Sant' Elena al Calvario*, il *Giuseppe riconosciuto*, e gli altri suoi *Oratorii Sacri*, non sono capi d'opera inarrivabili in questo genere, che conservando tutta la maestà de' soggetti, hanno assai superato il disegno di *S. Gregorio di Nazianzo*? Nella nostra presente edizione ne faremo un Tomo separato, per uso delle Religiose, e de' Giovani di Collegio e di Seminario. Il celebre *Signor Mattei* si è compiaciuto prometterci di arricchirlo di note degue della sua penna. Ci formiamo un dovere di ricordarglielo qui, acciò ad onta di tanti suoi affari si compiacca soddisfare all'aspettazione del Pubblico.

Finalmente verso il 1514 il Prelato *Trissino*, autore d' un poema epico intitolato *l' Italia liberata da' Goti*, diede alla luce la sua tragedia di *Sofonisba*, la prima opera regolare, che sia comparsa in Italia. Egli vi osservò le tre unità, di luogo, di tempo, e di azione. V' introdusse i Cori degli antichi. Non vi mancò che il genio. Era quella tragedia una lunga declamazione. Ma per i tempi, ne' quali fu scritta, si può riguardarla come un prodigio. Fu rappresentata in Vicenza, e la Città eresse espressamente un magnifico teatro. Tutti i Letterati del secolo accorsero alla rappresentazione, e le furono prodighi di quegli applausi, che un' intrapresa così stimabile sembrava meritare: Nel 1516 il Papa *Leone X.* onorò della sua presenza la *Rosemonda* del *Rucellai*: tutte le tragedie, che allor si fecero a gara, furono regolari, scritte con purità, e con naturalezza; ma quel ch' è strano, quasi tutte riuscirono un poco fredde; tanto il dialogo in versi è difficile, tanto l' arte di rendersi padrone del cuore è riserbata a pochi genii; il *Torrismondo* stesso del Tasso fu ancora più insipido delle altre tragedie. Non si sentirono, che nel *Pastor fido* del *Guarini* quelle scene tenere, e toccanti, che fanno versare delle lacrime. Il Cardinal *Bibienna* avea lungo tempo innanzi ristabilita la vera commedia, siccome il *Trissino* restituì la vera tragedia agli Italiani, nel 1480 (a); allorchè tutte le altre nazioni d' Europa marcivano nell' assoluta

a 3 in-

NOTA DELL' AUTORE.

(a) Non già nel 1520, come asserisce il figlio del gran *Racine* nel suo *Traité de la Poesie*.

VI

ignoranza di tutte le belle arti; allorchè tutto era barbaro, questo Prelato avea fatto rappresentare la sua *Calandra*, opera d'intrigo, e d'un vero comico, alla quale non si può rimproverare che il costume un poco troppo licenzioso, egualmente che alla *Mandragora* del *Macchiavelli*.

I soli Italiani adunque per lo spazio quasi d'un secolo furono in possesso del teatro, come lo furono dell'eloquenza, della Storia, delle Matematiche, di tutti i generi di poesia, e di tutte le arti, dove il genio regola la mano. I Francesi non ebbero che delle meschine r'arse, com'è noto, durante tutto il XV. e il XVI. secolo. Gli Spagnuoli per quanto ingegnosi sieno, e malgrado qualunque grandezza, che abbiano nello spirito, hanno conservato fino a' nostri giorni quest'uso detestabile d'introdurre le più vili buffonerie ne' soggetti i più gravi: tanto è capace un solo cattivo esempio, una volta dato, di corromper tutta una nazione, e l'abito diviene una tirannia.

DEL TEATRO SPAGNUOLO.

GLi *Autos Sacramentales* hanno per più lungo tempo disonorato la Spagna, che i *misteri della Passione*, gli *Atti de' Santi*, le nostre *moralità*, la *Madre sciocca* non hanno fatto vergogna alla Francia. Questi *Autos Sacramentales* si rappresentavano tuttavia fino a pochi anni addietro in Madrid. *Calderone* per parte sua ne avea composto più di dugento. Una delle sue più rinomate Opere, impressa in Vagliadolid senza data, e che attualmente ho sotto i miei occhi, por-

porta per titolo la *Devocion de la Missa*. Gli attori sono un Re di Cordova maomettano, una cortigiana, due soldati buffoni, un Angiolo, e il Diavolo. Un di questi due buffoni ha nome *Pasquale Vivas* innamorato d' *Amintà*. Egli ha per rivale *Lelio* soldato maomettano. Il *Diavolo*, e *Lelio* vogliono ammazzare *Vivas*, e credono poterlo fare agevolmente, perchè egli si trova in peccato mortale: ma *Vivas* prende il partito di far dire una Messa sopra il teatro, e di servir-la egli stesso. Il *Diavolo* perde allora tutta la sua possanza sopra di lui: durante la Messa si dà la battaglia: Il *Diavolo* è sorpreso all' eccesso in vedere *Pasquale Vivas* in mezzo al combattimento nel tempo medesimo che sta servendo la Messa. *Oh, oh*, dice egli, *io so bene, che un corpo non può trovarsi ad un tempo stesso in due luoghi, fuorchè nel Sacramento, verso il quale questo furbo ha tanta divozione!* Ma non sapeva il *Diavolo*, che l' *Angiolo* avea presa la figura del buon *Vivas*, e che avea per lui combattuto, mentre si celebrava il Divin Sacrificio. Il Re di Cordova resta conquiso, come può bene immaginarsi: *Pasquale Vivas* sposa la sua Cortigiana, e l' *Opera* finisce con l' elogio della Messa. In ogni altro luogo allora un tale spettacolo sarebbe stato una profanazione, che gl' *Inquisitori* avrebbero severamente punito: ma in *Isogna* era quella un' edificazione. In un altro atto sacramentale o sia *Commedia sacra* dello stesso calibro, Gesù Cristo in parrucca quadra, e il *Diavolo* in beretta a due corna si fanno a disputare su la controversia, si battono a colpi di pugni, e finiscono col ballare insieme una *Sarabanda*.

VIII

de (a). Parecchie opere di questo conio hanno fine con questo motto: *Ite, Comoedia est*. Altre opere in grandissimo numero non sono già sacramentali; sono Tragicommedie, e anche Tragedie: l'una è *la Creazione del mondo*, l'altra *i capelli d'Assalonne*. Si è pure veduto su le scene *il Sole sottoposto all'uomo*, *Iddio buon pagatore*, *il Mastro di casa di Dio*, *la Divozione ai defunti*. E tutte quest'opere vengono intitolate *la Famosa Commedia*.

Chi crederebbe mai, che in quest'abisso d'insipide goffaggini risplenda di tempo in tempo un qualche tratto di genio, e un non so qual fracasso di teatro, capace di trattenere, e d'interessare insieme? Taluna forse di queste barbare opere non si allontana troppo da quelle d'*Eschilo*, nelle quali rappresentavasi la religion de' Greci, siccome era rappresentata la religion Cristiana in Ispagna, e in Francia. Che era in fatti, che *Vulcano* incatenava *Prometeo* sopra una rocca per ordine di *Giove*? che era, che la *forza* e il *valore* servivano di manigoldi a *Vulcano*, se non un *Auto Sacramentale* greco? Se *Calderone* ha introdotto tanti diavoli sopra il teatro di Madrid, *Eschilo* non ha egli posto tante furie sul teatro d'Atene? Se *Pasquale Vivas* serve la messa, non si vede forse una vecchia *Pitonessa*, che fa tutte le sacre cerimonie nella tragedia delle *Eumenidi*?

La

NOTA DELL' EDITORE .

(a) Ballo grave su l'aria dello stesso nome a tre tempi, che dalla Spagna passò ad altre nazioni. Oggi non è più in uso, fuorchè in qualche antica Opera francese. Ved. *Rousseau* nel *Dictionnaire de Musique*, artic. *Sarabande*,

IX

La somiglianza sembrami assai grande.

I soggetti tragici degli Spagnuoli non sono stati trattati diversamente, che i loro atti sacramentali: vi regna la stessa irregolarità, la stessa indecenza, la stessa stravaganza. Vi ha sempre nell'opera uno, o due buffoni, ancorchè il soggetto sia de' più tragici. Se ne veggono infino nel *Cid*. Non è maraviglia, che *Corneille* ne gli abbia levati. È noto l'*Eraclio* del *Calderone*, intitolato *Tutta la vita è una menzogna*, e tutt'è una verità, che conta un'epoca di venti anni prima dell'*Eraclio* di *Corneille*. L'enorme sciocchezza di quest'opera non impedisce, che non sia sparsa di parecchi pezzi eloquenti, e di alcuni tratti della più squisita bellezza. Tali, per esempio, sono questi quattro versi ammirabili, che *Corneille* ha sì felicemente tradotto:

Mon trone est il pour toi plus honteux qu'un suplice?
O malheureux Phoces! o trop heureux Maurice!
Tu retrouves deux fils pour mourir après toi;
Et je n'en puis trouver pour régner après moi. (a)

Vergognoso è il mio trono per te più d'un supplizio?
O disgraziato Foca! o felice Maurizio!
Due figli tu ritrovi, che muojan dopo te,
Un solo io non ne trovo, che regni appresso a me!

Non

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Questa Dissertazione di *Mr. di Voltaire*, che noi diamo tradotta dal francese, essendo piena di bellissimi pezzi di poesia, abbiamo stimato opportuno di tradurla in versi per non render languido il sentimento, e in versi martelliani, che corrispondono alla poesia francese. Nelle altre due tradotte pure dal francese, una degli *Enciclopedisti*, l'altra di *Mr. d'Alembert*, prefisse al I. e al IV. Tomo, non v'è stato bisogno di farlo, non essendovi appena uno o due versi.

Non solo *Lopez de Vega* avea preceduto *Cad-
deron* in tutte le stravaganze d'un teatro assurdo
e grossolano, ma egli le avea trovato stabilite.
Lopez de Vega era indegno di coteste barbarie,
e frattanto vi si sottopose. Era il suo fine di pia-
cere ad un popolo ignorante amator del falso ma-
raviglioso, e che volea che si parlasse a' suoi oc-
chi più che al suo spirito. Ecco come si spiega
egli medesimo nella sua *Nuova arte di fare del-
le commedie* del suo tempo.

Les Vandales, les Goths, dans leurs écrits bizarres
Dedaignerent le gout des Grecs, et des Romains:
Nos aïeux ont marché dans ces nouveaux chemins,

Nos aïeux étoient des barbares.

L'abus règne; l'art tombe; et la raison s'enfuit;

Qui veut écrire avec decence,

Avec art, avec gout, n'en recueille aucun fruit.

Il vit dans le mépris, et meurt dans l'indigence. (a)

Je me vois obligé de servir l'ignorance,

D'enfermer sous quatre verroux (b)

Sophocle, Euripide, et Terence.

J'écris en insensé, mais j'écris pour des foux.

Le public est mon maître, il faut bien le servir.

Il faut, pour son argent, lui donner ce qu'il aime;

J'écris pour lui, non pour moi-même,

Et cherche des succès, dont je n'ai qu'à rongir.

I Vandali, ed i Goti, ne' lor bizzarri scritti,

De' Greci, e de' Romani il gusto; e i sentier dritti

Sdegnarono, imprudenti! ed i nostr' avistessi,

Barbari al par, marciarono per quel cammino anch' essi.

Règna quindi l' abuso; l' arte decade, e fugge

La ragione incalzata; e il gusto si distrugge.

Arte? gusto? decenza? cose vane all' intutto!

Chi

(a) Muere sin fama e galardón.

(b) Encierro los preceptos con seis llaves etc.

XI

Chi n' usa, non raccoglie de' suoi sudori nn frutto;
 Che (tal per le bell' arti de' tempi è l'inclemenza)
 Ei vive nel disprezzo, e muor nell'indigenza.
 A servir l'ignoranza io veggomi obbligato,
 E quindi sotto chiave nascondo in qualche lato
 Di Sofocle, e Terenzio i scritti luminosi,
 I precetti, gli esempi de' prischi Autor' famosi.
 Da folle io scrivo, è vero, ma scrivo poi per matti,
 Che sono miei padroni, che il vonno a tutti i patti:
 Il pubblico mi paga, e per il suo danaro
 Convien ch'io scriva, e parli, come gli 'è grato e caro.
 Per lui, non per me, scrivo; e a costo dell'onore
 Sudo a ritrarre applausi, che fannomi rossore. (a)

La depravazione del gusto spagnolo non penetrò affatto per verità in Francia; ma v'era qui-
 vi un vizio radicale assai più grande, ed era egli
 la noja: questa noja era il prodotto delle lunghe
 declamazioni, che si sentivano su le scene nazio-
 nali, senza seguito, senza connessione, senza in-
 trigo, senza interesse, in un linguaggio non an-
 cor perfetto. *Hardi* e *Garnier* non scrissero che
 delle bassezze in uno stile insoffribile; e queste
 bas-

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Questa ingenua confessione del famoso *Vega* sa-
 rebbe mai il ritratto di qualche nostro Scrittore di Com-
 medie? Dopo che il Plauto d'Italia, l'ammirabile *Goldo-
 ni* ha con tanta fatica, e con tanto buon esito ristabilito
 il nostro Teatro Comico, si vede oggi qualche altro scrit-
 tore affaticarsi altrettanto per rovinarlo: tanta è la mania
 di piacere ad un popolaccio, che vuole il teatro analogo
 al suo grossolano costume. I suffragj de' dotti, e de' sen-
 sati, de' quali oggidì abbonda l'Italia, non dovrebbero e-
 gline prevalere agli applausi degli sciocchi, e lusingare as-
 sai meglio l'ambizione di chi pretenda con le sue opere
 un nicchio nel Tempio del Gusto, e ne' fasti dell' immor-
 talità? Si condoni al mio spirito patriottico questa lagnan-
 za modestissima.

bassezze vennero allora rappresentate su de' palchi da piazza in luogo de' teatri .

DEL TEATRO INGLESE . .

IL Teatro inglese all' incontro fu spiritoso assai , ma lo fu sul gusto spagnuolo : la buffoneria vi era unita all' orrore . Tutta la vita d' un uomo fu il soggetto d' una tragedia ; gli Attori passavano da Roma , da Venezia , in Cipro ; la più vile canaglia compariva sul teatro con de' Principi , e questi Principi spesse volte parlavano col linguaggio della canaglia . Ho gittato lo sguardo sopra un' edizione di *Shakespear* , (a) che ci ha dato sì bene il Sig. *Samuel Johnson* . Vi ho veduto , che vi si trattano da *spiriti deboli* gli stranieri , perchè rimangono sorpresi , che nelle opere di questo grande *Shakespear* un *Senator Romano* fac-

NOTA DELL' EDITORE .

(a) Non potrà negarsi a *Guglielmo Shakespear* la gloria di esser l' autore del Teatro inglese . Ma ha ben ragione *Mr. de Voltaire* di rilevarne qui i difetti , le sconcezze , e la mancanza dell' eccellente antico gusto drammatico . *Shakespear* primogenito fra i dieci figli d' un padre , che era Baillio di Statford sua patria nel Contado di Warwick , e insieme mercatante di lana , non ebbe altra educazione che una sufficiente per entrar nel commercio . Il suo genio per il teatro lo condusse a Londra , dove con sommo applauso divenne Autore ed Attore nel tempo stesso , sotto il regno di *Elisabetta* , che stimollo assai . Malgrado i tanti suoi difetti , non ha fin ora prodotto l' Inghilterra un Poeta tragico , che superasse *Shakespear* nelle molte bellezze originali , nel genio sublime ed elevato , e negli straordinarii talenti per la Drammatica , benchè non avesse egli potuto leggere e imitare originalmente i Drammatici Latini e Greci nostri esemplari .

XIII

faccia il buffone, e un Re sul teatro comparisca briaco. Non voglio io punto supporre che il Signor Johnson sia un cattivo buffone, o che abbia troppo di divozione per il vino; ma trovo sì bene un poco strano, che conti egli fra le bellezze del teatro tragico la briachezza, e la buffoneria. La ragione, che ce ne dà egli, non è meno curiosa e singolare: *Il Poeta*, dice il Sig. Johnson, *sdegnar queste accidentali distinzioni di condizione, e di paese; come un pittore, che contento di aver dipinto la figura della persona, non bada al panneggio.* Il paragone in verità sarebbe più giusto, se egli parlasse d'un pittore, che in un soggetto nobile introducesse del ridicolo grottesco: dipingendo, per esempio, *Alessandro il grande*, che nella battaglia d'Arbella cavalcasse un asino; e la moglie di *Dario* briarcarsi con delle donnaccie in un'osteria. In Europa oggidì più non vi sono tali pittori: se mai ve ne fossero in Inghilterra, sarebbe questo il caso di poter applicare agl'Inglesi il noto verso di Virgilio:

Et penitus toto diversos orbe Britannos.

Può consultarsi l'esatta traduzione de' tre primi atti del *Giulio Cesare* di *Shakespear* nel secondo tomo delle *Opere* di *Corneille*. Quello è il luogo, dove *Cassio* dice, *che Cesare domandava da bere quand'egli aveva la febbre*: quello è il luogo, dove un ciabattino dice a un Tribuno, *che vuole rinvolargli le scarpe*; dove si sente Cesare gridare, *che egli non fa mai torto, che giustamente*; dove lo stesso Cesare dice, *che egli, ed il pericolo sono nati dallo stesso ventre*; che egli però è il primogenito, e che il pericolo sa bene esser Cesare più pericoloso di lui, e che tut-

XIV

tuttociò , che lo minaccia , non cammina mai che dietro le sue spalle . Leggete la bella tragedia del Moro di Venezia . Voi troverete nella prima scena , che la figlia di un Senatore fa la bestia a due schiene con il Moro , e che da questo accoppiamento ne nasceran de' cavalli di Barbaria . Ecco come allora parlavasi sul teatro tragico in Londra . Il genio di *Shakespear* non poteva essere che il discepolo de' costumi , e dello spirito di quel tempo .

Scena tradotta dalla Cleopatra di Shakespear.

Cleopatra avendo già risoluto di darsi morte , fa venire un Villano , che porta sotto il suo braccio un canestrino , dentro del quale è l'aspide , da cui vuol ella farsi pungerè .

Cleop. Hai tu il picciol verme del Nilo , che uccide , e non fa sentir punto il dolore ?

Vill. Io l'ho certamente , ma non vorrei affatto , che lo toccaste , poichè la ferita , che egli fa , è mortale ; e quei , che ne muojono , non ritornan mai più .

Cleop. Ti ricordi , che alcuno ne sia morto ?

Vill. Oh ! parecchi , uomini , e donne . Ho sentito raccontar di una , non più tardi di jeri : era costei una donna onestissima , se non che era un poco avvezza a mentire ; ciò che le donne far non dovrebbero , che per un fine d'onestà : Oh ! com'ella morì presto per la morsicatura della bestia ! qual tormento ella sentì ! ella ha dato delle buonissime notizie di questo verme : ma chi crede tuttociò , che la gente dice , non sarà mai salvò per la metà di ciò , che fanno : vi vuole della cautela . Questo verme è un verme strano .

Cleop. Vattene , addio .

Vill. Io desidero , che questo verme vi dia molto piacere .

Cleop. Addio .

Vill. Vedete Madama ! voi dovete riflettere , che questo verme nel bel meglio vi tradirà .

Cleop. Bene , bene , vane via .

Vill. Vedete! non bisogna fidarsi del mio verme, se non quando è in mano di persone esperte; poichè in verità questo verme è pericoloso.

Cleop. Non dartene alcuna pena; vi baderò io.

Vill. Va benissimo: non gli date nulla a mangiare, ve ne prego: per mia fe non vale egli la pena di esser nudrito.

Cleop. Non mangerebbe egli alcuna cosa?

Vill. Eh non crediate, ch'io sia poi tanto semplice; so che il diavolo stesso non vorrebbe mica mangiare una donna; so io bene, che una donna è un piatto da presentarsi ai Numi, purchè il diavolo non vi facesse egli la salsa: ma in fede mia i diavoli sono figli di puttane, i quali fanno assai male al Cielo, trattandosi di donne; se il Cielo ne fa nascer dieci, il diavolo ne corrompe e guasta almeno cinque.

Cleop. Benissimo: vanne, addio.

Vill. Me ne vado, vi dico: buona sera; vi desidero assai di piacere col vostro verme.

Scena tradotta dalla Tragedia di Enrico V.

Enr. (1) Bella Caterina, bellissima: vi darete voi il piacere d'insegnare ad un guerriero le parole, che possono entrar nel cuore d'una donzella, e perorar la sua causa amorosa innanzi al di lei gentil cuore?

Cater. (2) Vostra Maestà si prende giuoco di me: io non posso parlare il vostro linguaggio inglese.

Enr. (3) Oh bella Caterina! per mia fe voi mi amerete assai, e costantemente col vostro cuore francese. Io sarò molto contento di sentirlo confessar da voi nel vostro corrotto linguaggio, con la vostra lingua francese, *me goutes-tu, Catau?*

Cater. (4) Perdonate, io non intendo che voglia dire *gouter* (5).

Enr.

(1) *In versi inglesi.*

(2) *In prosa inglese.*

(3) *In prosa.*

(4) *In prosa inglese.*

(5) *Gouter, like, significa anche in inglese somigliare.*

XVI

Enr. *Gouter* significa somigliare: un angelo vi rassomiglia o Caterina; voi somigliate ad un angelo.

Cater. (1) Che dic' egli? che io somiglio agli angeli?

Dama d'onore. (2) Sì Signora in verità, salvo l'onor vostro; così ha egli detto.

Enr. (3) Sì, questo è quel, che ho detto, cara Caterina, e non debbo mica arrossire di confermarlo.

Cater. Ah Dio buono! Le lingue degli uomini sono piene d'inganni.

Enr. (4) Che dic' ella, mia bella, che le lingue degli uomini sono piene di frodi.

Dama d'onore. (5) Sì Signore, che le lingue degli uomini sono piene di frodi, vale a dire, de' Principi.

Enr. (6) Eh bene, la principessa non è ella migliore inglese? Per mia fe, Caterina, i miei sospiri fanno pel vostro intendimento: mi rallegro, che non puoi meglio parlare inglese; che se mai lo potessi, mi scorgeresti tanto sincero Re, che potresti pensare, aver io venduto la mia costanza, per comprarmi un regno. Io non ho mica il costume di guardar per sottile in amore. Con tutta la franchezza ti dico, io t'amo. Se tu chiedi di più, addio mia causa amorosa. Vuoi tu? rispondi. Rispondi, tocchiamoci di mano, ed ecco fatto il contratto. Che ne dì tu, Madama?

Cater. Salvo il vostro onore, intendo bene. (7)

Enr. Credimi pur, se tu vuoi farmi far de' versi in rima, o pur ballare per piacerti, Caterina, mi porrai in imbarazzo grande; poichè per i versi tu ben vedi, che io non ho nè parole, nè misura; e quanto al ballo, la mia forza non è mica nella misura, ma ho una buona misura in forza; io potrei vincere una donna
al

(1) *Ad una specie di Dama d'onore, che sta accanto a lei. In francese.*

(2) *In francese.*

(3) *In inglese.*

(4) *In inglese. Alla Dama d'onore.*

(5) *In cattivo inglese.*

(6) *In inglese.*

(7) *Me understand well.*

XVII

al giuoco du *cheval fondu* (1), o a salta ranocchie etc. (2)

Si crederà certamente che sia questa una delle più stravaganti scene delle tragedie di *Shakespear*: ma nell'opera medesima dell' *Enrico V.* vi è una conversazione fra la principessa di Francia *Caterina*, e una sua Damigella inglese, che supera di assai quanto finora si è riferito. *Caterina* impara la lingua inglese: domanda ella, come si chiami in inglese il piede, e la veste: risponde la damigella, che il piede si dice *foot*, e la veste *coun*: poichè in quel tempo pronunziavasi *coun*, e non già *gown*: *Caterina* intende questi termini d'una maniera un poco singolare; ella gli replica alla francese, e ne arrossisce. *Ah*, dic' ella in francese, *questi sono termini licenziosi e laidi: e non conviene a Dame onorate di farne uso: Io non vorrei per tutto l'oro del mondo replicare innanzi ai Signori di Francia questi termini.* E li replica intanto con la più energica pronunzia. Si crederebbe? Tutto questo si è lungamente rappresentato sul teatro di Londra, e alla presenza della Corte.

DEL MERITO DI SHAKESPEAR.

VI ha nondimeno una cosa più strana, e più straordinaria di quanto fin quì si è detto, ed è, che ad onta di tanti difetti, e di così grossolane sconcezze, *Shakespear* è un genio. Gl' Italiani, i Francesi, le persone letterate, che non hanno per

(1) *Del Cavallo fonduto, sorta di giuoco di puttini.*

(2) *Altra sorta di giuoco fanciullesco.*

XVIII

per qualche tempo dimorato in Inghilterra , non lo prendono che per un commediante molto al di sotto d' *Arlecchino* , per il più dispregevole buffone , che abbia mai servito di trattenimento al popolaccio. Nondimanco in quest'uomo stesso s'incontrano de' pezzi , che elevano l'immaginazione , che arrivano infino al cuore. La verità , la natura stessa è quella , che parla il suo linguaggio proprio , senza alcun mescolamento d' arte . Vi ha del sublime , e l' Autore non l' ha punto ricercato. Nella tragedia della *morte di Cesare* , allorchè *Bruto* rinfaccia a *Cassio* le rapine , che egli ha lasciato esercitare da' suoi partigiani nell' *Asia* : *Sovvengati* , gli dice , *degl' Idi di Marzo* , *sov-*
vengati del sangue di Cesare . *Noi l' abbiamo*
versato , perchè egli era un ingiusto . *Che ! co-*
lui , *che vibrò i primi colpi* , *che primiero pun-*
Cesare di aver favorito gli assassini della Re-
pubblica , imbratterà egli stesso le sue mani per
mezzo della corruzione ? In un altro luogo della
stessa tragedia prendendo *Cesare* finalmente la
risoluzione di portarsi in Senato , dove il doveano
assassinare , così favella : *Gli uomini timorosi*
muojono mille volte prima di morire : *gli uomini*
di coraggio non provano la morte che una vol-
ta sola . *Di tutto ciò , che mi abbia mai colto*
all' improvviso , niente più mi sbigottisce , che il
timore : poichè la morte è inevitabile , venga
ella pure Nell' opera medesima *Bruto* , dopo
aver formato la congiura , così dice : *Dopo che*
io ne ho parlato a Cassio la prima volta il son-
no è fuggito dagli occhi miei : *fra un disegno co-*
sì terribile , e il momento di eseguirlo , l' inter-
vallo è un sogno spaventoso . *La morte* , e il
genio tengono consiglio nella mia anima . *Ella*
è ri-

XIX

è rivolta sossopra ; l' interno suo è il campo di una guerra civile .

Non bisogna ommetter quivi il bel monologo di *Hamlet* , che va per bocca di tutto il mondo , e che si è imitato in francese con quei risparmi , che esige la lingua d' una nazione , che porta all' eccesso gli scrupoli della sua maestà , e del nativo suo decoro . *Shakespear* senza dubbio è ora un genio , che nobilmente si solleva :

Demeure , il faut choisir de l'etre et du neant :
 Ou souffrir , ou perir ; c'est-là ce qui m'attend .
 Ciel , qui voyez mon trouble , eclairez mon courage :
 Faut-il vieillir courbé sous la main qui m'outrage ,
 Suporter , ou finir mon malheur et mon sort ?
 Qui suis-je ? qui m'arrete ? et qu'est-ce que la mort ?
 C'est la fin de nos maux , c'est mon unique azile .
 Après des longs transports c'est un sommeil tranquile ;
 On s'endort , et tout meurt ; mais un afreux reveil
 Doit succeder peut-etre aux douceurs du sommeil .
 On nous menace , on dit que cette courte vie
 De tourmens eternels est aussi-tot suivie .
 O mort ! moment fatal ! afreuse eternité !
 Tout coeur a ton seul nom se glace epouvanté .
 (a) Eh ! qui pourrait sans-toi suporter cette vie ,
 De nos pretres menteurs benir l'hypocrisie ,
 D'une indigne maitresse encenser les erreurs ,
 Ramper sous un ministre , adorer ses hauteurs ,
 Et montrer les langueurs de son ame abatus

A des

NOTA DELL' EDITORE .

(a) Facendo noi eco in italiano a questo bel pezzo di poesia , se ci mancano i talenti da pareggiarlo , non abbiamo avuto però , la Dio mercè , nè l' irreligione di *Shakespear* , nè il libertinaggio di *Voltaire* , per far di questo e de' tre seguenti versi nell' originale inglese e nella versione francese , una traduzione piuttosto che una parafrasi .

XX

A des amis ingrats , qui detournent la vue ?
 La mort serait trop douce en ces extrémités ,
 Mais le scrupule parle , et nous crie : arêtez .
 Il défend a nos mains cet heureux homicide ,
 Et d'un heros guerrier fait un chretien timide .

Ferma; convien , che scelgasi fra il nulla , e l' esistenza :
 O perire , o soffrire : quest' è la gran sentenza .
 Cielo , al mio cor turbato dà tu lume e coraggio :
 Uop' è ch' io curvo invecchi sotto un perpetuo oltraggio ?
 Ch' io soffra , o ch' io finisca la mia sgraziata sorte ?
 Chi son io ? chi m' arresta ? e cosa è mai la morte ?
 Ell' è il fin de' miei mali , l' asilo mio beato ,
 Dopo lunghi disastri è il sonno fortunato .
 Si dorme , e tutto muore . Ma forse a tal riposo
 Siegue un risvegliamento funesto e spaventoso !
 Ah sì , ci si minaccia , che questa breve vita
 Dagli eterni tormenti sia subito seguita .
 Morte ! fatal momento ! Eternità d' orrore !
 Al sol tuo nome trema ogni più saldo core ,
 Eh ! senza te chi mai soffrir potria del mondo
 L' aspre vicende avverse al vivere giocondo ,
 In van del core oppresso mostrar le piaghe , e il dardo
 A' santi amici ingrati , che neganci uno sguardo ;
 Tra mille frodi e inganni , tra cabale e imposture
 Menar penosi i giorni in seno alle sventure ;
 La giustizia , la fede , la probità depressa
 Mirar per man del vizio , per quella mano istessa
 Che sopra infame altare , cui ogni error deturpa ,
 Brugia lo stesso incenso , che alla virtude usurpa ?
 Dolce saria la morte a viste tanto ingrate ,
 Ma allor parla il rimorso , e grida : olà , fermate :
 Ei tal felice strage vieta alla nostra mano ,
 E d' un Eroe guerriero fa un timido Cristiano .

Che si può mai conchiudere da questo contrasto
 di sublimità , e di bassezza . di elevata ragione ,
 e di grossolane sconcezze , finalmente dagli oppo-
 sti caratteri , che testè vedemmo in *Shakespear* ?
 Che egli senza dubbio sarebbe stato dei primi
 del Parnaso Inglese , e de' migliori nel Tem-
 pio

pio delle Muse, se fosse egli vissuto al tempo di *Adisson*.

D E A D I S S O N.

Questo celebre uomo, che fiorì sotto il governo della regina Anna, è forse fra gli Scrittori inglesi colui, che ha saputo meglio regolare il genio col gusto. Egli avea della correzione nello stile, una immaginazione savia nell'espressione; avea dell'eleganza, dell'energia, e della naturalezza ne' suoi versi, e nella sua prosa. Amico delle decenze, e delle regole, volea che la tragedia fosse scritta con dignità, e così appunto è composto il suo *Catone*. Non v'è teatro in Europa, dove la scena di *Giuba* e di *Siface* non abbia riscosso applausi, come un capo d'opera di destrezza, di caratteri benissimo sviluppati, di bei contrasti, e di pura e nobile dicitura. L'Europa letterata, che conosce le traduzioni di questa tragedia, è prodiga d'applausi ai filosofici tratti onde è pieno il *Catone* di *Adisson*. I versi, che quell'Eroe della filosofia e di Roma pronuncia nell'atto quinto, allorchè comparisce sul teatro tenendo una spada nuda sopra del tavolino, e leggendo il trattato di *Platone sull'immortalità dell'anima*, sono stati da molto tempo tradotti in francese, e noi non possiamo dispensarci dal collocarli quì:

Oni, Platon, tu dis vrai; notre ame est immortelle;
C'est un Dieu qui lui parle, un Dieu qui vit en elle.
Eh! d'où viendrait sans lui ce grand presentiment,
Ce degout des faux biens, cette orreur du néant?
Vers des siècles sans fin je sens que tu m'entraînes;
Du monde et de mes sens je vais briser les chaînes;
Et m'ouvrir loin d'un corps, dans la fange arcté,
Les portes de la vie, et de l'éternité.

XXII

L'eternité ! quel mot consolant et terrible !
 O lumière ! o nuage ! o profondeur horrible !
 Que suis-je ? où suis-je ? où vais-je ? et d'où suis-je tiré ?
 Dans quels climats nouveaux , dans quel monde ignoré
 Le moment du trépas va-t-il plonger mon être ?
 Ou sera cet esprit qui ne peut se connaître ?
 Que me préparez-vous , abîmes ténébreux ?
 Allons : s'il est un Dieu , Caton doit être heureux .
 Il en est sans doute , et je suis son ouvrage :
 Lui-même au cœur du juste il empreint son image .
 Il doit venger sa cause et punir les pervers .
 Mais comment ? dans quel tems ? et dans quel univers ?
 Ici la vertu pleure , et l'audace l'opprime ,
 L'innocence à genoux y tend la gorge au crime .
 La fortune y domine , et tout y suit son char .
 Ce globe infortuné fut formé pour Cesar !
 Hatons-nous de sortir d'une prison funeste .
 Je te verrai sans ombre , o vérité celeste !
 Tu te caches de nous dans nos jours de sommeil :
 Cette vie est un songe , et la mort un reveil .

Sì , dici il ver , Platone ! in questo corpo frale
 V'è un' alma , in cui Dio vive , eterna , ed immortale .
 Eh ! che non vien d'altronde il mio presentimento ,
 L'orror pei falsi beni , e per l'annientamento .
 Verso gl'immensi secoli mi sproni per mio bene :
 Del mondo , e de' miei sensi vo' a romper le catene ,
 E ad aprirmi , struggendo ciò che dee tor' l'etade ,
 Le porte della vita , e dell'eternitade .
 Eternità ! qual voce funesta e consolante !
 O lume ! o nube ! o abisso profondo e desolante !
 Che son io ? dove sono ? donde venni ? ove vado ?
 In qual clima , in qual mondo , in qual ignoto guado
 Mi balzerà la morte in quel fatal momento ?
 Dove sarà quest'alma ! nel gaudio o nel tormento ?
 Che mi prepari , o abisso ? Se tanto saper lice . . .
 Andiam : che se v'è un Dio , Caton sarà felice .
 Sì sì , v'è un Dio nel mondo , e un'opra sua son io :
 Egli di se l'immagine imprime nel cor mio .
 Ei dee far la sua causa , punir l'empio , il perverso ;
 Ma in qual tempo ; in qual modo ? ed in qual universo ?
 Quivi la virtù piange , il vizio la calpesta ,

La

XXIII

La colpa all'innocenza preme col piè la testa ;
 Vi regna la fortuna, e al carro trionfale
 Strascina come schiavi il mondo, e ogni mortale ..
 Questo infelice globo, ch' io lascerò a un tratto,
 Dunque per un sol uomo, per Cesare fu fatto ?
 Su, su, lasciam' del corpo le carceri funeste ...
 Io ti vedrò senz'ombra, o verità celeste !
 Tu a noi ti celi in tempo che abbiamo il sonno in sorte :
 Un sonno è questa vita, e ci destiamo in morte ..

La tragedia ebbe tutto il buon esito, che meritavano le sue bellezze particolari, e che le guadagnarono ancora più le discordie dell'Inghilterra, alle quali era quest'opera in più d'un luogo una vivissima allusione. Ma il caso di quest'allusione essendo poi passato; i versi non essendo che belli, le massime nobili e giuste, e la tragedia fredda, non andò guari che non si sentì altro in essa che la freddezza. Ci ha cosa più bella del secondo canto dell'*Enclide*? provatevi a recitarlo in teatro, e siate sicuro che annoierà: vi fa bisogno d'un dialogo vivace, delle passioni, dell'azione. Si tornò ben tosto alle grossolane ma interessanti irregolarità di *Shakespeare*.

SUPPLIMENTO, O SIA NOTA DELL'EDITORE.

DEL TEATRO ALEMANNO. Questo titolo seguir doveva, indi quello: DEL TEATRO ITALIANO. In tal modo analizzati tutti i Teatri delle nazioni oggi culte, passar potea con maggior decoro *Voltaire* al suo *Teatro Francese*, ch' egli vuol far risaltare sopra di tutti. D'un siffatto salto non indagheremo noi le ragioni; l'amor della verità e il patriottismo nazionale ci permetteranno solo di emendarlo, salvo il rispetto più riverente alla memoria dell'Autor famoso. Per di lui confessione, dopo la Grecia e il Lazio è stata l'Italia nostra la madre del Teatro: da essa ha tolto l'esempio ed il modello il rimanente di tutta Europa. Gli

angusti confini d'una Nota non ci permettono in ciò una sufficiente estensione: ci fermiamo solo ai più recenti METASTASIO e GOLDONI. Non bastano forse essi soli ad immortalare il Teatro Italiano, e con buona pace di *Voltaire*, a far di molto scomparire *Racine* e *Molière*? Se a questo secondo si vuol dar la gloria d'esser egli stato il precursor del *Goldoni*, non sarà tuttavia *Goldoni* sempre maggiore di lui? Anche *Des-cartes* fu il precursore del *Newton*; ma il gran *Newton* per universal suffragio ha egli incomparabilmente superato *Des-cartes*. Lo stesso *Voltaire*, molti anni dopo che scritto avea questa eccellente Dissertazione, convinto della verità rese un pubblico omaggio alla giustizia, all'Italia, al giudizio che noi ora quì diamo. Ecco i bellissimi suoi versi, che con tanta gloria del Teatro Italiano e del *Goldoni* pubblicò nel 1760 il Nestore della Letteratura e della Poesia francese:

*Vers de M. de Voltaire sur les talens Comiques
de M. Goldoni.*

*En tout país on se pique
De molester les talens.
De Goldoni les Critiques
Combattent ses Partisans.
On ne savait a quel titre
On doit juger ses écrits;
Dans ce proces on a prit
La Nature pour arbitre.
Aux Critiques, aux Rivaux
La Nature a dit sans feinte:
Tout Auteur a ses défauts,
Mais ce Goldoni m'a peinte.*

Si dona all'amor della brevità la lettera che lo stesso *Voltaire* scrisse al *Goldoni* lo stesso anno, quella al Sig. Senatore *Albergati* intorno al merito del medesimo *Goldoni*: lo chiama egli, a preferenza di tutti i Comici, *Pittore e Figlio della Natura*. Vi ha cosa che possa aggiugnersi o equivalere a tale elogio? Mette il colmo alla gloria di questo Terenzio Italiano la *Francia* stessa: questa nazione sì seconda di scrittori di genio, e sì fornita di gusto delicatissimo chiamò in *Parigi* il *Goldoni* a scrivere per quel

quel Teatro; malgrado la varietà del gusto nazionale vi riuscì egli con tanto applauso, che immortalò la sua fama contr'ogni insulto del tempo e dell'invidia. Non parlerò di METASTASIO: la Francia, l'Europa, tutto il mondo letterato lo conoscono troppo, e certamente assai più di Racine. Se una Corte Imperiale non avesse già fatto da cinquanta e più anni la di lui gloriosa fortuna, la Francia, l'Inghilterra, la Spagna, le nazioni tutte d'Europa, che ne ammirano i Drammi su i lor teatri, che ne danno edizioni magnifiche, che se ne formano una delizia nel leggerlo, non si avrebbero forse disputato a gara l'onore di accogliere ognuna nel suo seno il Principe de' Tragici, il Padre dell'Opera Italiana?

Ma se il Teatro Comico e Tragico d'Italia, tralasciando l'infinito catalogo dell'*Allacci*, può vendicarsi dal salto di *Voltaire* coi soli nomi di *Goldoni* e METASTASIO, non è così del Teatro Alemanno. Si lasciò *Voltaire* infelicamente condurre nel pregiudizio de' suoi nazionali Scrittori *Bouhours*, *Desfontaines*, *Palissot*, i quali hanno osato dar per problema, se gli Alemanni avessero un'immaginazione, se un Alemanno potesse aver dello spirito. Noi qui distruggeremo questa ingiuriosa illusione de' Francesi, accennando con l'ordine de' tempi il principio, i progressi, e l'attuale stato del Teatro Alemanno. Fin dal tempo dei *Meistersanger*, o sia de' Maestri Cantori, che formavano nel XIV. secolo il Parnaso d'Alemagna, in quell'infanzia del gusto della nazione spuntarono i primi germi della Drammatica in una *Rappresentazione delle dieci Vergini del Vangelo*, che nel 1322 fu pubblicamente fatta da' Preti di Eisenack. Fu questa, se se n'ecceppa la nostra Italia, anteriore a tutte le farse sacre e profane non solo della Francia, ma di tutta Europa. Un tal monumento doveva render *Voltaire* men disprezzante della Drammatica Alemanna. Verso la metà del secolo XV. s'introdussero i così detti *Giuochi di Carnevale*. Il primo a distinguersi in questo genere fu in Norimberga *Gio. Rosenblut*: erano essi una specie di racconti in dialogo, che la gioventù mascherata giva recitando nelle case. Il comodo di amoreggiar per essi con libertà, e di satirizzare impunemente, li pose sul gusto della nazione. I migliori Poeti ne profittarono: estesero maggiormente il dialogo, ne animarono l'azione, vi introdussero qualche sorta d'unità; ed eccoli a poco a

poco

poco ridotti ad una vera forma drammatica. L'emulazione aprì diverse vie: si cominciò a contemplare i buoni modelli dell' antichità. finalmente tutte le commedie di *Terenzio* furon tradotte, e in parecchi paesi rappresentate. Ecco l'aurora del buon gusto. Addomesticatosi in tal modo lo spirito degli Alemanni con siffatte opere, comparve nel 1497 una commedia d'un tal *Reuchlin*, la quale, ad onta di molti e grandi difetti, mostrò nondimeno i progressi del Teatro Alemanno.

Fu questo nel 1535. arricchito d'una traduzione dell'*Aulularia* di *Plauto*. L'anno seguente comparve in esso la *Casta Susanna*, tragedia sacra sul gusto de' Greci e de' Latini, infinitamente superiore a quanto fino a quel tempo era stato scritto. L'Autore di essa fu il Curato di Quesnitz: *Paolo Rebhun*. (Vedemmo i Preti d'*Eisenack* Attori, veggiamo ora un Curato Autor Comico: sarebbe mai plausibile la genealogia teatrale che *M. Laval* tira dai Sacerdoti Greci (nel suo *Laval Comicien a. J. J. Rousseau*) facendosi padri del Teatro col di loro uso intrapreso d'insegnare al popolo la morale in dialogo ?) Questo Curato frattanto migliorò assaissimo la Drammatica nazionale. Egli invigorì l'azione fino allora illanguidita da eterne dicerie intermedie; collegò e divise giudiziosamente le Scene, introdusse i Cori alla maniera greca, e fra tanti altri beneficii fu il primo a por mente alle lunghe e alle brevi nel verseggiare. I torbidi insorti in Alemagna, e le deplorabili guerre di religione annichilarono questi brillanti progressi: il partito de' Luterani si volse allora al Teatro, per meglio fortificarsi e guadagnare il favor del popolo. Quale crisi funesta! Tutto degenerò e cangiò in peggio, cadde il Teatro nella più mostruosa goffaggine e insolenza, e divenne un caos di orrori, la maggior vergogna dello spirito umano. Chi crederebbe mai che in quest'abisso di disordine risplender dovesse un ingegno amabile d'inesausta vena, principe de' Drammatici nazionali del suo secolo, e quel che più fa stupore, semplice calzolaio? *Hans* ossia *Giovanni Sachs* di Norimberga fu questo Poeta calzolaio, che col carattere di un'aria tutta originale di naturalezza ne' pensieri e nell'espressioni scrisse in quel tempo fino al 1567 e diede al Teatro Alemanno sessantasei Commedie, cinquantanove Tragedie, e sessantacinque Giochi di Carnevale. Quest'immenso magazzino teatrale in cinque

volu-

XXVII

volumi in foglio , forma tuttora l' ammirazione de' moderni Scrittori d' Alemagna : e se le bellezze e i pregi vi nuotano in un mare di goffe trivialità , fu questo un effetto più del gusto della età di *Sachs* , che del di lui ingegno ; se foss' egli vissuto nel presente Secolo , sarebbe stato il calzolajo Poeta l' *Euripide* della sua Patria .

Un uomo straordinario si richiedea per riformare e quasi crear la Drammatica Alemanna . Le Muse lo diedero alla nazione nella persona di Martino *Opitz* , che fiorì nel principio del XVII. secolo , e morì nel 1639. Dai Greci , da' Latini , e dagl' Italiani prese egli le norme del buon gusto . Tradusse perciò in bei versi l' *Antigona* di Sofocle , e *Trojane* di Seneca , e la *Dafne* del nostro Rinuccini . Avvalorato dal buon esito scrisse quindi di suo proprio fondo la *Giuditta* : vi riuscì sì egregiamente , che fissò l' epoca del vero gusto , che i seguenti Scrittori perfezionar doveano nella nazione . *Grifio* pochi anni dopo non calò le tracce di *Opitz* nelle sue tragedie l' *Arminio* , la *Morte di Papiniano* , *Carlo Stuardo* ; senza parlar delle sue Commedie , che sono detestabili : *Lohenstein* più irregolare , ma forse più originale di *Grifio* , col suo *Ibraim* , con la sua *Sofonisba* , oltre l' altre Tragedie , verso il 1681 non perfezionò punto gli stessi principj di *Opitz* : e *Cristiano Weisse* , che tentò di opporsi alla maniera di *Grifio* e di *Lohenstein* , la peggiorò per volerla riformare . S' inventò poco dopo una nuova forma di componimenti detti *Gran Drammi politico-eroici* , ne' quali per voler conciliare il basso con l' ampolloso vedesi l' *Hanns Wurst* , ossia *Giovanni Salciaccia* , l' Arlecchino del Teatro Alemanno , ora trasformarsi in personaggio illustre , ora spargere sciocchezze e impertinenze su i soggetti più gravi : e quel che è peggio , tutti gli spiriti della nazione si videro interessati in queste mostruose rappresentazioni . Al Barone di *Canitz* era serbata , trent' anni dopo , la gloria di perfezionar la Lirica , non la Drammatica di *Opitz* . Una Donna , *Madama Neuber* , moglie d' un povero commediante , ebbe il coraggio di pensare alla riforma del Teatro Alemanno . Essa stimolò *Gottsched* Professore in Lipsia a travagliare per la Drammatica ; *Gottsched* vi travagliò in maniera che ne fu il benemerito oltre ogni credere , e *Madama Neuber* , donna onesta , erudita , infaticabile , meritossi tutta la riconoscenza della nazione , senza però conseguirla .

Ma

XXVIII

Ma il progresso d' ogni arte e d' ogni scienza sarà sempre lento ed imperfetto, finchè i capi supremi dello Stato non lo spronino e incoraggiscano coi loro premii e col lor favore. Il solo secolo di *Luigi XIV.* ne ha dato a tutte le nazioni una lezione infallibile nella Francia; si è accinto ora nel regno di Napoli a replicarla il di lui degno discendente **FERDINANDO IV**, glorioso nostro Sovrano, con lo stabilimento, nel passato anno, della sua Reale Accademia delle *Scienze e Belle Lettere*. Fu tale il caso del Teatro Alemanno. Il defunto Re di Danimarca *Federico V.* stabilì una dotta compagnia, la quale con premj e con onori invitava i begl' ingegni ad avvanzar con calore, e a ripulir la Drammatica Alemanna, di cui era egli parzialissimo. *Gio. Elia Schleger*, che fu de' primi ad entrare in quella colonia letteraria, che il Re di Danimarca aprì ai Poeti Alemanni nella sua Metropoli, sviluppò con successo nelle sue Tragedie, e specialmente nel *Canuto Re di Danimarca*, i buoni semi di *Gottsched*. Hamburgo, che al suo ampio commercio accoppia la cultura de' buoni studj, fece eco in Alemagna al glorioso impegno del Re Danese, dando al Teatro nazionale *Giorgio Behrmann*, che con due buone Tragedie, il *Timoleonte* e gli *Orazii*, ne promosse il rialzamento. Seguì questi due Drammatici da vicino il Sig. *Rost di Lipsia*, che nel principio del corrente secolo ha tentato il primo dopo *Opitz* la pastorale scenica, e vi è riuscito assai bene, dietro le norme de' capi-d'opera italiani.

In questa felice rivoluzione, in questo rapido progresso dello splendor del Teatro Alemanno, la fortuna gl' invidiò il dono di tre eccellenti Drammatici, che nel tempo stesso gli aveano fatto le Muse, quasi in compenso di aver tardi inviato in Alemagna il suo secol d' oro nella Drammatica. Furon essi il laborioso *Kruger*, il tenero e virtuoso *Cronegk*, e l' elegante *Bravve*. Il primo, che mancò nel 1750 in età di 28 anni, con le sue varie commedie, e specialmente con lo *Spaso cieco*, la più originale, prometteva d' essere il Goldoni della sua patria; il secondo, mancato di vita nel 1758 nella età florida di 26 anni, col suo *Codro*, con l' *Olinto* e *Sofronia*, con la bella commedia del *Diffidente*, ec. faceva sperar cose grandi su le scene nazionali; e *Bravve*, il terzo, nato con *Cronegk*, e al paro di lui immaturamente rapito, con alcune tragedie,

con

XXIX

con felice novità composte, rinnovò il dolor della perdita degli altri due. Ma il malefico genio non lasciò per questo di accanirsi contro al Teatro Alemanno: gli rapì pochi anni addietro nel 1772 in età di 36 anni *Gio. Michaelis* un de' più bravi Scrittori de' Drammi buffi per musica, il quale sarebbe riuscito il Voltaire d'Alemagna per il gusto, il garbo, e la facilità particolare di rivestir giecosamente ogni materia. Non parlerò de' Drammatici viventi, che fanno oggidì tant' onore all' Alemagna, e non le lasciano invidiar la gloria de' Teatri stranieri. *Cristiano Weisse*, il noto Autor delle *Canzoni di un' Anazone*, oltre le sue Tragedie, si è già segnalato tanto nell' Opera buffa, che può esserne chiamato il restauratore. *Amadeo Lessing*, il padre della Tragedia urbana Alemanna, si è reso chiarissimo con le commédie, fra le quali lo *Spirito forte*, e l' *Ebreo* han fatto grande strepito, e co' Drammi eccellenti, fra' quali la *Sara Sampson* è stata tradotta in francese, in inglese, e in italiano. Il celeberrimo *Klopstock*, che fra tanti nobili parti della sua rara penna ha pubblicato le Tragedie del *Salomone*, del *Davide*, della *Morte di Adamo* in un gusto affatto originale, e che da qualche Scrittore nazionale vien messo alla testa de' Tragici Alemanni. Il Consigliere *Wieland* notissimo Autore di molti Drammi per musica; il Consigliere *Sonnenfels*, che facendo finalmente scendere l' *Hanns Wurst* dal Teatro, lo ha posto nel punto del più vero splendore; il Capitano *Gerstenberg*, di cui è celebre la Tragedia dell' *Ugolino*; i giovani autori *Lenz*, *Leusewitz*, *Klinker*, *Brandes*, e i due fratelli *Stephanie*, fra' quali il primo sembra destinato a portare alla perfezione il Teatro comico nazionale; il secondo e il terzo hanno veduto di fresco le loro Tragedie coronate dall' Accademia di Hamburgo; i tre ultimi vanno segnalandosi fra gli allievi di Talia; e per finirla, tralasciando molti altri, *Federico-Augusto Werthes*, giovane Scrittore di Drammi per musica, nel quale l' Alemagna ammirata del di lui merito saluta già il suo METASTASIO.

Ecco una succinta idea e analisi del Teatro Alemanno, e per supplire al salto fattone da *Voltaire*, che non si è degnato parlarne. Quando mai la passione patriottica illude e trasporta i più grand' uomini! Chi ne amasse mai un più distinto e lungo dettaglio, non ha che a consultare il *Saggio Storico-Critico* prefisso all' *Idea della Poesia Alemanna*.

man-

manca del chiarissimo P. Bertola , e la *Nuova Raccolta di Composizioni Teatrali moderne* della valorosa e celebre Sig. Elisabetta Carminer Turra . A noi non è lecito formar d' una Nota (che per altro è assai lunga) una Dissertazione .

DELLA BUONA TRAGEDIA FRANCESE .

IO lascio volentieri tutto ciò , che è mediocre in questo genere , la folla delle nostre deboli tragedie : ve ne ha presso a cento volumi ; quest' è un enorme magazzino di annojamento . Le nostre buone tragedie , o almeno quelle che senza esser buone hanno delle eccellenti scene , si riducono al più ad una ventina : ma in questo modo ardisco dire , questo picciol numero di opere ammirabili è ben al di sopra di tutto ciò , che si è mai scritto in questo genere , senza eccettuarne nemmeno *Sofocle* , nè *Euripide* . È un' impresa tanto difficile unire nello stesso luogo gli Eroi dell' antichità , farli parlare in versi francesi , non far mai dire ad essi se non ciò che hanno eglino dovuto dire , non fargli entrare , nè uscire che a proposito , far versar delle lagrime per cagion di essi , somministrar loro una lingua incantatrice , che non sia nè ampollosa nè familiare , conservar sempre il decoro , ed esser sempre interessanti : una tal' opera è senza dubbio un prodigio , e bisogna bene rimaner sorpresi , che ci abbia in Francia venti prodigii di questa sorta .

Fra questi capi d' opera non è egli dovere , che diasi onninamente la preferenza a quelli , che non parlano che allo spirito ? Chiunque non vuole , che destar l' ammirazione , può egli far dire : ecco una bella cosa ; ma non farà mai versare delle lagrime . Quattro o cinque scene ben ragionate

te, pensate con energia, e maestosamente scritte, si tirano una specie d'ammirazione: ma questo è un sentimento che presto passa, e svanisce, e lascia l'animo tranquillo. Questi pezzi son della più squisita bellezza, e d'un genere, che gli antichi non hanno mai conosciuto: ciò non è mica assai, e vi bisogna più che la bellezza. Bisogna per gradi rendersi padrone del cuore, commuoverlo, lacerarlo per così dire; e a questa magia unir le regole della poetica, e tutte quelle del teatro, che sono, sto per dire, innumerabili. Vediamo quale tragedia proporre all'Europa, che riunisca tutti questi vantaggi. Non ci permetteranno i Critici di dar la *Fedra* per il più perfetto modello, benchè la tragedia di *Fedra* sia da un capo all'altro quel che siasi mai scritto di più toccante, e di meglio lavorato. Essi pure mi replicheranno che la persona di *Teseo* è troppo debote, che *Ippolito* è troppo francese, che *Aricia* è troppo poco tragica, che *Teramene* è troppo condannabile di spacciar massime d'amore al suo pupillo; tutti questi difetti sono in verità adorni d'una sì pura dicitura, e sì toccante, che leggendo la tragedia io non vi ravviso più i difetti; ma vediamo di trovarne una, a cui non possa farsi alcun giusto rimprovero.

Non sarà forse dessa l'*Ifigenia in Aulide*? da' primi versi io mi sento già interessato, e intenerito: la mia curiosità si desta a' soli versi, che pronuncia un semplice Ufficiale di *Agamemnone*, versi armoniosi, versi incantatori, versi tali, che niun poeta allora ne facea de' simili.

A peine un faible jour vous eclaire et vous guide,
 Vos yeux seuls, et les miens sont ouverts en Aulide:
 Auriez-vous dans les airs entendu quelque bruit?

Des

XXXII

Des vents vous auraient-ils exaucé cette nuit ?
Mais tout dort, et l'armée, et les vents, et Neptune.

Appena in Oriente spunta l'aurora, e ride,
Soli i vostri occhi, e i miei qui vegliano in Aulide!
Avrete forse in aria alcun romore udito?
I venti in questa notte v'avran forse esaudito?
Ma tutto dorme, i venti, la terra, il mar, l'armata.

Agamennone sommerso nel dolore, nulla risponde a quest' Uffiziale, nemmeno l'ode: egli dice a se stesso sospirando:

Heureux qui satisfait de son humble fortune,
Libre du joug superbe où je suis attaché,
Vit dans l'état obscur où les Dieux l'ont caché!

Felice chi contento della sua sorte ingrata,
Liberò da quel giogo, ond'io son carco e oppresso,
Vive in oscuro stato monarca di se stesso.

Quali sentimenti! che felici versi! quale voce della natura! Ma quì non posso dispensarmi dall'interrompermi per un momento, per far sapere alle nazioni che un Giudice Scozzese, il quale ha voluto dar delle regole di poesia, e di gusto al suo paese, dichiara nel suo capitolo XXI. *delle narrazioni, e delle descrizioni*, che a lui punto non piace questo verso:

Mais tout dort, et l'armée, et les vents, et Neptune.

Ma tutto dorme, i venti, la terra, il mar, l'armata.

Se avess'egli saputo che questo verso è imitato da *Euripide*, in grazia di esso l'avrebbe forse esentato dalla sua censura: ma egli dà la preferenza a questa risposta d'un soldato nella prima scena dell'*Hamlet*:

Je

XXXIII

Je n'ai pas entendu une souris trotter .

Io non ho affatto udito nemmeno trottare un sorcio .

*Ecco , dic' egli , ciò che è naturale , e così deve rispondere un soldato . Sì , mio signor Giudice , in un corpo di guardia ; ma non in una tragedia : sappiate , che i Francesi , contra i quali vi scatenate , ammettono sì bene il semplice , ma non il basso , e il grossolano . Bisogna esser ben sicuro della bontà del suo gusto , prima di darlo per norma e per legge ad altri : io debbo compiangere i litiganti , se voi li giudicate come giudicate i versi . Ma lasciamo subito la di lui udienza , per far ritorno ad *Ifigenia* .*

Vi ha egli un uomo di buon senso , e di cuor sensibile , che non ascolti le parole di *Agamennone* con un trasporto di pietà insieme , e di timore , e che non sentasi penetrato dai versi di *Racine* insino al fondo dell' anima ? l' interesse , l' inquietudine , l' imbarazzo crescono viepiù dalla scena terza , quando *Agamennone* si trova tra *Achille* , e *Ulisse* . Il timore , quest' anima della tragedia , raddoppiasi anche più nella seguente scena . È *Ulisse* che vuol persuadere *Agamennone* di sacrificar la figlia *Ifigenia* all' interesse della Grecia . Questo personaggio di *Ulisse* è senza dubbio odioso ; ma per un' arte ammirabile *Racine* sa renderlo *interessante* .

Je suis pere , Seigneur , et faible comme un autre :
Mon coeur se met sans peine à la place du votre ;
Et fremissant du coup qui vous fait soupirer ,
Loin de blamer vos pleurs , je suis pret de pleurer .

Son padre anch'io, son debole come un altr' uom, Signore;
Comprendo il vostro affanno, mi metto in vostra core ;

T. VII.

c

E

XXXIV

E fremendo d'un colpo , che voi fa sospirare ,
Non biasmo il vostro pianto , anch' io vuò lagrimare .

Fin da questo primo atto *Ifigenia* è condannata alla morte , *Ifigenia* che con tanta ragione va superba di sposare *Achille* ! dev' ella esser sacrificata su quello stesso altare , dove ella crede dar la mano di sposa al caro amante .

. *nubendi tempore in ipso :*
Tantum religio potuit suadere malorum !

ATTO SECONDO DELL' IFIGENIA .

PER una invenzione ben degna di lui fa *Racine* nel secondo atto comparire *Erifile* prima che siasi veduta *Ifigenia* . Se l' amante amata di *Achille* si fosse ella mostrata la prima , non potrebbe soffrirsi *Erifile* sua rivale . Questo personaggio è assolutamente necessario all' opera , poichè ne fa lo scioglimento , ne fa insieme il nodo : è appunto *Erifile* che , senza saperlo , ispira de' crudeli sospetti a *Clitemnestra* , e una giusta gelosia ad *Ifigenia* ; e per un' arte anche più ammirabile l' autore fa interessar lei medesima per questa *Erifile* . Costei è stata sempre infelice , ella ignora i genitori suoi , ella fu fatta prigioniera nella sua patria ridotta in cenere : un funesto oracolo la turba , e per colmo de' mali ha ella un' involontaria passione per quello stesso *Achille* , di cui è prigioniera . Udiamola parlare :

Dans les cruelles mains par qui je sus ravie
Je demeurai long-tems sans lumiere et sans vie .
Enfin mes faibles yeux cherchent la clarté ;
Et me voyant presser d'un bras ensanglanté ,
Je fremissais , Doris ; et d'un vainqueur sauvage
Craignais de rencontrer l'esfroyable visage .

J'en-

XXXV

J'entrai dans son vaisseau , detestant sa fureur ,
Et toujours detournant ma vue avec horreur.
Je le vis : son aspect n'avait rien de farouche :
Je sentis le reproche expirer dans ma bouche .
Je sentis contre moi mon coeur se déclarer . . .
J'oubliai ma colere , et ne sus que pleurer .

Tra le crudeli mani , onde venn' io rapita ,
Gran tempo ad occhi chiusi io stetti e senza vita .
Languidi alfin gli apersi , e ricercando il giorno ,
Da un sanguinoso braccio stringer mi vedo intorno .
Allor fremetti , o Dori ; d' un vincitor selvaggio
Di riscontrar temendo l' orribile visaggio .
Entro nella sua nave , detesto il suo furore .
E sempre il guardo altrove io volgo con orrore .
Lo vidi al fin : l' aspetto nulla avea di feroce ;
Sento a rimproverarlo mancarmi allor la voce .
Contro di me il mio core m' intesi dichiarare . . .
Scordai lo sdegno , ed ebbi sol forza a lacrimare .

Uopo è confessare , che prima di *Racine* non si faceano punto tali versi ; non solo non v'era alcuno che sapesse la via del cuore , ma quasi non v'era chi sapesse le finezze della versificazione , quest' arte di rompere la misura :

Je le vis : son aspect n'avait rien de farouche :

Io lo vidi : all' aspetto nulla avea di feroce :

niuno conoscea questo felice mescolamento di sillabe lunghe , e brevi , e di consonanti seguite da vocali , che fanno correre il verso con tanto di dolcezza , e che con tanto piacere fanno entrarlo in un orecchio sensibile , giusto , e delicato .

Qual tenero e prodigioso effetto partorisce susseguentemente l' arrivo d' *Ifigenia* ! Ella vola presso suo padre sotto gli occhi di *Erifile* medesima , di suo padre , che si è alfin risoluto di sacrificarla : ogni parola di questa scena torna a ferire il

XXXVI

cuore. *Ifigenia* non dice punto di cose strane, come nella tragedia di *Euripide*; io vorrei esser pazza (o fare la pazza) per rallegrarvi, per piacervi. Nella tragedia francese di *Racine* tutto è nobile, ma d'una semplicità tenera e interessante, e la scena finisce con questo motto terribile; *tu vi sarai, o mia figlia!* sentenza di morte, dopo la quale non occorre dir altro. Si pretende, si replica incessantemente, che questo micidiale motto è in *Euripide*: No, non v'è egli affatto. Bisogna disfarsi una volta, in un secolo come è il nostro, di questa maligna ostinazione a far sempre valere il teatro antico de' Greci a spese del moderno teatro francese. Ecco ciò che è in *Euripide*:

Ifig. Padre mio, mi farete voi abitare in un altro soggiorno? (vale a dire, mi manderete a marito?)

Agam. Tacete; non conviene ad una donzella parlar di siffatte cose.

Ifig. Padre mio, tornate il più presto, dopo aver compiuto la vostra impresa.

Agam. Bisogna che io prima faccia un sacrificio.

Ifig. Ma questa è una cura, di cui debbono incaricarsi i sacerdoti.

Agam. Voi lo saprete, poichè voi sarete assai vicino al lavatojo.

Ifig. Faremo noi forse, o Padre, un coro intorno all'altare?

Agam. Io ti credo più felice di me; ma per ora ciò non ti caglia: dammi un mesto bacio, e porgimi la tua mano, poichè tu devi per sì lungo tempo star lontana da tuo padre. Oh qual collo! quali guance! che biondi capelli! qual dolore la Città de' Frigii, ed Elena mi cagionano! io non voglio più parlare, perchè troppo io piango nell'abbracciarti. E voi, figlia di *Leda*, scuotemi, se l'amor paterno troppo m'intenerisce, allorchè io deggio dar la mia figlia ad Achille.

Indi

XXXVII

Indi *Agamennone* istruisce *Clitemnestra* della genealogia d'*Achille*, e *Clitemnestra* gli domanda, se le nozze di *Tetide*, e di *Pelgo* si celebrarono nel fondo del mare. *Brumoy* ha sfigurato il più che ha potuto questo dialogo, siccome ha egli falsificato quasi tutte le opere, che ha tradotto: ma rendiamo giustizia alla verità, e giudichiamo, se questo pezzo di *Euripide* si avvicina a quello di *Racine*:

Ifig. Verra-t-on à l'autel votre heureuse famille?

Agam. Helas!

Ifig. Vous vous taisez,

Agam. Vous y serez, ma fille!

Ifig. Verrà al sacrificio la cara tua famiglia?

Agam. Aimè!

Ifig. Ma voi tacete?

Agam. Sì, vi sarai, o figlia!

Come è possibile, che dopo questa sentenza di morte, che *Ifigenia* non intende punto, ma che gli spettatori benissimo comprendono con tanta commozione, vi sieno delle scene toccanti nello stesso atto, e insieme de' colpi di teatro, che feriscono? Questo è, a mio giudizio, ciò che chiamasi il punto di perfezione!

A T T O T E R Z O.

DOpo alcuni naturali incidenti ben preparati, e che tutti concorrono a raddoppiare il nodo della Tragedia, *Clitemnestra*, *Ifigenia*, *Achille* aspettano nell'estasi della gioja il bramato momento delle nozze; *Erifile* è presente, e il contrasto del suo dolore con l'allegrezza della madre dà maggior risalto alla bellezza della situazione. *Ec-*

XXXVIII

cò vien *Arcade* da parte di *Agamennone* : egli avvisa, che tutto è pronto per celebrare questo felice matrimonio . Ma oimè qual colpo! qual terribil momento spaventoso !

Il l'atend a l'autel . . . pour la sacrifier . . .

Ei l'aspetta all' altare . . . ma per sacrificarla . . .

Achille , *Clitemnestra* , *Ifigenia* , *Erifile* esprimono allora in un sol verso tutti i lor differenti sentimenti , e *Clitemnestra* gittandosi a' piedi d'*Achille* , gli dice :

. Oubliez une gloire importune :
Ce triste abaissement convient a ma fortune .
C'est vous que nous cherchions sur ce funeste bord ;
Et votre nom , Seigneur , l'a conduit a la mort .
Ira-t-elle , des dieux implorant la justice ,
Embrasser les autels parcs pour son suplice ?
Elle n'a que vous seul , vous etes en ces lieux
Son pere , son epoux , son azile , ses dieux .

Ah vada or in obbligo una gloria importuna :
Sì tristo abbassamento chiede la mia fortuna .
Da voi cerchiamo ajuto in quest'estrema sorte ,
E il vostro chiaro nome , Signor , la trasse a morte .
Ella ne andrà , per torsi dal crudo sacrificio ,
Ad abbracciar gli altari disposti al suo supplizio ?
El' ha voi sol , Signore : oggi qui siete voi
Il suo padre , il suo sposo , l'asilo , e i Numi suoi .

Oh vera tragedia ! bellezza di tutti i tempi , e di tutte le nazioni ! disgraziati quei barbari , che non sentono infino al fondo del cuore questo merito prodigioso ! Io so che l' idea di questa situazione è in *Euripide* ; ma ella vi è come il marmo nella petraja , e *Racine* è colui , che ha formato il palazzo . Una cosa assai straordinaria , ma degna
de'

XXXIX

de' commentatori sempre alcun poco nemici della loro patria, è questa critica, che fa qui il gesuita *Brumoy* nel suo discorso sul teatro de' Greci. Supponiamo, dic'egli, che torni Euripide dall'altro mondo, e che egli assista alla rappresentazione dell'*Ifigenia di Monsieur Racine*... non sarà egli pinto stomacato di veder *Clitemnestra* a' piedi di *Achille*, che la solleva? E di mille altre cose, sia per rapporto a' nostri usi, che ci sembrano più puliti di quelli dell'antichità, sia per rapporto alle decenze ec. Si noti quì con attenzione, che *Clitemnestra* si getta a' piedi d'*Achille* nella tragedia d'*Euripide*, e che insieme non vi si legge affatto che *Achille* la faccia alzare. A riguardo di mille altre cose per rapporto ai nostri usi, *Euripide* sarebbesi uniformato agli usi della Francia, e *Racine* a quelli della Grecia. Dopo ciò, andate a fidarvi dell'intelligenza, e dell'esattezza de' commentatori!

ATTO QUARTO.

Siccome in questa tragedia l'interesse sempre riscaldasi di scena in scena, e tutto vi cammina da perfezione a perfezione, la grande scena fra *Agamennone*, *Achille*, *Clitemnestra*, ed *Ifigenia* è anche superiore a quanto finora abbian veduto. Niuna cosa ha mai fatto maggior effetto in teatro, che il veder personaggi i quali chiudono a bella prima il lor dolore in fondo della lor anima, e lasciano di poi scoppiare tutti i sentimenti, da' quali vengono lacerati. Si è allora divisi fra la pietà, e l'orrore; egli è da un lato *Agamennone*, che oppresso egli stesso dall'afflizione, viene a chieder sua figlia per menarla

XL

all'altare sotto pretesto di consegnarla all'eroe ,
al quale ella è promessa . È *Clitemnestra* che
gli risponde di una voce interrotta :

Clit. S'il faut partir , ma fille est toute prete ;

Mais vous n'avez-vous rien , Seigneur , qui vous arete ?

Agam. Moi , madame ?

Clit. Vos soins ont-ils tout préparé ?

Agam. Calchas est pret , madame , et l'autel est paré ;

J'ai fait ce que m'ordonne un devoir legitime .

Clit. Vous ne me parlez point , Seigneur , de la victime .

Clit. Mia figlia è tutta pronta , se omai partir convenga :

Ma nulla avete voi , Signor , che vi trattenga ?

Agam. Io , Madama ?

Clit. Sì ; avete il tutto preparato ?

Agam. È all'ordine Calcante , l'altare è apparecchiato .

Feci quanto il dovere a me imponea di fare .

Clit. Ma pure della vittima non sento ancor parlare .

Queste ultime parole : *non sento ancor parlare della vittima* , non sono sicuramente in *Euripide* . Si sa di qual sublime è il resto della scena , non già mica di quel sublime di declamazione , non di quel sublime di pensieri ricercati , o di espressioni gigantesche ; ma di ciò , che una madre in disperazione ha di più penetrante , e di più terribile , di ciò che una giovane principessa , che sente tutta la sua disgrazia , ha di più toccante e di più nobile : dopo di che , *Achille* spiega la ferezza , lo sdegno , le minacce d'un Eroe irritato ; senza che *Agamennone* nulla perda della sua dignità ; e questo appunto è il più difficile . Non mai *Achille* è stato più *Achille* , che in questa tragedia . Gli stranieri non possono dir di lui quello che dicono d'*Ippolito* , di *Xiphares* , di *Antioco* Re di Comagene , di *Bajazet* medesimo , che essi chiamano *monsieur Bajazet* , *monsieur Antioco* ,
mon-

XLI

monsieur Xiphares, *monsieur Ippolito*, e, io lo confesso, non hanno il torto. Questa debolezza di *Racine* è un tributo, che ha egli pagato ai costumi del suo tempo, alla galanteria della Corte di Luigi XIV, al gusto de' romanzi, che aveano infettata la nazione, agli esempi ancora di *Corneille*, il quale non compose mai tragedia senza mescolarvi dell' amore, e di questa passione appunto fè il principale strumento della tragedia di *Polyeucte* confessore e martire, di quella d'*Attila* Re degli Unni, e di *Santa Teodora*, che si prostituisce. Non è che da pochi anni, che si è osato in Francia di produrre delle tragedie profane senza galanteria. La nazione era tanto avvezza a queste bagattelle, che sul principio di questo secolo fu ricevuta con degli applausi una *Elettra* amorosa, e un quartetto di due amanti, e di due innamorate, in un soggetto il più terribile dell' antichità; mentre che si faceano le fischiate all' *Elettra* di *Longepierre*, non solo perchè ci avea delle declamazioni all' antica, ma perchè non vi si parlava punto d' amore. Al tempo di *Racine*, e fino agli ultimi tempi nostri, i personaggi essenziali per il teatro erano l' *amoroso*, e l' *amorosa*, come alla fiera *Arlecchino*, e *Colombina*. *Achille* ama *Ifigenia*, e deve amarla; la riguarda egli come sua sposa, ma egli è più fiero assai e più violento; che non è tenero: ama *Achille* come deve amare, e parla come l'avrebbe fatto parlare *Omero*, se foss' egli stato Francese (a).

ATTO

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Non ha l' Italia in questo particolare che invidiar alla Francia. Chi brama vedere *Achille* nel più sublime pro-

A T T O Q U I N T O .

IL Signor *Luneau de Boisjermain*, che ha fatto una edizione di *Racine* con de' commentarii, vorrebbe che la catastrofe d' *Ifigenia* fosse in azione sopra il teatro. Noi non abbiamo, dic' egli, che una lagnanza da fare, ed è che *Racine* non abbia composto questa sua tragedia in un tempo, in cui il teatro fu libero, come oggidì, dalla folla degli spettatori, che inondavano altre volte il luogo della scena: non avrebbe mancato questo poeta di mettere in azione la catastrofe, che ha egli messo in racconto. Sarebbesi veduto da una parte un padre costernato, una madre disperata, venti Re sospesi ed accigliati, l'altare, il rogo, il sacerdote, il coltello, la vittima, eh! qual vittima! dall' altra *Achille* minacciante l'armata in movimento, il sangue da tutte le parti vicino a scorrere; sarebbe allora sopraggiunta *Erifile*; il sacerdote *Calcante* l'avrebbe disegnata per l'unico oggetto della collera celeste, e questa principessa occupando il coltello sacro, sarebbe subito spirata sotto i colpi, che ella avrebbe vibrato al suo petto. Questa idea certamente a primo colpo d'occhio sembra plausibile. Sarebbe in fatti il soggetto d'un bellissimo quadro, poichè in un quadro non si

prospetto di Eroe insieme e di Amante, senza che l'amore snervi l'eroismo, nè l'eroismo renda men tenero l'amore, legga l' *Achille in Sciro*. Questo solo Dramma non mette il nostro *METASTASIO* al di sopra di *Sofocle*, di *Euripide*, e di tutti i Tragici del mondo? L'ombra del celebre *Racine* non sdegherà certamente d'accordar quest'omaggio al sovrano Drammatico d'Italia.

si dipinge che un istante ; ma sul teatro , dove quest' azione durar deve alcuni momenti , sarebbe troppo difficile che non divenisse fredda e ridicola . Mi è sembrato sempre evidente , che il violento *Achille* , la spada nuda e senza punto combattersi , venti eroi nello stesso atteggiamento come personaggi di tappezzeria , *Agamennone* re de' regi , che non impone ad alcuno , immobile nel tumulto , formerebbero uno spettacolo similissimo al cerchio della regina in cera colorita da *Benoit* .

Il est des objets , que l'art judicieux
Doit offrir à l'oreille , et reculer des yeux .

D' oggetti v'è una sorta , che l'arte giudiziosa
Presenterà all' orecchie , ma terrà agli occhi ascosa . (a) \sqrt{e}

NOTA DELL' EDITORE .

(a) Il progetto di Mr. *Luneau de Boisjermain* , che il Sig. de *Voltaire* qui reputa impraticabile , non dimostra la superiorità del nostro immortale *METASTASIO* , che felicissimamente l'ha messo in opera ? Nell' *Olimpiade* , per tacer degli altri suoi Drammi , si può ammirare quest' azione nobilissima . *Licida* coronato di fiori per esser sacrificato : il re *Clistene* , che in atto di assistere al doloroso ma necessario sacrificio , spiega tutta la bontà di padre senza perder punto della dignità di Sovrano ; l' *altare* , la *sacra scure* , il *sacerdote* , tutto all' ordine per un tal sacrificio ; il popolo spettatore in varii movimenti di passione ; *Megacle* , che venendo a prender l' ultimo addio dall' infelice vittima presenta un trionfo d' amicizia sì patetico , che intenerisce tutti i cuori : finalmente ecco *Argenide* , la quale accresce l' interesse d' uno spettacolo così toccante . Ella vuol morire per il reo . *Clistene* si turba , il *Sacerdote* si arresta , il popolo raddoppia la sua sorpresa , la vittima gareggia seco lei nel più generoso impegno di morire , e da ciò appunto nasce il magnifico scioglimento .

Le

XLIV

V'è ancora di più; la morte di *Erifile* agghiaccierebbe gli spettatori in vece di commuoverli. Se egli è permesso di versare il sangue sul teatro, (lo che io stento a credere) non bisogna far morire che i personaggi, per i quali prendesi interesse. Allora veramente riman commosso il cuor dello spettatore; egli vola davanti al colpo che si va a portare, egli butta sangue per la ferita, si compiace con dolore di veder cadere *Zaira* sotto il pugnale di *Orosmanno*, dal quale era ella idolatrata. Uccidete, se così vi piace, quelli che voi amate; ma non uccidiate mai una persona indifferente; il pubblico sarà indifferentissimo a questa morte: *Erifile* in fatti non era totalmente amata. *Racine* l'ha resa sopportabile infino all'atto quarto; ma dacchè *Ifigenia* è in pericolo di morte, *Erifile* è dimenticata, e ben presto abborrita: ella non farebbe mica maggior effetto che la cerva di Diana. Mi è stato scritto non ha guari, che essendosi in Parigi fatto un saggio dello spettacolo che il Signor *Luncau des Boisjermain* avea proposto, non è affatto riuscito. Convien sapere, che un racconto scritto da *Racine* è superiore a tutte le azioni teatrali (a).

DELL'

Le riflessioni del Sig. di *Voltaire* sono ottime, la cosa è difficilissima, *Racine* non ha tentato, o non ha potuto eseguirlo. METASTASIO intanto vi è mirabilmente riuscito. Che se ne deve adunque conchiudere?

(a) *Voltaire* è troppo prevenuto a favor di *Racine*, la cui *Ifigenia* vuol che si anteponga a quella di *Euripide*. Se fosse così, sempre quella di *Euripide* sarebbe l'originale, e questa di *Racine* una copia: nè sarebbe meraviglia, che uno Scrittore migliorasse lo stesso argomento scritto venti secoli prima, con tener presente quel modello. *Voltaire* impiega del molto tempo a scusar *Racine* di

cer-

Comincerò dal dire che nella tragedia dell'*Atalia* la catastrofe appunto è mirabilmente in azione. Si fa in essa il più interessante riconoscimento; ogni attore vi recita una parte grande. Non si ammazza mica *Atalia* sul teatro; il figlio dei monarchi vien salvato, e riconosciuto re; tutto questo spettacolo trasporta gli spettatori. Io quì farei l'elogio di questa tragedia, il capo d'opera dello spirito umano, se tutti gli uomini di gusto in Europa non si accordassero a darle la preferenza su di tutte quasi le altre tragedie. Si può condanna-

re

certe debolezze proporzionate a' costumi del suo secolo; e la mutazion de' costumi fra il corto giro di sessanta anni gli sembra più sensibile di quella di venti secoli? L'*Ifgenia* in *Racine* è una donzella de' tempi nostri, che trattando, e conversando più delle maritate, discorre, comprende, entra in malizia subito, e riflette alla sua disgrazia. L'*Ifgenia* in *Euripide* è, come noi diremmo, un'educanda di poca età: il padre le parla di morte, di sacrificio; ella risponde innocentemente, e pensa alle sue vesti, ai suoi abbigliamenti. Questo carattere di semplicità è simile a quel d'*Isacco*. Oggi le nostre prime donne non potrebbero disimpegnare bene questo carattere greco; son piene tutte di caricatura francese. Voltaire ha detto ben una cosa, che in quanto alle diversità de' costumi, *Euripide* si sarebbe accomodato al secolo di *Racine*, come *Racine* al secolo di *Euripide*, se fosser questi due grandi ingegni comparsi in contraria data di tempo. Perchè poi dimenticarsi di così bella massima? Veggasi lo stesso Voltaire nel c. 2. della sua Dissertazione sopra l'epica poesia. Quanto saviamente difende ivi i caratteri naturali degli Eroi di Omero, e quante opportunamente deride quei, che vorrebbero in *Ajace*, in *Ettore* un cortigiano di *Fersaglies*, o di *S. James*.

re il carattere e l'azione del gran Sacerdote *Giojada*, la sua cospirazione, il suo fanatismo possono servire d'assai cattivo esempio; alcun sovrano, dal Giappone infino a Napoli, non vorrebbe di tali pontefici ne' suoi stati; egli è fazioso, insolente, entusiasta, inflessibile, sanguinario; egli inganna indegnamente la sua Regina, fa scannare da' suoi sacerdoti questa donna in età di ottanta anni, la quale non volca certamente insidiar la vita del giovanetto *Gioas*, che ella voleva educare come un suo proprio figlio. Confesso, che riflettendo su questo avvenimento, si può detestar la persona del Pontefice; ma si ammira l'arte dell'autore, si ricevono senza pena tutte le idee, che egli presenta, non si pensa nè si ha sentimento che appresso a lui. Il suo soggetto dall'altra parte rispettabile non permette le critiche, che si potrebbero fare, se fosse un soggetto d'invenzione. Lo spettatore suppone con *Racine*, che *Giojada* ha il dritto di fare tutto quello che ei fa: e fissato una volta questo principio, si converrà concordemente, che la tragedia dell'*Atalia* è ciò che abbiamo di più perfettamente condotto, di più semplice, di più sublime. Quel che aggiunge merito maggiore a quest'opera, è, che di tutti i soggetti è questo appunto il più difficile a trattarsi.

Si è stampato con qualche fondamento, che *Racine* avesse imitato in quest'opera parecchi luoghi della tragedia della *Lega* composta dal Consigliere di stato *Matthieu*, Istoriografo di Francia sotto Enrico IV, scrittore che per il suo tempo non facea cattivi versi. Nella tragedia di *Matthieu* dice *Costanza*:

XLVII

Je redoute mon Dieu ; c'est lui seul que je crains .

On n'est point délaissé quand on a Dieu pour père .
 Il ouvre a tous la main , il nourit les corbeaux ;
 Il donne la pature aux jeunes passereaux ,
 Aux betes des forets , des prés , et des montagnes :
 Tout vit de sa bonté .

Temo il mio solo Dio ; a lui soggetta io sono .

Quando si ha Dio per padre , nessuno è in abbandono .
 A tutti egli apre e stende la liberal sua mano ;
 Pasce su l'alto i corvi , i passerì sul piano ;
 Le bestie alla foresta , al prato , alla montagna ;
 Tutti nutre , e nessuno di sua bontà si lagna .

Racine dice nell' Atalia :

Je crains Dieu , cher Abner , et n'ai point d'autre crainte .

Dieu laissa-t-il jamais ses enfans au besoin ?
 Aux petits des oiseaux il donne leur pature ,
 Et sa bonté s'étend sur toute la nature .

Abner , io temo Dio , nè sento altre paure :
 Abbandonò fors' egli giammai le creature ?
 Anche ai piccioli augelli dona la lor pastura ,
 La sua bontà si stende su tutta la natura .

Il plagio sembrava egli sensibile , e intanto non vi è affatto : niente è più naturale che aver le stesse idee sul medesimo soggetto. Dall'altra parte *Racine* , e *Matthieu* non sono mica i primi che abbiano de' pensieri , de' quali trovansi il fondo in parecchi luoghi della scrittura (a) .

NOTA DELL' EDITORE .

(a) Il Sig. Calsabigi nella sua Dissertazione ha fatto veder la superiorità del *Gios* del nostro METASTASIO all' *Atalia* di *Racine* .

Dg'

XLVIII

DE' CAPI D'OPERA TRAGICI FRANCESI.

Quali tragedie si oserà mettere fra i capi d'opera riconosciuti per tali e nella Francia, e in altri paesi, dopo l'*Ifigenia*, e l'*Atalia*? Noi porremo fra essi una gran parte del *Cinna*, le scene superiori degli *Orazii*, del *Cid*, del *Pompeo*, del *Polyeucte*; il fine della *Rodogune*, la parte perfetta, ed inimitabile della *Fedra*, che la vince su tutte le altre, quella di *Acmet* così bella nel suo genere, i quattro primi atti del *Brittannico*, *Andromaca* tutta intera, toltane una scena di quasi mera civetteria. Le parti intiere di *Rossane*, e di *Monimo*, l'una e l'altra ammirabili in due generi affatto opposti; alcuni pezzi veramente tragici in alcune altre opere; ma dopo venti buone tragedie sopra più di quattro mila, che cosa abbiamo noi? Niente. Tanto meglio. Noi l'abbiam detto altrove. Bisogna che il bello sia raro, altrimenti cesserebbe di esser bello.

COMEDIA.

Parlando della tragedia, io non ho osato darne delle regole; vi ha maggior numero di buone dissertazioni, che di buone opere tragiche; e se un giovane che ha del genio, vuol sapere le importanti regole di quest'arte, gli basterà leggere ciò che ne ha detto *Boileau* nella sua *Arte poetica*, e di esserne ben penetrato: lo stesso dico della Commedia. Ne lascio la teoria, e non m'inoltrerò nella storia. Domanderò solamente, perchè i Greci e i Romani fecero sempre le loro commedie in versi, e perchè i moderni non le fanno spesso, che in prosa? Non è forse questo, perchè l'uno è

è ben più facile dell' altro , 'e perchè gli uomini in ogni cosa vogliono riuscire senza molto travaglio? *Fenelon* scrisse in prosa il suo *Telemaco* , perchè non potea farlo in versi . L' abate di *Aubignac* , che essendo predicatore del Re , si riputava egli il più eloquente uomo del Regno , e che sapendo la poetica di *Aristotele* , pensava d'esser maestro di *Corneille* , fece una tragedia in prosa , la cui recita non potè compirsi , e che non fu mai letta da alcuno . La *Mothe* essendosi lasciato persuadere , che il suo spirito era infinitamente superiore a' suoi talenti per la poesia , domandò perdono al pubblico di essersi abbassato infino a fare de' versi (a) . Diede fuori un'ode e una tragedia in prosa , e il Pubblico si rise di lui . Non è stato già lo stesso della *Commedia* : *Moliere* scrisse il suo *Avaro* in prosa , per metterlo poi in versi ; ma parve così buona questa commedia , che i comici vollero recitarla qual era , e nessuno giammai ha osato di toccarla . All' incontro il *Convitato di Pietra* , che tanto mal a proposito è stato intitolato il *Festino di Pietra* , fu dopo la morte di *Moliere* ridotto in versi da *Tommaso Corneille* , e in questa maniera è stato poi sempre recitato . Io son di avviso però , che a niuno ca-

de-

NOTA DELL' EDITORE .

(a) L' Italia ha veduto lo stesso esempio nel *Guarini* , l' autore del *Pastor fido* . A dispetto delle sue opere e delle sue poetiche disposizioni , abborrì egli il nome di Poeta . Perchè mai ambiscono questo titolo quei che misurano i versi con lo spago , e contano i piedi su le dita ; all' incontro i veri poeti lo rigettano ? È ambizione in quelli , è orgoglio in questi , è fanatismo forse negli uni è negli altri ? Sarebbe questa una curiosa richiesta per alcun de' nostri *belli spiriti* , e per qualche critico sfaccendato .

T. VII.

d

derà in pensiero di mettere in versi il *Giorgio Dandin*. La dicitura n'è tanto naturale, tanto lepida; un sì gran numero di pezzi di quest'opera è passato in proverbii, che pare che si guasterebbe versificandola. Non è forse una falsa idea di pensare, che vi sono delle piacevolezze di prosa, e delle piacevolezze di verso. Una novella nella conversazione riuscirebbe insipida se fosse rimata; e un'altra non riuscirà bene che in rima. Io penso che monsieur, e madama la *Contessa d'Escarbognas* non sarebbero affatto così piacevoli, se fossero in rima. Ma nelle grandi commedie piene di ritratti, di massime, di narrazioni, e nelle quali i personaggi hanno de' caratteri fortemente disegnati, qual'è il *Misanthropo*, il *Tartuffo*, la *Scuola delle Donne*, la *Scuola de' martiri*, le *Donne sapienti*, il *Giocatore*, mi sembrano i versi assolutamente necessari; e sono stato sempre del sentimento di *Michel Montagne*, il quale dice, che la *sentenza stretta ai numerosi piedi della poesia, solleva l'anima con una più forte scossa* (a). Non replichiamo quì quel che tanto si è detto di *Molière*: è troppo noto, che nelle sue buone commedie egli è superiore ai Poeti comici di tutte le nazioni.

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Tutto è vero: ma noi Italiani siam così mal soddisfatti del Martelliano soverchiamente rimato de' Francesi, dello sciolto troppo disarmonico de' cinquecentisti, che non sappiamo tollerare commedie in versi, giacchè lo sciolto tramezzato di endecasillabi, e settenarij con qualche rima nelle pause, che sarebbe il meglio, è destinato al recitativo dell'opera in musica, e par che in sentirlo la gente ricorra a quell'idea. Perciò fra noi le commedie son più ricevute in prosa.

LI

ni antiche e moderne. *Despreaux* parlando della morte di *Moliere* così si esprime :

Aussitot que d'un trait de ses fatales mains
La parque l'eut rayé du nombre des humains,
On reconnut le prix de sa muse éclipsee.
L'aimable comédie, avec lui terrassée,
En vain d'un coup si rude espera revenir,
Et sur ses brodequins ne put plus se tenir. .

Subito che d'un colpo della sua man fatale
Tolse a *Molier* la Parca il di lui corpo-frale,
Il pregio si conobbe di sua musa eclissata.
L'amabile commedia, con lui già rovesciata,
Del fiero colpo invano spera di riaversi,
E sopra i suoi coturni non può più sostenersi. .

Dopo il 1673 anno in cui la Francia fece perdita di *Moliere*, non si vidde alcuna commedia sopportabile infino al *Giuocatore* del Tesorier di Francia *Regnard*, che comparve in Toscana nel 1697; e bisogna confessare, che non v'è che egli solo dopo *Moliere*, che abbia fatto delle buone commedie in verso. La sola opera di carattere che abbiamo avuta dopo lui, è stata il *Glorioso* di *Destouches*, nella quale tutti i personaggi sono stati generalmente applauditi, eccettuatone disgraziatamente quello del *Glorioso*, che n'è appunto il soggetto. Non essendovi cosa la più difficile, che il far ridere le persone di garbo, si è giunto finalmente a publicar delle commedie romanzesche, che sono meno la fedele pittura dei ridicoli, che un saggio di tragedia cittadinesca : fu questa una bastarda razza, che non essendo nè comica, nè tragica, palesava l'impotenza di far delle tragedie e delle commedie. Questa razza frattanto avea un merito, ed era quello d'in-

teressare; e quando si giunge ad interessare, si può star sicuri del buon esito. Alcuni autori unirono ai talenti, che questo genere esige, l'abilità di seminare le loro opere di felicissimi versi. Ecco come s'introdusse, e piacque questo genere. Certe persone si fermarono a rappresentare in un castello delle picciole commedie, che sanno di quelle farse che chiamano *parades*: Se ne recitò una nell'anno 1732 nella quale il principal personaggio era il figlio d'un negoziante di Bordeaux, uomo buonissimo e marinajo assai grosso di pasta, che credendo aver perduto sua moglie, e suo figlio, venne a rimaritarsi a Parigi, dopo un lungo viaggio che egli avea fatto nell'Indie. Era la di lui moglie una donna impertinente, che era venuta a fare la dama di qualità nella Capitale, a consumare una gran parte de' beni acquistati da suo marito, e a maritar suo figlio con una damina di condizione. Il figlio assai più impertinente della madre, si dava l'aria di signore; e la sua più grande aria era il disprezzar la sua sposa, che era un modello di virtù, e di ragionevolezza. Questa giovane sposa l'opprimeva, dirò così, di buone azioni, senza mai lagnarsi; pagava i di lui debiti segretamente quando egli aveva giuocato e perduto su la sua parola, e gli faceva capitare de' piccioli regali assai galanti sotto nomi supposti. Questa condotta rese il nostro giovane anche più balordo; il marinajo tornò sul fine della commedia, e diede egli rimedio a tutto. Un'attrice di Parigi, donzella di molto spirito, chiamata Madamigella *Quinault*, avendo veduto questa farsa, concepì il disegno che potrebbe farsene una commedia interessante, e d'un genere tutto nuovo pe' Francesi, esponendo sul

teatro il contrasto di un giovinastro , che credea realmente esser ridicola cosa l'amar sua moglie , e una sposa rispettabile , che costringeva al fine suo marito ad amarla palesamente . *Madamigella Quinault* fece delle premure all' autore di farne un' opera regolare nobilmente scritta ; ma essendole stato negato , domandò ella il permesso di dar questo soggetto al *Signor de la Chaussée* , giovane che facea de' buonissimi versi , e che avea della correzione nello stile . Questa fu la commedia che pubblicossi col titolo , *il pregiudizio alla moda* . Era ben fredda quest' opera dopo quelle di *Moliere* e di *Regnard* : rassomigliava ad un uomo un poco grave , che balla con più di esattezza che di grazia . L' autore volle mescolar la lepidezza ai bei sentimenti ; v' introdusse due marchesi , che egli riputò comici , e che non furono che forzati e insipidi . L' un di essi dice all' altro :

Si la même maitresse est l'objet de nos vœux ,
L'embaras de choisir la rendra plus perplexe .
Ma foi , Marquis , il faut prendre pitié du sexe .

Se già de' nostri voti la stessa donna è oggetto ,
Di sceglier l'imbarazzo ch' ella aver dec nel petto
La renderà , Marchese , perplessa e più dubbiosa .
Aver pietà del sesso è necessaria cosa .

Non è mica così che fa *Moliere* parlare i suoi personaggi . Da quel tempo il comico fu bandito dalla commedia . Vi fu sostituito il patetico : si diceva che ciò era per buon gusto , ma era certamente per arida sterilità . Non è che due o tre scene patetiche non possano fare un buonissimo effetto . Ve ne ha degli esempi in *Terenzio* , ve ne ha in *Moliere* ; ma dopo ciò bisogna tornare alla naturale e piacevole pittura de' costumi . Non

si travaglia nel gusto della commedia flebile e patetica, se non perchè questo genere è più facile; ma questa medesima facilità la degrada: in una parola, i Francesi non saprebbero più ridere. Allorchè la commedia venne in tal modo sfigurata, la tragedia soffrì la stessa crisi funesta: si sono pubblicate delle tragedie barbare, e il teatro andò decadendo: ma si è nello stato di rialzarlo.

D E L L' O P E R A .

LA tragedia e l'opera sono debitrice a due Cardinali del loro stabilimento in Francia: fu sotto il ministero di *Richelieu* che *Corneille* fece il suo noviziato, per mezzo de' cinque autori, che questo ministro di stato facea travagliare come ajutanti ai drammi, de' quali formava egli il piano, e dove entrava spesso un buon numero di cattivi versi della sua foggia: fu egli ancora questo Cardinale, che avendo perseguitato il *Cid*, ebbe la fortuna d'ispirare a *Corneille* quel nobile dispetto e quella generosa ostinazione, che l'indusse a comporre le ammirabili scene degli *Orazii*, e del *Cinna*.

Il Cardinal *Mazarini* fece conoscere ai Francesi l'opera, la quale non riuscì sul principio che ridicola, benchè questo ministro non vi avesse affatto travagliato, nè messo nulla del suo. Fu nel 1648, che *Mazarini* fece venire per la prima volta un' intera truppa di musici italiani, di decoratori, e un' orchestra: rappresentossi al Louvre la tragicommedia di *Orfeo* in versi italiani e in musica: questo spettacolo annojò tutta Parigi. Pochissime persone intendevano l'italiano, pochi

• nessuno sapea di musica, e tutto il mondo odiava il Cardinale: questa festa, che costò assai di danaro, fu coronata con delle grandi fischiate: poco dopo i geniali di quel tempo fecero il *gran balletto*, e il *crollo della fuga di Mazarino*, *danzato sul teatro di Francia da lui medesimo e da' suoi partigiani*. Ecco la bella ricompensa ch' egli ebbe d' aver voluto piacere alla nazione. Prima di lui si eran dati dei balletti in Francia sul principio del secolo XVI., e in questi v' era stata sempre qualche musica d' una o due voci; talora venivano accompagnati da' cori, che non erano quasi altro che un pieno canto Gregoriano. Le figlie di *Acheloo*, le *Sirene* aveano cantato nel 1582 alle nozze del Duca di Gioiosa; ma queste erano sirene straniere. Il Cardinal *Mazarino* non si arrestò per il cattivo successo della *opera italiana*; e quando egli divenne onnipotente in corte, fe ritornare i musici italiani, che nel 1654, cantarono in teatro le *nozze di Peleo e di Tetide*, in tre atti. Luigi XIV. vi ballò: la nazione fu incantata di vedere il suo Re, giovane, d' una taglia maestosa, e d' una figura così amabile che nobile, bellar nella sua capitale dopo esserne stato discacciato: ma l' opera del Cardinale annojò Parigi la seconda volta come la prima. *Mazarino* si ostinò: fece egli venire nel 1660 il Sig. *Cavalli*, che diede nella grande galleria del Louvre l' opera del *Serse* in cinque atti. I Francesi fischiarono più che mai, e si credettero liberati dall' opera italiana per la morte di *Mazarino*, che nel 1661 diede luogo a mille ridicoli epitaffi, e a quasi altrettante cauzioni, che contro di lui avevano composto durante la sua vita.

Frattanto i Francesi vollero da quel tempo stesso aver un' opera nella loro lingua, benchè non vi fosse affatto un sol uomo nel paese, che sapesse fare un trio, o suonar passabilmente di violino; e dall'anno 1659 un abate *Perrin*, che credeva fare de' versi, e un *Cambert* direttore di dodici violini della regina-madre, che chiamavano *la musica di Francia*, fecero nel villaggio d'Issi cantare una Pastorale, che, in fatto di annojamento, vinse di assai l'*Ereole amante*, e le *nozze di Peleo*. Nel 1669 lo stesso abate *Perrin*, e lo stesso *Cambert* si associarono con un marchese di *Sourdiac* gran macchinista, il quale non era già assolutamente pazzo, ma che aveva un cervello assai particolare, e che si rovinò in questa intrapresa. I principii ne sembravano felici; si rappresentò in musica a bella prima *Pomona*, nella quale parlossi molto di pomi, e di carciofi. Appresso rappresentarono *le pene e i piaceri dell'Amore*, e finalmente *Lulli* suonator di violino di Madamigella, divenuto soprintendente della musica del Re; s'impadronì del giuoco della palla corda, che avea rovinato il marchese di *Sourdiac*. L'abate *Perrin* si consolò in Parigi con far delle elegie e de' sonetti, e insieme con tradurre l'*Eneide* di *Virgilio* in versi, che egli chiamava eroici. Ecco come egli tradusse, per esempio, questi due versi del Libro V. dell'*Eneide*:

*'Arduus, effractoque illisit in ossa cerebro,
Sternitur, exanimisque tremens procumbit humi bos.*

Dans ses os fracassés enfonce son éteuf,
Et tout tremblant et mort, en bas tombe le boeuf.

Si

Si trova spesso il suo nome nelle satire di *Boileau*, che avea gran torto di aggravarlo: poichè non bisogna burlarsi nè di coloro che fanno del buono, nè di coloro che fanno dell'assai cattivo; ma bensì di quelli, che essendo mediocri si credono genii, e fanno gl'importanti. Quanto a *Cambert*, egli lasciò per dispetto la Francia, e andò a far eseguire la detestabile sua musica presso gl'Inglesi, che la trovarono eccellente.

Lulli, che fu ben presto chiamato *monsieur de Lulli*, si associò assai abilmente con *Quinault*, del quale egli conosceva tuttq il merito, e che non fu però mai chiamato *monsieur Quinault*. Egli diede nel suo giuoco di palla corda di Belair nel 1672 le *feste d'Amore e di Bacco*, composte da questo amabil poeta; ma nè i versi nè la musica furono degni della riputazione che egli acquistò in appresso: i conoscitori solamente stimarono assai una traduzione della bella ode di *Orazio*:

*Donec gratus eram tibi,
Nec quisquam potior bruchia candidae
Cervici juvenis dabat,
Persarum vixi regi beator.*

Quest'ode in fatti è graziosissimamente espressa in francese; ma la musica è un poco languida. V'ebbe delle buffonerie in quest'opera, come nel *Cadmo*, e nell'*Alceste*. Regnava allora nella corte questo cattivo gusto ne' balletti, e le opere italiane erano piene d'Arlecchiniate. *Quinault* non isdegnò mica di scendere sino a queste bassezze:

*Tu fais la grimace en pleurant,
Et tu me fais crever de rire.*

LVIII

Ah ! vraiment , petite mignonne ,
Je vous trouve bonne
De reprendre ce que je dis .

Mes pauvres compagnons , hélas !
Le dragon n'en a fait qu'un fort léger repas .

Le dragon ne fait-il point le mort ?

Tu fai le smorfie , e col tuo pianto a ridere .
Sappi che non volendo tu mi muovi .

Ah ! veramente , o mia carina , a posta .
Tu mi sembri venuta a questo mondo
Per correggere ognor quello ch'io dico .

Ah poveri compagni , il drago , oh Dio !
Non ha fatto di voi , che un bocconcino .

Ma il dragone non finge almeno il morto ?

Ma in queste due opere d' *Alceste* e di *Cadmo*,
seppe *Quinault* inserirvi de' pezzi ammirabili di
poesia. *Lulli* seppe un poco esprimerli nell' adat-
tare il suo genio a quello della lingua francese;
e come egli era dall' altra parte assai piacevole ,
molto licenzioso , scaltro , interessato , buon cor-
tigiano , e in conseguenza amato dai Grandi , e
che *Quinault* non era che dolce e modesto , tirò
egli a se tutta la gloria . Fece egli credere che
Quinault fosse il suo famiglio poeta , che da lui
veniva regolato , e che senza di lui non sarebbe
noto che per le satire di *Boileau* . *Quinault* con
tutto il suo merito restò dunque in preda alle in-
giurie di *Boileau* e alla protezione di *Lulli* .

Fra tanto nulla è più bello , nè insieme più
sublime che questo coro de' seguaci di *Plutone*
nell' *Alceste* :

Tout

LIX

Tout mortel doit ici paraître .
On ne peut naître ,
Que pour mourir .
De cent maux le trépas delivre ;
Qui cherche a vivre
Cherche a souffrir .
Plaintes , cris , larmes ,
Tout est sans armes
Contre la mort .
.
Est-on sage
De fuir ce passage ?
C'est un orage
Qui mène au port .

Tutti i mortali
Debbon qui scendere ,
Non si può nascere
Che per morir .
Da cento mali
La morte libera ,
Chi cerca vivere
Cerca soffrir .
Di morte a' strali
L'opporre è inutile
Querele , e lagrime ,
Grida , e sospir .
.

No che non è da saggio
Fuggire un tal passaggio :
Una tempesta è questa
Che guida al porto in sen .

Il discorso che fa *Ercole* a *Plutone* sembra ben
degno della grandezza del soggetto :

Si c'est te faire outrage
D'entrer par force dans ta cour ,
Pardonne a mon courage ,
Et fais grace a l'amour .

Se dentro alla tua regia

Ea-

Entrar per forza è oltraggio,
Ah! scusa il mio coraggio,
Perdona a un grande amor.

La bella tragedia di *Ati*, le bellezze o nobili, o delicate, o naturali sparse nelle opere seguenti, avrebbero dovuto mettere il colmo alla gloria di *Quinault*, e non fecero che accrescer quella di *Lulli*, il quale venne riguardato come il Dio della musica. Egli aveva di fatto il raro talento della declamazione: egli si accorse di buon'ora che la lingua francese essendo la sola, che abbia il vantaggio delle rime femminine e mascoline, bisognava declamarla in musica diversamente dall'italiano. *Lulli* inventò il solo recitativo, che conviene alla nazione; e questo recitativo non poteva avere altro merito che quello di fedelmente esprimere le parole; aveva bisogno ancora degli attori; egli se li formò: *Quinault* era quello che spesso gli esercitava, e che diede ad essi lo spirito della parte, e l'anima del canto. *Boileau* dice che i versi di *Quinault*

Etaient des lieux communs de morale lubrique,
Que *Lulli* réchauffa des sons de sa musique.

Era al contrario *Quinault* che riscaldava *Lulli*. Il recitativo non può esser buono che quanto lo sono i versi: questo è sì vero, che appena dopo il tempo di questi due uomini, fatti l'uno per l'altro, appena vi sono state nell'opera cinque o sei scene di recitativo tollerabili: *Rameau* medesimo non ne ha fatto tre; tanto egli è vero, che quasi tutte le arti sono nate e morte nel bel secolo di Luigi XIV.

Le ariette di *Lulli* furono debolissime; erano presso a poco *barcaruole* di Venezia. Per queste
pic-

picciole arie v' era mestieri di canzonette d' amore così tenere com' erano le note. *Lulli* compose a bella prima le arie di tutti questi divertimenti. Il poeta vi sottopose le parole; *Lulli* astringe *Quinault* ad essere insipido. Ma i pezzi veramente poetici di *Quinault* non erano mica de' luoghi comuni della morale lubrica. Vi sono forse molte odi di *Pindaro* più superbe e più armoniose di questo *couplet* dell' opera di *Proserpina*?

Les superbes géans , armés contre les Dieux ,
 Ne nous donnent plus d' epouvante ;
 Ils sont ensevelis sous la masse pesante
 Des monts qu' ils entassaient pour attaquer les Cieux ;
 Nous avons vu tomber leur chef audacieux
 Sous une montagne brulante .
 Jupiter l' a contraint de vomir a nos yeux
 Les restes enflammés de sa rage expirante ,
 Jupiter est victorieux ;
 Et tout cède a l' effort de sa main soudroyante .
 Chantons , dans ces aimables lieux ,
 Les douceurs d' une paix charmante .

I superbi giganti contro del Cielo armati
 Più non vi fan timore, mortali spaventati.
 Eccoli là sepolti sotto i gravi frantumi
 De' monti che ammucchiaro per guerreggiar coi Numi.
 Veduto abbiám piombare sotto montagna accesa
 I temerarj duci di tanto audace impresa.
 Or gli ha costretti Giove a gittar per le labbia
 Gli avanzi ancora ardenti di lor spirante rabbia.
 Ha vinto Giove, ha vinto; di sua man fulminante
 Tutto cede allo sforzo, tutto gli trema innante.
 In questo amabil luogo, che ci diletta e piace,
 Cantiamo le dolcezze d' una graziosa pace.

Ha bel dire l' avvocato *Brossette*. L'ode sopra la presa di Namur, co' suoi pezzi di picche, di corpi morti, di rocche, di mattoni è tanto cattiva, quanto sono ben fatti questi versi di *Quinault*.

nault. Il severo autore dell' *Arte poetica* tanto superiore nel suo solo genere, doveva esser più giusto verso d'un uomo superiore ancora nel suo; uomo dall' altra parte amabile nella società; uomo che non offese giammai alcuno, e che umiliò *Boileau* col non rispondergli affatto. Finalmente l'atto IV. d'*Orlando*, e tutta la tragedia di *Armida* furono capi d'opera per parte del poeta; e il recitativo del musico sembrò insieme di avvicinarvisi. Per l'*Ariosto* e per il *Tasso*, donde furono ricavate queste due opere, fu egli questo il più bell' omaggio, che sia stato mai ad essi renduto.

DEL RECITATIVO DI LULLI.

Convien sapere che questa melodia era allora presso a poco quella d' Italia. Gli amatori hanno ancora alcuni mottetti di *Carissimi*, che sono precisamente su questo gusto. Tale è questa specie di cantata latina, che fu composta, se non m' inganno, dal Cardinal *Delfini*:

*Sunt breves mundi rosae ,
Sunt fugitivi flores ,
Frondes veluti annosae
Sunt labiles honores .
Velocissimo cursu
Fhuunt anni
Sicut celeres venti ,
Sicut sagittae rapidae ,
Fugiunt , evolant , evanescent .
Nil durat aeternum sub coelo .
Rapit omnia rigida sors ,
Implacabili , funesto telo
Ferit omnia rigida mors .
Est sola in coelo quies ,*

LXHI

*Jucunditas sincera,
Voluptas pura,
Et sine nube dies. etc.*

Beaumaviel cantava sovente questo mottetto, ed io l'ho udito più d'una volta in bocca di *Thevenard*: nulla mi sembra più conforme a certi pezzi di *Lulli*. Questa melodia vuol dell'anima, v'è bisogno di attori; e oggidì non vi ha mestieri che di cantori; il vero recitativo è una declamazione notata, ma non si mette mica in note l'azione e il sentimento. Se un'attrice balbutendo un poco, addolcendo la sua voce, diminuendo, cantasse

Ah! je le tiens, je tiens son coeur perfide,
Ah! je l'immole a ma fureur,

Ah! tengo, io tengo quel suo cor perfido,
Ah! già il sacrificio al mio furor,

ella non esprimerebbe nè *Quinault* nè *Lulli*; ed ella potrebbe, facendo rallentar un poco la misura, cantar su le stesse note:

Ah! je les vois, je vois vos yeux aimables:
Ah! je me rends a leurs attraits.

Ah! veggo, io veggo quegli occhi amabili:
Ah! vinto io rendomi al loro ardor.

Pergolese ha espresso in una musica imitatrice questi bei versi dell'*Artaserse* di METASTASIO:

*Vo' solcando un mar crudele
Senza vele,
E senza sarte:
Freme l'onda, il ciel s'imbruna,
Cresce il vento, e manca l'arte,*

E

LXIV

*E il voler del' a fortuna
Son costretto a seguitar . etc. (a)*

Io pregai una delle più celebri virtuose di cantar-
mi questa famosa aria di *Pergolese* . Io mi aspet-
tava di fremere a quel *mar crudele* , a quel *freme l' onda* , a quel *cresce il vento* . Io mi pre-
parava a tutto l'orrore d' una tempesta . Udii
una

NOTA DELL' EDITORE .

(a) Voltaire ha sbagliato : La celebre musica su di quest' aria è del *Vinci* , non del *Pergolese* . La musica esprime meravigliosamente la poesia . La cantante servì male Mr. Voltaire : forse era cantante francese , o una di quelle cantanti italiane , che non sanno che vocalizzare miseramente , e stemperarsi in dolcezze . Difetto dell' esecuzione , non della musica .

Nel tradurre questa sua Dissertazione villeggiando quest' anno nell' amenissimo villaggio de' *Roselli* presso *Casavieri* , ho udito in un' accademia di musica tenuta in casa del Sig. *D. Giovanmaria de Vècchis* , un de' primi Gentiluomini del Paese , la scena dell' *Olimpiade* , allorchè *Megacle* si congeda da *Aristea* svenuta , fino a tutta l' aria : *Se cerca, se dice L' amico dov' è ?* ec. La musica era del tenero *Anfossi* : l' esecuzione fu di *D. Giuseppe de Vècchis* , giovane di rara indole , che ai talenti e alla cognizione delle scienze unisce un ottimo gusto delle belle arti e della musica , frutto di un decennio di educazione in Roma . Poesia del gran *METASTASIO* , Musica d' *Anfossi* , che mirabilmente ne esprimeva tutta l' energia , voce dolcissima e incantatrice , che è un segnalato dono ond' è stata liberale la natura al lodato giovane , mi posero in una specie d' estasi . Mi ritirai compassionando Mr. Voltaire per istrada , che non avesse giammai avuta una simile occasione : e giunto in casa stabilii di render subito con questa nota un omaggio alla giustizia , alla verità , alla nazione , e allo spirito compatriotico . Del resto , la Dissertazione di Mr. d' *Alembert* , in fronte del tomo IV . , vaglia per ogni miglior nota .

una voce tenera , che trillava e sminuiva con grazia l' impercettibile fiato di dolci zefiri .

Nell' Enciclopedia , all' articolo *expression* , si leggono queste parole d' un amatore di tutte le arti , che ne ha coltivato parecchie con successo : *In generale la musica vocale di Lulli non è altro , si replica , che il puro recitativo , e non ha per se stessa alcuna espressione del sentimento che le parole di Quinault hanno dipinto. Questo fatto è sì certo , che sul medesimo canto , che si è per tanto tempo creduto pieno della più forte espressione , non vi si ha che a metter delle parole che formino un senso tutto affatto contrario : e questo canto potrà essere applicato a queste nuove parole così bene per lo meno che alle primiere antiche . Senza parlar quì del primo coro del prologo dell' Amadis , dove Lulli ha espresso éveillons-nous come sarebbe convenuto esprimere endormons-nous , si vuol prendere per esempio e per prova un de' suoi pezzi della più grande riputazione . Quando si legge a bella prima gli ammirabili versi , che Quinault mette in bocca della crudele Medusa :*

Je porte l' épouvante et la mort en tous lieux ,
Tout se change en rocher à mon aspect horrible ;
Les traits que Jupiter lance du haut des cieux
N' ont rien de si terrible
Qu' un regard de mes yeux .

Morte , spavento , orrore io spiro ad ogni passo ,
Al mio tremendo aspetto tutto si cangia in sasso ;
I colpi che dal cielo vibra Giove irritato
Non sono sì terribili quanto un mio guardo irato .

non vi è chi non comprenda , che un canto il quale sarebbe la vera espressione di queste pa-

LXVI

role, non saprebbe servir per altre che presentassero un senso assolutamente opposto; ora il canto che Lulli mette in bocca dell'orribile Medusa, in questo pezzo, e in tutto quest atto, è così dolce e piacevole, e in conseguenza così poco conveniente al soggetto, così vigoroso nell'opposto senso, che andrebbe benissimo ad esprimere il ritratto, che l'amor trionfante facesse di se stesso. Per rimanerne convinto, non si ha che a sostituire alle precedenti queste parole, come se si ponessero in bocca di Amor trionfante:

Je porte l'âlégresse et la vie en tous lieux,
Tout s'anime et s'enflame à mon aspect aimable;
N'ont rien de comparable
Aux regards de mes yeux.

Vita, allegrezza, e pace io spiro ad ogni passo,
Al mio ridente aspetto sente anch'amore un sasso;
I doni che da Giove piovono a questo suolo
Non sono così amabili quanto un mio guardo solo.

Si può esser sicuri; che la parodia facilissima a farsi di tutto il restante della scena, offrirebbe da per tutto una dimostrazione sì convincente.

Per me, io son persuaso del contrario di ciò che avanza il Sig. Enciclopedista: ho voluto consultar orecchi più raffinati e delicatissimi, e non veggo affatto che possa mettersi l'*âlégresse et la vie* in luogo di *je porte l'épouvante et la mort*, senza che si rallenti la misura, e senza che s'indebolisca e si corrompa questa musica per una dolce espressione, e che una cattiva attrice non guasti il canto del compositor di musica. Io dico altrettanto delle parole *veillons-nous*, alle quali

LXVII

sostituir non si potrebbero queste altre *endormons-nous*, che per un disegno formato di cangiar tutto in ridicolo: non posso io sinceramente adottar la sensazione d'un altro contra la mia propria. Aggiungo, che si aveva il senso comune nel tempo di Luigi XIV. come si ha oggi; che sarebbe egli stato impossibile, che tutta intera la nazione non avesse affatto compreso che *Lulli* aveva espresso l'*épouvante et la mort* come l'*alégresse et la vie*, e il risvegliamento come l'addormentarsi. Non si ha che a vedere come *Lulli* ha messo in musica *dormons, dormons tous*, e si resterà subito convinto dell'ingiustizia che gli vien fatta. È questo appunto il luogo dove può dirsi:

Il meglio è l'inimico del bene. (a)

DEL

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Noi non entreremo in briga in questa disputa, se *Lulli* fece, o no una musica comune. Questo difetto s'incontra spesso anche ne' nostri, che per servir troppo alla melodia, e grattar l'orecchio, fanno uso di motivi applicabili a tutte le arie di quel metro.

LXVIII
DEL TEATRO ITALIANO
E SPECIALMENTE
DELL' OPERA IN MUSICA.

(a)

ERa ben di dovere, che un talento come il vostro, ed un Soggetto proposto alla direzione della Biblioteca più antica del Mondo, si consacrasse tutto intero alle lettere. Tali sono i Principi della Chiesa, che veder si debbono sotto un Pontefice, che illuminò il Mondo Cristiano innanzi di governarlo. Ma se tutt' i Letterati sono a voi debitori del loro riconoscimento, io ve ne debbo più che ogni altro, dopo l' onore, che impartito m'avete di tradurre in versi sì belli l' *Enriade*, ed il Poema di *Fontenoy*. I due virtuosi Eroi da me celebrati, son divenuti vostri. Vi siete degnato abbellirmi, per rendere molto più rispettabili alle Nazioni i nomi d' Enrico IV., e di Luigi XV., e per

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Questo capitolo è tratto da un'altra Dissertazione, sopra la tragedia antica, e moderna dello stesso Voltaire, diretta al Cardinal Querini celebre Bibliotecario della Vaticana. Tutto il resto, fuorchè questo capitolo, che riguarda più da vicino le cose nostre italiane, e particolarmente i drammi di METASTASIO, è più diffusamente spiegato in questa Dissertazione, che abbiamo stampato, in cui manca poi questo capitolo appunto, ch'è ra necessario.

LXIX

e per vieppiù diffondere nell'Europa il buon gusto delle arti .

Fra gli obblighi, che han tutte le Nazioni moderne agl' Italiani , e specialmente a' Sommi Pontefici , ed a' loro Ministri , convien annoverare la cultura delle belle Lettere , col mezzo delle quali si resero appoco appoco più docili i costumi feroci e rozzi de' nostri popoli settentrionali , e dalle quali riconosciamo al presente la nostra politezza , le nostre delizie , e la nostra gloria .

Sotto il Ponteficato del gran Leon X. rinacquero insieme il Teatro greco , e l'eloquenza ; la *Sofonisba* del Trissino , Prelato celebre , e Nunzio del Papa , fu la prima Tragedia regolare , ch'abbia veduto l' Europa dopo tanti secoli di barbarie : siccome la *Calandra* del Cardinal Bibiena era stata, qualche tempo innanzi, la prima Commedia nell'Italia moderna . Voi foste i primi ad innalzare superbi teatri , e a dar al mondo qualche idea di quello splendore dell' antica Grecia , che traeva le Nazioni straniere alle sue feste , ed a' suoi spettacoli , e che fu in ogni genere il modello de' popoli .

Se la vostra Nazione non ha sempre eguagliato gli Antichi nel tragico , ciò non nacque perchè la vostra lingua armoniosa , feconda , e pieghevole , non sia propria per ogni soggetto ; ma avvi grand' apparenza , che i progressi fatti da voi nella Musica abbian recato pregiudizio a quelli della vera Tragedia : Quest' è un talento , che fece torto ad un altro .

Permettetemi l' entrare con l' Eminenza Vostra in un esame letterario . Alcuue persone , assuefatte allo stile delle Lettere dedicatorie , si faran le

mille croci , ch' io mi restringa in questo scritto a confrontar soltanto i costumi de' Greci con quei de' Moderni , in luogo di paragonar gli uomini insigni dell' antichità con quei del vostro Casato; ma io parlo ad un Letterato , ad un saggio , a quegli , che dee co' suoi lumi istruirmi , e con cui ho l' onore d' essere confratello nella più antica Accademia dell' Europa , i di cui membri s' applican sovente in somiglianti ricerche; parlo finalmente a quegli , che ama meglio istruirmi , che ricever elogi .

UN celebre Autore della vostra Nazione dice , che dopo i bei giorni d' Atene , la Tragedia ramminga e abbandonata va di contrada in contrada in traccia di qualcuno , che le porga la mano , e le renda i suoi primi onori , ma ch' ella non ha potuto trovarlo .

Se egli intende , che niuna Nazione abbia teatri , dove i cori occupano quasi sempre la scena , e cantano delle strofe , dell' epode , e delle antistrofe , accompagnate da una danza grave ; che niuna Nazione faccia comparire i suoi Attori sopra una spezie di trampoli , e col viso coperto da una maschera , ch' esprime il dolore da una parte , e l' allegrezza dall' altra ; che la declamazione delle nostre Tragedie non sia sulle note , e sostenuta da' flauti , egli ha certamente ragione , nè so se questo ridondi in pregiudizio nostro . Non so , se la forma delle nostre Tragedie , ridotta più al naturale , sia inferiore a quella de' Greci , che avea un apparato assai più imponente .

Se quest' Autore vuol dire , che in generale
que-

questa grand' arte non è tanto stimata , quant'era una volta ; che vi sono delle Nazioni in Europa , che mostraronsi qualche fiata ingrato verso i successori de' Sofocli , e degli Euripidi ; che i nostri teatri punto non rassomigliano a quegli edifizj superbi , ne' quali riponevano gli Ateniesi la gloria loro ; che noi non ci prendiam , come loro , la stessa cura di questi spettacoli , che son divenuti tanto necessarj nelle nostre Città immense : bisogna sottoscrivarsi interamente alla sua opinione : *et sapit ; et mecum facit , et jove judicat aequo.*

Dove mai ritrovar uno spettacolo , che ci dia un' immagine della scena greca ? L' avrem noi forse nelle vostre Tragedie , che chiamate Opere ? Come , odo rispondermi , un' Opera italiana potrà rassomigliare al teatro di Atene ! Sì senza dubbio . Il recitativo italiano , quella declamazione sulle note , e sostenuta dagli stromenti musicali , è precisamente la melopea degli antichi . Questa melopea , che non riesce noiosa , che nelle vostre cattive *Opere* , diventa ammirabile nelle buone . I cori , che , pochi anni sono , avete loro aggiunto , e che sono essenzialmente col soggetto legati , tanto più si accostano ai cori degli antichi , quanto son cglino espressi con musica diversa dal recitativo , come la strofe , l' epode , e l' antistrofe eran da' Greci cantate in maniera totalmente diversa dalla melopea delle scene . Aggiungete a queste rassomiglianze , che in molti Drammi del celebre Abate METASTASIO , l' unità del luogo , dell' azione , e del tempo , vien molto bene osservata : aggiungete , che questi Drammi son ripieni di quella poesia d' espressione , e di quella continua eleganza , che abbellisce

LXXII

il naturale, senza mai caricarlo, talento posseduto, dopo i Greci, dal solo *Racine* fra noi, e dall' *Addisson* fra gl' Inglesi. (a)

So benissimo che siffatte Tragedie tanto imponenti per le grazie della musica, e per la magnificenza delle decorazioni, hanno un difetto, che fu sempre da' Greci evitato; so che un tal difetto fece diventar mostri i Drammi più belli, e più regolari: egli consiste nel porre in tutte le scene certe piccole arie trinciate, certe ariette staccate, che interrompono l'azione, e che fanno valere gli eccessi d'una voce effemina'a, ma brillante, a spese dell'interesse, e del buon senso. Il grande Autore, che ho citato, e che trasse molti de' suoi Drammi dal nostro Teatro tragico, rimediò, a forza d'ingegno, ad un tal difetto, ch'è divenuto necessario. Le parole delle sue arie staccate servono bene spesso d'ornamento al soggetto medesimo: esse sono appassionate, e da potersi paragonar qualche volta a' più bei pezzi delle ode di Orazio: io ne recherò per prova questa strofa penetrante, che canta Arbace accusato, ed innocente:

Vo solcando un mar crudele
Senza vele, e senza sarte.
Freme l'onda, il ciel s'imbruna,
Cresce il vento, e manca l'arte:
E il voler della fortuna

Son

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Un Francese, un *Voltaire* è molto, che conosca questa superiorità di talenti in *METASTASIO*.

LXXIII

Son costretto a seguitar .
 Infelice in questo stato
 Son da tutti abbandonato ;
 Meco sola è l'innocenza ,
 Che mi porta a naufragar .

Aggiungerò ancora quest' altra arietta sublime ,
 che canta il Re de' Parti vinto da Adriano , quan-
 do vuol far servire alla sua vendetta la sua stes-
 sa sconfitta :

Sprezza il furor del vento
 Robusta quercia avvezza
 Di cento verni e cento
 L'ingiurie a tollerar .
 E se pur cade al suolo ,
 Spiega per l'onde il volo ;
 E con quel vento istesso
 Va contrastando in mar .

Ve ne son molte di questa spezie , ma son bel-
 lezze fuor di luogo . Che avrebbesi detto in Ate-
 ne , se *Edipo* , ed *Oreste* , nel momento di rico-
 noscersi , cantato avessero delle ariette , e addot-
 to comparazioni ad *Elettra* , ed a *Giocasta* ? Bi-
 sogn' adunque confessare , che l' *Opera* , corrom-
 pendo gl' Italiani col diletto della musica , distrus-
 se da una parte la vera Tragedia greca , che fa-
 cea rinascere dall' altra . (a)

L' O-

NOTA DELL' EDITORE .

(a) Il Sig. Mattei , che avea studiato i Greci molto più , che Mr. Voltaire , ha dimostrato , che la tragedia greca avea gli stessi difetti , e che *Elettra* appunto cantò sul teatro di Atene un' arietta di paragone . I lettori ne giudicheranno nella sua dissertazione , che si stamperà nel tomo X.

L' *Opera* francese dovrebbe far a noi maggior torto ; la nostra melopea entra assai men della vostra nella declamazion naturale ; essa è più languida ; non permette mai , che le scene abbiano la lor giusta misura , e ricerca de' dialoghi corti trinciati in picciole sentenze , ciascheduna delle qualli produce una spezie di canzone .

Quei , che posseggono la vera letteratura delle altre Nazioni , e che non restringono il saper loro alle arie de' nostri balletti , riflettano a quella scena maravigliosa nella *Clemenza di Tito* , fra *Tito* , e il suo favorito , ch'avea contro di lui congiurato ; intendò parlare di quella scena , dove *Tito* dice a *Sesto* queste parole :

Siam soli , il tuo Sovrano
Non è presente ; apri il tuo core a *Tito* ,
Confidati all' amico ; io ti prometto ,
Che *Augusto* nel saprà .

! Che rileggano il soliloquio seguente , in cui *Tito* dice quest' altre parole , che servir dovrebbero di perpetua lezione a tutt' i Re , e di piacere a tutti gli uomini :

. Il torre altrui la vita
È facoltà comune
Al più vil della terra ; il darla è solo
De' Numi , e de' Regnanti .

Queste due scene da potersi paragonare a quanto ebbe di più bello la Grecia , se pur non son elleno superiori ; queste due scene degne di *Cor-nello* , quando non è declamatore , e di *Racine* , quando non è languido ; queste due scene , che fondate non sono sopra un amoretto d' *Opera* ,
ma-

ma sopra i sentimenti più nobili del cuor umano, son di durata tre volte almeno più lunga delle scene più estese delle nostre Tragedie in musica. Pezzi di tal sorta sofferti non sarebbero sul nostro Teatro lirico, che con altro non si sostiene, che con massime di galanteria, e con passioni senza effetto, trattone *Armida*, e le belle scene d' *Ifigenia*, opere più ammirate, che imitate. (a)

Fra

NOTA DELL' EDITORE.

(a) Buon è, che Voltaire non abbia veduti i teatri italiani in quest'ultima età. Son essi peggiori assai del teatro in musica francese. Queste divine scene si scorciano, si virgolano, e vi si sostituisce un rondò. La scusa è, che il popolo non sente: come vuol sentire, quando non ci son cantanti? Non han voce; se l'hanno non sanno impiegarla in altro; che in vocalizzare perpetuamente: non san computare, non proferir le parole, non gestire, non cambiar colore, nè tuono: e si pretende, che si senta il recitativo? Si sentiva Anzani, quando recitava le belle scene di *Catone*, che disputava con *Cesare*: si sentiva la de Amicis con Pacchiarotti, quando nella *Didone* di Schuster recitavano una scena non obbligata, ma semplice con *Jarba*. Il popolo vi s'interessava più che nelle arie. È fama, che nel *Romolo*, ed *Ersilia* rappresentato la prima volta in Isprnk, quelle tre parole che terminano il recitativo avanti il duetto, *Signor non posso*, si fosserò concertate più giorni fra METASTASIO, ch'era il poeta; Sassone, ch'era il maestro, e la de Amicis che era la cantante. L'unione di questi tre soggetti vi bisognò per meditare un'espressione confacente allo stato violento di *Ersilia* nel proferire quel *Signor non posso*. Oggi questo *Signor non posso* si butta dalla prima donna nell'atto che con uno spillone si gratta la testa, o fa una riveren-

Fra i nostri difetti abbiain, come voi, nelle *Opere* nostre eziandio le più tragiche, un' infinità d' arie staccate, ma che son più difettose delle vostre, perchè son meno unite al soggetto. Le parole debbono quasi sempre dipendere dal capriccio de' Musici, che esprimer non potendo nelle loro canzonette i termini forti ed energici della nostra lingua, vogliono che si sostituiscano in luogo loro parole effeminate, oziose, vaghe, straniere all' azione; ed accoppiate come si può a certe ariette misurate, simili a quelle, che chiamansi a Venezia *Ariette alla Barcaruola*. Qual relazione avvi, per esempio, fra *Teseo* riconosciuto dal padre sul punto d' essere da lui avvelenato, e queste ridicole parole

Il più saggio
S' infiamma, e s' impegna,
Senza saper perchè?

Malgrado tutti questi difetti, ardisco ancora credere, che le nostre buone tragedie in musica, come l' *Ati*, l' *Armida*, il *Teseo*, sien tutto quello, che possa somministrar a noi qualche idea del Teatro d' Atene, perchè queste tragedie cantate vengono alla maniera de' Greci; perchè il coro, per quanto sia reso vizioso ed insipido panagerista della morale amorosa, rassomiglia tuttavia a quello de' Greci, inquanto riempie sovente la scena. Non dic' egli quel che dee dire, non in-

za ad un palco, a dispetto di *Romolo*; e si pretende, che si sentano i recitativi?

insegna la virtù, *et regat iratos, et amet peccare timentes*; ma finalmente convien confessare, che la forma delle Tragedie *Opera* ci rinnova in qualche conto la memoria della forma della Tragedia greca. Parvemi dunque in generale, che giusta il sentimento de' dotti conoscitori dell' antichità, sieno queste Tragedie *Opera* la copia, e la rovina della Tragedia d' Atene. Son esse la copia, perchè ammettono la melopea, i cori, le macchine, e le divinità; ne sono la distruzione, perchè assuefanno la gioventù a far cognizione più de' suoni, che dello spirito, a preferir l' orecchie all' anima, i trilli ai pensieri sublimi, a far valer qualche volta le composizioni più insipide, e più maliscritte, purchè sien sostenute da alcune arie, che ci piacciono. Ma malgrado tutte queste imperfezioni, l' incantesimo, che risulta da siffatto miscuglio felice di scene, di cori, di danze, di sinfonie, e dalla varietà delle decorazioni, fa tacere fino la critica stessa; e la miglior Commedia, la miglior Tragedia, non è mai con tanta assiduità frequentata dalle stesse persone, quanto un' *Opera* mediocre. Le bellezze regolari, nobili, e severe, non son dal volgo le più ricercate; se rappresentasi una, o due volte il *Cinna*, si continueranno a rappresentar per tre mesi le *Feste Veneziane*: leggonsi più volentieri degli epigrammi licenziosi, che un Poema epico; e verrà con maggior prontezza spacciato un Romanzetto, che la Storia del Presidente de Thou. Pochi privati fan lavorar i gran Pittori; ma si disputano bensì fra loro le figure storpie, e gli ornamenti fragili, che vengono dalla China. S' indorano, e s' invernuciano i gabinetti, ma trascurasi la no-

bile

LXXVIII

bile architettura; finalmente in tutt' i generi, gli abbellimenti minori vengono considerati assai più del vero merito. (d)

SEMI-

NOTA DELL' EDITORE .

(a) Così è; ma quanto spiccherebbe più il vero merito, se a lui servissero gli abbellimenti minori, e non al falso? Le imperfezioni dell' opera in musica francese dipendon dal sistema cattivo, e non posson ripararsi: ma il sistema delle nostre opere in musica è buono: le imperfezioni son de' particolari, e posson rimediarsi. Le opere del METASTASIO son egualmente regolari, che le tragedie francesi recitate, ed han di più la musica. Questa musica italiana è capace di servir alla poesia nella maniera la più naturale. Perchè farci trasportare da quattro cantanti sciocchi, ignoranti, senza comica, che non voglion declamare, ma solo vocalizzare, e costringono i poveri Macstri di Cappella a scrivere una musica insignificante?

SEMIRAMIDE

RICONOSCIUTA.

*Dramma scritto dall' Autore in Roma, ed
ivi rappresentato con musica del VINCI
la prima volta nel teatro detto
delle Dame il Carnevale
dell' anno 1729.*

Tom. VII.

A. ARGO-



ARGOMENTO.

E Noto per l'Istorie, che *Semiramide Ascalonita*, di cui fu creduta madre una *Ninfa d'un fonte*, e nudrici le colombe, giunse ad esser consorte di *Nino Re degli Assirj*; che dopo la morte di lui regnò in abito virile facendosi credere il picciol *Nino suo figliuolo*, ajutata alla finzione dalla similitudine del volto, e dalla strettezza, colla quale vivevano non vedute le donne dell'*Asia*; e che al fine riconosciuta per donna, fu confermata nel regno da' *Sudditi*, che ne avevano sperimentata la prudenza, ed il valore.

L'azione principale del dramma è questo riconoscimento di *Semiramide*, al quale per dare occasione, e per togliere nel tempo istesso l'inverisimilitudine della favolosa origine di lei, si finge che fosse figlia di *Vessore Re d'Egitto*; che avesse un fratello chiamato *Mirteo*, educato da bambino nella corte di *Zoroastro Re de' Battriani*; che s'invaghisse di *Scitalce Principe d'una parte dell'Indie*, il quale capitò nella corte di *Vessore* col

finto nome d' Idreno; che, non avendolo potuto ottenere in isposo dal padre, fuggisse seco; che questi nella notte istessa della fuga la ferisse, e gettasse nel Nilo per una violenta gelosia fattagli concepire per tradimento da Sibari suo finto amico, e non creduto rivale; e che indi, sopravvivendo ella a questa sventura, peregrinasse sconosciuta, e che poi le avvenisse quanto d'istorico si è accennato di sopra.

Il luogo, in cui si rappresenta l'azione, è Babilonia; dove concorrono diversi Principi pretendenti al matrimonio di Tamiri Principessa ereditaria de' Battriani, tributaria di Semiramide creduta Nino.

Il tempo è il giorno destinato da Tamiri alla scelta del suo sposo; quale scelta chiamando in Babilonia il concorso di molti Principi stranieri, altri curiosi della pompa, altri desiderosi dell'acquisto, somministra una verisimile occasione di ritrovarsi Semiramide nel luogo istesso, e nell'istesso giorno col fratello Mirteo, coll'amante Scitalce, e col traditore Sibari; e che da tale incontro nasca la necessità del di lei scoprimento.

INTER-

1. The first part of the paper is devoted to a general discussion of the problem.

2. In the second part, we shall consider the case of a single variable.

3. The third part is devoted to the case of several variables.

4. In the fourth part, we shall consider the case of a function of several variables.

5. The fifth part is devoted to the case of a function of several variables.

6. In the sixth part, we shall consider the case of a function of several variables.

7. The seventh part is devoted to the case of a function of several variables.

8. In the eighth part, we shall consider the case of a function of several variables.

9. The ninth part is devoted to the case of a function of several variables.

10. In the tenth part, we shall consider the case of a function of several variables.

11. The eleventh part is devoted to the case of a function of several variables.

12. In the twelfth part, we shall consider the case of a function of several variables.

13. The thirteenth part is devoted to the case of a function of several variables.

14. In the fourteenth part, we shall consider the case of a function of several variables.

15. The fifteenth part is devoted to the case of a function of several variables.

16. In the sixteenth part, we shall consider the case of a function of several variables.

17. The seventeenth part is devoted to the case of a function of several variables.

18. In the eighteenth part, we shall consider the case of a function of several variables.

INTERLOCUTORI.

SEMIRAMIDE *in abito virile sotto nome di Nino Re degli Assirj, amante di Scitalce, conosciuto ed amato da lei antecedentemente nella corte d' Egitto come Idreno .*

MIRTEO *Principe reale d' Egitto, fratello di Semiramide da lui non conosciuta , e amante di Tamiri .*

IRCANO *Principe Scita, amante di Tamiri .*

SCITALCE *Principe reale d' una parte dell' Indie, creduto Idreno da Semiramide, pretenditore di Tamiri, ed amante di Semiramide .*

TAMIRI *Principessa reale de' Battriani , amante di Scitalce .*

SIBARI *confidente, ed amante occulto di Semiramide .*

SEMI-

SEMIRAMIDE RICONOSCIUTA.

ATTO PRIMO.

SCENA PRIMA.

Gran portico del palazzo reale, corrispondente alle sponde dell' Eufrate. Trono da un lato, alla sinistra del quale un sedile più basso per TAMIRI. In faccia al suddetto trono tre altri sedili. Ara nel mezzo col simulacro di Belo Deità de' Caldei. Gran ponte praticabile ornato di statue. Vista di tende, e soldati su l' altra sponda.

SEMIRAMIDE *creduta Nino con Guardie, e poi Sibari.*

Sem. **O**Là, sappia Tamirì
Che i Principi son pronti,
Che fuman l' are, che al solenne rito
Di già l' ora s' appressa,
Che 'l Re l' attende. (a)

A 4

Sib.

(a) *Ricevuto l'ordine, parte una Guardia. Nel mentre che parla Semiramide, esce Sibari guardandola con meraviglia.*

Sib. (Io non m'inganno, è dessa.)

Lascia che a' piedi tuoi... (a)

Sem. Sibari! (Oh Dei!)

S'allontani ciascun. (Che incontro!) *Sorgi.* (b)

Dall' Egitto in Assiria

Quale affar ti conduce?

Sib. È noto altrove

Che la real Tamiri,

Dell' impero de' Battri unica erede,

Qui scegliendo lo sposo oggi decide

L'ostinate contese,

Che il volto suo, che il suo retaggio accese.

Sperai fra queste mura

In sì bel giorno accolta

Tutta l' Asia mirar; ma non sperai

In sembianza viril sul trono Assiro

Di ritrovar la sospirata e pianta

Principessa d' Egitto

Semiramide.

Sem. Ah taci: in questo luogo

Nino ciascun mi crede; e 'l palesarmi

Vita, regno, ed onor potria costarmi.

Sib. Che ascolto! È teco Idreno?

Che fa? Dov' è?

Sem. Di quell' ingrato il nome

Non rammentarmi.

Sib. A lui straniero e ignoto

Nel tuo real soggiorno

II

(a) *S' inginocchia.* (b) *Le Guardie si ritirano in lontano.*

Il cor donasti . . .

Sem. E abbandonai con lui

La patria , il regno , il genitor , le nozze
Del monarca Numida .

Sibari tel rammenti ?

Sib. E come mai

Obbliar lo potrei , s' ogni tua cura

Tu m' affidavi allor , se , duce io stesso

De' reali custodi , a tua richiesta

Agio concessi alla notturna fuga ?

Sem. E pur , nol crederai , l' istesso Idreno

Che m' indusse a fuggir , tentò svenarmi .

Sib. Quando ?

Sem. La notte istessa ,

Ch' io seco andai , del Nilo

Dalla pendente riva

Ei mi gettò ferita e semiviva .

Sib. Ma la cagione ?

Sem. Oh Dio !

La cagione io non so .

Sib. (La so ben io .)

E rimanesti in vita ?

Sem. Unica e lieve

Fu la ferita ; e la selvosa sponda

Co' pieghevoli salci

La caduta scemò , mi tolse a morte . . .

Sib. Qual fu poi la tua sorte ?

Sem. Lungo fora il ridirti

Quanto errai , che m' avvenne . In mille guise
Spo-

Spoglia e nome cangiai;
Scorsi cittadi e selve;
Fra tende e fra capannè
Il brando strinsi, pascolai gli armenti:
Or felice, or meschina
Pastorella, guerriera, e pellegrina;
Finchè il monarca Assiro,
Fosse merito, o sorte,
Del talamo real mi volle a parte.

Sib. Ma ti conobbe?

Sem. No. Finsi che un fonte
L'origine mi desse, e che agli augelli
De' primi giorni miei dovea la cura.

Sib. E all'estinto tuo sposo
Non successe nel regno il picciol Nino?

Sem. Il crede ognun; la somiglianza inganna
Del mio volto col suo.

Sib. Ma come soffre
Il legittimo erede
Te nel suo trono?

Sem. Effeminato e molle
Fu mia cura educarlo. Ora in mia vece
Gode vivendo in femminili spoglie
Nella reggia racchiuso; e 'l regno teme,
Non lo desia.

Sib. Che narri! (E quando spero
Miglior tempo a scoprirle i miei martiri?
Ardir.) Sappi...

Sem. T'accheta, ecco Tamiri. (a)

(a) *Vedendo venir Tamiri.*

SCE-

S C E N A II.

TAMIRI con seguito , e detti .

Tam. **N**ino , dev' al tuo zelo
Oggi l' Asia il riposo , io degli affetti
La libertà .

Sem. Ma Babilonia deve
Alla bellezza tua l' aspetto illustre
De' Principi rivali . E questa cura ,
Ch' io di te prendo , all' ombra
Del tuo gran genitor , che fu d' Assiria
Più difensor , che tributario , io deggio .
Vengano . Al fianco mio , (a)
Principessa , t' assidi ,
E i meriti di ciascun senti , e decidi . (b)

SCE-

(a) Una Guardia va sul ponte , e accenna che vengano i Principi .

(b) Semiramide va sul trono : Tamiri a sinistra nel sedile ; Sibari in piedi a destra . Intanto , preceduti dal suono di stromenti barbari , passano il ponte Mirteo , Ircano , e Scitalce col loro seguito ; i quali si fermano fuori del portico , e poi entrano l' un dopo l' altro , quando tocca loro a parlare .

S C E N A III.

MIRTEO, IRCANO, *poi* SCITALCÈ,
e detti.

Mirt. **A**L tuo cenno, gran Re, deposte l'armi,
Si presenta Mirteo. Fra gli altri anch' io
Alla vaga Tamiri offro la mano.
L' Egitto...

Irc. Odi. La bella, (a)
Che fra noi si contende, è quella?

Mirt. È quella. (b)
L' Egitto è il regno mio... (c)

Irc. Del Caucaso natio (d)

Fin dal giogo selvoso
Vien l' arbitro de' Sciti amante e sposo.

Mirt. Ircano, a quel ch' io veggio,
Tu d' Assiria i costumi ancor non sai.

Irc. Perchè?

Sem. Tacer tu dei:

Parli il Prence d' Egitto.

Irc. In Assiria il parlar dunque è delitto! (e)

Mirt. L' Egitto è il regno mio; sospiri e pianti,
Rispetto e fedeltà sono i miei vanti.

Sem. Siedi, Principe, e spera: a lei che adori
Non

(a) *A Mirteo, interrompendolo.*

(b) *Ad Ircano.* (c) *A Semiramide.*

(d) *A Semiramide, interrompendo Mirteo.*

(e) *Si ritira indietro.*





*SIEAR Popoli, a voi
Scopro un inganno: aprite il lumi; ingombra
Una femmina imbelle il vostro impero.*

EMERANIDE reo III. scena Ultime

Non è il tuo merto ascoso . . (a)

Qual ti sembra Mirteo ? (b)

Tam. Molle e nojoso . (c)

Sem. Or narra i pregi tuoi . (d)

Irc. Dunque a vostro piacer . . .

Tam. Parla , se vuoi . (e)

Irc. E ben , io parlerò . Dove a lor piace

Regnano i Sciti . Al variar dell' anno

Variano i lor confini , erranti abbiamo

E le Cittadi , e i tetti ,

E son le nostre mura i nostri petti .

Quei pianti , quei sospiri

Non son pregi fra noi : pregio allo Scita

È l' indurar la vita

Al caldo , al gel delle stagioni intere ,

E domar combattendo uomini , e fere .

Tam. È noto .

Sem. Or siedì , Ircano . (f)

Qual ti sembra costui ? (g)

Tam. Barbaro e strano . (h)

Sem. Venga Scitalce .

Sib. (Oh stelle ! Io veggio Idreno !

Qual arrivo funesto !)

Sem. Sibari , oh Dio ! questo è Scitalce ? (i)

Sib. È questo .

Sem.

(a) *Mirteo va a sedere .* (b) *Piano a Tamiri .*

(c) *Piano a Semiramide .* (d) *Ad Ircano .*

(e) *Al medesimo .* (f) *Ircano va a sedere .*

(g) *Piano a Tamiri .* (h) *Piano a Semiramide .*

(i) *Piano a Sibari , vedendo Scitalce .*

Sem. Sarà. (a)

Scit. (Numi , che volto !) Il Re novello ,
Ircano , dimmi , è quel ch' io miro ?

Irc. È quello .

Scit. Sarà. (b)

Sem. Prence , il tuo nome

Dunque è Scitalce ?

Scit. Appunto .

Sem. (Qual voce !)

Scit. (Qual richiesta !

Io gelo .)

Sem. (Io vengo meno .)

Scit. (Semiramide è questa .)

Sem. (È questi Idreno .)

Irc. Tu impallidisci , amico ! (c)

Perchè ?

Scit. Perchè mi vedo

Sì gran rivale a fronte .

Mirt. (Io non lo credo .)

Tam. Nino , tu avvampi in volto !

Che fu ?

Sem. Così m' accendo

Per costume talora .

Tam. (Io non l'intendo .)

Sem. Fin dall' Indico clima

Ancor tu vieni alla real Tamiri

Il

(a) Dopo averlo considerato .

(b) Dopo aver considerata Semiramide .

(c) A Scitalce .

Il tributo ad offrir de' tuoi sospiri ?

Scit. Io . . . (Che dirò ?) Se venni . . .

Non sperai . . . Mi credea . . . Ma veggo . . . (Oh Dei !)

Sem. (Si confonde il crudel su gli occhi miei.)

Tam. Siedi, Scitalce . Il turbamento io credo

Figlio d' amor; nè a paragon d' ogni altro

Picciol merito è questo .

Scit. Ubbidisco . (a)

Sem. (Infedel !)

Scit. (Sogno, o son desto ?)

Ma veramente è quegli

Il successor della corona Assira ? (b)

Irc. Non tel dissi ?

Scit. Sarà . (c)

Irc. Questi delira .

Tam. Nino , perchè non chiedi (d)

Qual mi sembri costui ?

Sem. Perchè ravviso (e)

In quel volto fallace

Segni d' infedeltà .

Tam. Ma pur mi piace . (f)

Sem. (Oh gelosia !)

Irc. Che più s' attende ? È tempo

Che Tamiri decida .

Tam. Son pronta .

Sem.

(a) Si ritira lentamente verso il vedile .

(b) Ad Ircano . (c) Siede .

(d) Piano a Semiramide .

(e) Piano a Tamiri . (f) Piano a Semiramide .

Sem. (Aimè ! Ma prima

Giurar si dee di tollerar con pace

La scelta d'un rivale. Al nume , all' ara
Principi, andate .

Mirt. Ogni tuo cenno è legge . (a)

Scit. (Son fuor di me.) (b)

Sem. (Spergiuro !)

Mirt. Io l' approvo . (c)

Scit. Io l' affermo .

Irc. Io l' assicuro . (d)

Sem. Ircano , al nume , all' ara

Non t' avvicini ?

Irc. No; giurai , nè voglio

Seguir l' altrui costume .

Questa è l' ara de' Sciti, e questo è il nume. (e)

Tam. (Qual asprezza !)

Irc. Si sceglie

Oggi lo sposo , o resta

Altro rito a compir ?

Tam. No : del mio core

Il genio ormai farò palese .

Sem. (Ah temo

Che Scitalce sarà !)

Tam. L' ardir d' Ircano ,

Di Mirteo l' umiltà veggio ed ammiro ;

Ma

(a) S' alza, e va all' ara . (b) Fa lo stesso .

(c) Scitalce, e Mirteo pongono la mano su l' ara stando uno per parte .

(d) S' alza, e non parte dal suo luogo .

(e) Ponendo la mano al petto , e accennando la spada .

Ma un non so che . . .

Sem. Sospendi

La scelta , o Principessa ; un lieve impegno
Questo non è : del tuo riposo anch' io
Son debitor . Meglio pensando , almeno
Me dal rossor di poco saggio assolvi .
Esamina , rifletti , e poi risolvi .

Tam. Abbastanza pensai .

Irc. Dunque favelli .

Sem. No , Principi ; v' attendo (a)

Entro la reggia all'oscurar del giorno ;
Ivi a mensa festiva
Sarem compagni , e spiegherà Tamiri
Ivi il suo cor . Voi tollerate intanto
Il brieve indugio .

Mirt. Io non m' oppongo .

Irc. Ed io

Mal soffro un Re de' miei contenti avaro .

Sem. Desiato piacer giunge più caro .

Non so se più t' accendi (b)

A questa , o a quella face :

Ma pensaci , ma intendi ;

Forse chi più ti piace ,

Più traditor sarà .

Avria lo stral d' amore

Troppo soavi tempre ,

Se la beltà del core

Corrispondesse sempre

Del volto alla beltà . (c)

Tom. VII.

B

SCE-

(a) *S' alza, e seco tutti.* (b) *A Tamiri.* (c) *Parte con Sibari.*

S C E N A IV.

TAMIRI , MIRTEO , IRCANO , e
SCITALCE .

Scit. (**C** He vidi ! che ascoltai !
Semiramide vive !
Ma non l'uccisi io stesso ?
O sognavo in quel punto, o sogno adesso .)

Tam. Sì pensoso , o Scitalce ? Ami , o non ami ?
Sprezzi , o brami i miei lacci ?

Da lunge avvampi , e da vicino agghiacci !

Scit. Perdonami , o Tamiri ,
Se tu sapessi . . . Oh Dio !

Tam. Parla .

Scit. Se parlo ,
Più confusa ti rendo .

Tam. O tutto mi palesa , o nulla intendo .

Scit. Vorrei spiegar l'affanno ,
Nasconderlo vorrei ;
E mentre i dubbj miei
Così crescendo vanno ,
Tutto spiegar non oso ,
Tutto non so tacer .

Sollecito , dubbioso ,
Penso , rammento , e vedo ;
E agli occhi miei non credo ,
Non credo al mio pensier . (a)

(a) *Parte .*

SCE-

SCENA V.

TAMIRI , MIRTEO , ed IRCANO .

Tam. **P**iù che ad ogni altro spiace
La dimora a Scitalce ; ei pensa , e tace .

Irc. Non curar di quel folle
Il silenzio , i pensieri .
Godi di tua ventura ,
Che l' amor t' assicura oggi d' Ircano .
Non rispondi ? Ne temi ? Ecco la mano .

Mirt. Che fai , non ti rammenti
Il comando reale ?

Irc. E 'l Re qual dritto
Ha di frapporre a' miei cortesi affetti
O limiti , o dimore ?

Tam. Ma tu conosci amor ? dicesti , Ircano ,
Che tutto il tuo piacere
È domar combattendo uomini , e fere .

Irc. È ver ; ma il tuo sembiante
Non mi spiace però ; godo in mirarti ,
E curioso il guardo

Più dell' usato intorno a te s' arresta .

Tam. Gran sorte in ver del mio sembiante è
questa !

Che quel cor , quel ciglio altero
Senta amor , goda in mirarmi ,
Non lo credo , non lo spero ;
Tu vuoi farmi insuperbir :

B 2

O pre-

O pretendi, allor che torni
 A' selvaggi tuoi soggiorni,
 Rammentar così per gioco
 L' amoroso mio martir. (a)

S C E N A VI.

IRCANO, e MIRTEO.

Irc. **L**A Principessa udisti? Ella superba
 Va degli affetti miei. Misero amante!
 Ti sento sospirar, ti veggio afflitto.
 Cangia, cangia desio;
 E per consiglio mio torna in Egitto.

Mirt. Sei degno di pietà, se non distingui
 Dall' ossequio il disprezzo. In quegli accenti
 Ti rinfaccia Tamiri
 Che de' meriti tuoi troppo presumi.

Irc. Io de' vostri costumi intendo meno,
 Quanto gli ascolto più. Quì le parole
 Dunque han sensi diversi: a voglia altrui
 Quì si parla, e si tace: al regio cenno
 Deve un' alma adattar gli affetti suoi:
 Chi mai mi trasse a delirar con voi?

Mirt. In questa guisa, Ircano,
 In Assiria si vive. Amando ancora
 Imitar ti conviene il nostro stile.
 Con lingua più gentile alle Reine

Si

Si ragiona d' amor . Non son già queste

L' erranti abitatrici

Dell' Ircane foreste . . .

Irc. E qual è mai

Questo vostro d' amar nuovo costume ?

Mirt. Quì la beltà d' un volto

Rispettoso s' ammira ;

Si tace , si sospira ,

Si tollera , si pena ;

L' amorosa catena

Si soffre volentier , benchè severa .

Irc. E poi s' ottien mercede ?

Mirt. E poi si spera .

Irc. Miserabil mercè ! Meglio fra noi

Si trattano gli amori . Al primo sguardo

Senza taccia d' audace

Si palesa l' ardor . Cangia d' affetto

Ciascun a suo talento ;

Ama , finchè è diletto ;

E tralascia d' amar , quando è tormento .

Mirt. O barbaro è il costume ,

O non s' ama fra voi . Gioja è la pena :

Ed un' alma fedele

Sè per l' amato ben pone in obbligo .

Irc. Ciascun siegua il suo stile , io sieguo il mio .

Maggior follia non v' è

Che per godere un dì

Questa soffrir così

Legge tiranna .

Io giuro amore e fe
 A più d'una beltà;
 Nè serbo fedeltà ,
 Quando m' affanna . (a)

S C E N A VII.

MIRTEO .

F Elice te , se puoi
 Sopra gli affetti tuoi
 Regnar così ! Ma non è ver : se un giorno
 Al par di me cadrai
 In servitù d' una crudele e bella ,
 Sarai men franco , e cangerai favella .
 Bel piacer saria d' un core
 Quel potere a suo talento ,
 Quando amor gli dà tormento ,
 Ritornare in libertà .
 Ma non lice ; e vuole amore
 Che a soffrir l' alma s' avvezzi ,
 E che adori anche i disprezzi
 D' una barbara beltà . (b)

SCE-

(a) *Parte* . (b) *Parte* . .

S C E N A V I I I .

Orti pensili .

SCITALCE , e SIBARI .

Sib. **A**Mico , in rivederti
Oh qual piacere è il mio! ... Signor, perdona,
Se col nome d'amico ancor ti chiamo ;
Per Idreno in Egitto ,
Non per Scitalce il Principe degl' Indi
Sai pur ch' io ti conobbi .

Scit. Allor giovommi
Nome e grado mentir . Così sicuro
Per render pago il giovanil desio
Varj costumi appresi ,
Molto errai , molto vidi , e molto intesi .
Ah ! non avessi mai
Portato il piè fuor del paterno tetto ,
Che ad agitarmi il petto
O somigliante , o vera ,
Tornar su gli occhi miei
Semiramide infida or non vedrei .

Sib. Semiramide ! Come ?
È teco ? Ove s' asconde ?

Scit. E così cieco ,
Sibari , sei ? Non la ravvisi in Nino ?

Sib. (Ah la conobbe !)

B 4

Scit.

Scit. A me la scopre assai

Il girar de' suoi sguardi

Placidi al moto, il favellar, la voce,

La fronte, il labbro, e l'una, e l'altra gota

Facile ad arrossir; ma più d'ogni altro

Il cor, che al noto aspetto

Subito torna a palpitarmi in petto.

Sib. Eh t'inganna il desio. Se fosse tale

Al germano Mirteo nota sarebbe.

Scit. No; che bambino ci crebbe

Nella reggia de' Battri.

Sib. E poi trascorsi

Tre lustri son dacchè fuggì d'Egitto,

Nè più di lei novella

Fra noi s'intese, e ognun la crede estinta.

Scit. Chi più di me dovrebbe

Crederla estinta? In quella notte istessa,

Che fuggì meco, io la trafissi.

Sib. Oh Dio!

Che facesti?

Scit. E doveva

Impunita restar? Tutto fu vero

Quanto svelasti a me. Nel luogo andai

Destinato da lei; venne l'infida;

Meco fuggì: ma poi

Non lungi dalla reggia

L'insidie ritrovai. Cinto d'armati

V'era il rivale.

Sib. E'l conoscesti?

Scit.

Scit. In parte

Pago sarei , se il ravvisava : in lui

Potrei l'ira sfogar .

Sib. (Non sa , ch' io fui .)

Ma come ti salvasti

Dal nemico furor ?

Scit. Fra l'ombre e i rami

Mi dileguai ; ma prima

Del Nilo in su la sponda

L'empia trafissi , e la balzai nell' onda .

Sib. Dunque di sua sventura

Fu cagione il mio foglio ! E non bastava

Punirla con l' obbligo ?

Scit. È ver , troppo trascorsi , il veggio anch' io ;

Ma chi frenar può mai

Gl' impeti dello sdegno , e dell' amore ?

Disperato , geloso

Appagai l'ira mia , ma non per questo

La pace ritrovai . Sempre ho su gli occhi

Sempre il tuo foglio , il mio schernito foco ,

La sponda , il fiume , il tradimento , il loco .

Sib. Serbi il mio foglio ancor ! Perchè non togli

Un fomento al tuo duolo ?

Scit. Io meco il serbo

Per gloria tua , per mia difesa .

Sib. Almeno

Cauto lo cела : è quì Mirteo ; potrebbe

Della germana i torti

Contro me vendicar .

Scit.

Scit. Vivi sicuro ;

Ma non scoprir, che Idreno
In Egitto mi finì .

Sib. Alla mia fede

Lieve prova domandi ; io tel prometto .

Ma tu scaccia dall' alma

Quel fallace desio , che ti figura
Semiramide in Nino . Offri a Tamiri

Oggi tranquillo il core ,

E dal primo ti sani un nuovo amore .

Come all' amiche arene

L' onda rincalza l' onda ,

Così sanar conviene

Amore con amor .

Piaga d' acuto acciario

Sana l' acciario istesso ;

Ed un veleno è spesso

Riparo

All' altro ancor . (a)

S C E N A IX.

SCITALCE , poi TAMIRI .

Scit. **C**Hi sa ! Forse il desio
Ingannar mi potrebbe : al Re si vada ,
Si ritorni a veder . (b)

Tam. Dove , Scitalce ?

Scit.

(a) *Parte .* (b) *In atto di partire .*

Scit. Al Monarca d' Assiria : a lui degg' io
Di nuovo favellar .

Tam. L' istessa brama
Di ragionar con te Nino dimostra .

Scit. Vado .

Tam. Un momento ancora
Tu puoi meco restar .

Scit. Ma non conviene
Che 'l Re così m' attenda .

Tam. Il Re s' appressa .
Fermati .

Scit. (Oh Dio ! che dubitarne ? È dessa.) (a)

S C E N A X.

SEMIRAMIDE , e detti .

Tam. **S**ignor, brama Scitalce (b)
Teco parlar .

Sem. (Vorrà scoprirsi .) Altrove
Piacciati, o Principessa ,
Portare il piè : tutta agli accenti suoi
Lascia la libertà .

Tam. Parto . S' ei m' ami
Scorgi . . . chiedi . . .

Sem. Va pur : so quel che brami . (c)
(Siam soli , or parlerà .)

Scit.

(a) Vedendo Semiramide . (b) A Semiramide .
(c) Tamiri parte .

Scit. (Partì Tamiri ;

Or con me si palesa .)

Sem. (Il rossor lo ritarda .)

Scit. (Teme quel cor fallace .)

Sem. (Tace , e mi guarda .)

Scit. (Ancor mi guarda , e tace !)

Sem. Principe , tu non parli ?

Impallidisci , avvampi , e sei confuso ?

Scit. Signor , nel tuo sembiante

Una donna incostante ,

Che in Egitto adorai ,

Veder mi parve , e mi turbò la mente ;

Quella crudel mi figurai presente .

Sem. Tanto simile a Nino

Era dunque colei ?

Scit. Simile tanto ,

Che sotto un' altra spoglia

Quell' infida direi che in te s' annida .

Sem. Se fu simile a me , non era infida.

Scit. Ah menzognera , ah ingrata , (a)

Anima senz' amore ,

Nata per mio rossore ,

Nata per mia sventura . . .

Sem. Olà ! Scitalce

Così meco ragiona ?

Scit. Io m' ingannai : perdona (b)

Uno sfogo innocente ;

Quella crudel mi figurai presente .

Sem.

(a) *Alterato.* (b) *Si ricompone.*

Sem. Se presente al tuo sguardo ,
 Siccome è al tuo pensiero ,
 Fosse colei , non ti vedrei sì fiero .
 Dell' ingiuste querele ,
 Di tanti sdegni tuoi pietà , perdono
 Forse le chiederesti ,
 E perdono , e pietà forse otterresti .

Scit. (Questo di più ! L' ingrata
 Vegga ch'io non la curo.) Ah, se tu vuoi ,
 Questo mio core oppresso
 Felice tornerà .

Sem. (Si scopre adesso .)
 Libero parla .

Scit. Oh Dio !
 Temo lo sdegno tuo .

Sem. Del mio perdono
 Non dubitar : spiegati pur .

Scit. Vorrei
 Pietosa a' miei martiri
 Mercè del tuo favor render Tamiri .

Sem. (Oh smania ! oh gelosia !)

Scit. Ella è la fiamma mia ,
 Adoro il suo sembiante . . .

Se. Non più. (Fingiam.) Ti compatisco amante.
 Parlerò con Tamiri , e la tua brama ,
 Piuchè non credi , a favorir m'appresto.

Scit. Ecco appunto Tamiri: il tempo è questo.

Sem. (Importuno ritorno !) Odimi ; intanto
 Ch' io le parlo di te , colà dimora .

Scit.

Scit. Vado . (Si turba .) (a)

Sem. (Ed io resisto ancora ?)

S C E N A XI.

TANIRI , e detti .

Tam. **P**Erdonami , s' io torno
Impaziente a te . Quali predici'
Venture all' amor mio ?

Sem. Poco felici .

Sudai fin ora in vano

Con Scitalce per te . Di lui ti scorda :

Non è degno d' amor .

Tam. Perchè ?

Sem. Per ora

Più non cercar . Ti basti

Saper che non si trova

Il più perfido core , il più rubello .

Scit. Signor , parli di me ? (b)

Sem. Di te favello .

Scit. (E pure impallidisce .) (c)

Tam. A lui si chieda ,

Perchè si fa rivale

D' Ircano , e di Mirteo .

Sem. Fermati , e seco (d)

Non ragionar , se la tua pace brami .

Tam. Ma la cagion ?

Sem.

(a) Si ritira in un lato della Scena . (b) Avanzandosi .

(c) Ritirandosi indietro . (d) Arrestandola .

Sem. Tu sei

Semplice nell' amore , ed egli ha l' arte
D' affascinare chi sue lusinghe ascolta .

Scit. Nino . . . (a)

Sem. Eh taci una volta ; (b)

Non turbarmi così .

Scit. Ma quì si tratta

Del mio riposo , e compatir tu dei ,

Se bramoso di quello

Io turbo la tua pace .

Sem. Lo so , di te favello .

Scit. (E pur le spiace .) (c)

Tam. Senti , Scitalce : alfin dai labbri tuoi

Quando fia che s' intenda

Quel ch' ascondi nel seno ?

Scit. In seno ascondo

Un incendio per te : da tue pupille

Escono a mille a mille

Ad impiagarmi i dardi .

Mancherà , se più tardi ,

A temprare il mio foco ,

Esca alla fiamma , alle ferite il loco .

Sem. (Perfido !)

Scit. (Si tormenti .)

Tam. Io non intendo

Se siano i detti tuoi finti , o veraci ;

Eccedi e quando parli , e quando taci .

Scit.

(a) *Appressandosi .* (b) *Con impeto .*

(c) *In atto di ritornare al suo luogo .*

Scit. Se intende sì poco
 Che ho l'alma piagata,
 Tu dille il mio foco, (a)
 Tu parla per me.
 (Sospira l'ingrata,
 Contenta non è.)
 Sai pur che l'adoro, (b)
 Che peno, che moro,
 Che tutta si fida
 Quest'alma di te.
 (Si turba l'infida,
 Contenta non è.) (c)

S C E N A XII.

SEMIRAMIDE, e TAMIRI.

Tam. UDisti il Prence? Egli è diverso assai
 Da quel che lo figuri.

Sem. Io lo previdi,
 Che poteva ingannarti. Ah tu non sai
 Quanto a fingere è avvezzo. A suo piacere
 Con fallaci maniere ad ora ad ora
 S'accende, e si scolora: il pianto, il riso
 Sa richiamar sul viso allor che vuole;
 Nè son figlie del cor le sue parole.

Tam. Pur non sembra così.

Sem. Di quel crudele

Non fidarti, o Tamiri; altro interesse

Non

(a) *A Semiramide.* (b) *Alla stessa.* (c) *Parte.*

Non ho, che 'l tuo riposo.

Tam. Io ben m'avvedo

Del zelo tuo; ma sì crudel nol credo.

Ei d'amor quasi delira,

E 'l tuo labbro lo condanna?

Ei mi guarda, e poi sospira,

E tu vuoi che sia crudel?

Ma sia fido, ingrato sia,

So che piace all'alma mia;

E se piace allor che inganna,

Che sarà quando è fedel? (a)

S C E N A XIII.

SEMIRAMIDE, poi IRCANO, e MIRTEO.

Sem. Sarà dunque Scitalce

Sposo a Tamiri; e tollerar lo deggio?

Lo sia. Qual cura io prendo

D'un traditor? Potessi almen spiegarmi,

Dirgli ingrato, infedel; ma in gran periglio

Pongo me stessa. Ah che farò? Vorrei

E parlare, e tacer. Dubbiosa intanto

E non parlo, e non taccio;

Di sdegno avvampo, e di timore agghiaccio.

Principi, i vostri affetti (b)

Son sventurati.

Tom. VII.

C

Mirt.

(a) *Parte.* (b) *Vedendo Ircano, e Mirteo.*

Mirt. E d'onde il sai?

Sem. Tamiri

Scoperse il suo pensier.

Irc. Come?

Sem. Non giova

Consumare in querele il tempo in vano.

Mirt. Che far possiamo?

Sem. Ad un rival si lascia

Così libero il campo? Andate a lei,

Ditele i vostri affanni,

Pietà chiedete; e se mercè bramate,

Qualche stilla di pianto ancor versate.

Irc. Non è sì vile Ircano.

Mirt. A placar quell'ingrata il pianto è vano.

Sem. Voi non sapete quanto

Giovi a destar faville

Quell'improvviso pianto,

Che versan due pupille

In faccia al caro ben.

Ogni bellezza altera

Va dell'altrui dolore:

Si rende poi men fiera,

E alfin germoglia amore

Alla pietade in sen. (a)

SCE-

(a) *Parte.*

S C E N A XIV.

MIRTEO, ed IRCANO.

Mirt. **C**He pensi, Ircano?

Irc. Hai tu coraggio?

Mirt. Il brando

Risponderà, quando tu voglia.

Irc. Andiamo

L'importuno rivale

Uniti ad assalir. S' accerti il colpo,

Mora Scitalce, e poi,

Tolto il rival, deciderem fra noi.

Mirt. Così mostri il rispetto

All'ospite real, così conservi

La fe promessa, ed i giurati patti?

Per assalir un sol cerchi con frode

Vergognoso vantaggio;

E tal prova domandi al mio coraggio?

Irc. Che rispetto? Che fede? Il mio furore

Chiede vendetta. Io tollerar non deggio

Ch' altri usurpi quel cor. Tremi Scitalce,

Tremi d' Ircano alla fatal minaccia:

La sua caduta è certa,

Qualunque usar mi piaccia

Ascosa frode, o violenza aperta.

Talor, se il vento freme

Chiuso negli antri cupi,

C 2

Dal-

Dalle radici estreme
 Vedi ondeggiar le rupi,
 E le smarrite belve
 Le selve abbandonar .
 Se poi della montagna
 Esce dai varchi ignoti ;
 O va per la campagna
 Struggendo i campi interi ,
 O dissipando i voti
 De' pallidi nocchieri
 Per l' agitato mar . (a)

S C E N A XV.

MIRTEO .

D'Un indomito Scita
 Barbari sensi ! Ei minor pena crede
 Meritar la sventura ,
 Che tollerarla : e da un' indegna frode
 Spera felicità . Se a questo prezzo
 La destra di Tamiri
 Solo acquistar si può , sia d' altri . Ed io
 Privo dell' idol mio
 Che mai farò ? N' andrò ramingo e solo
 In solitarie sponde
 Rammentando il mio duolo all' aure , all'
 onde .

Ron-

(a) *Parte.*

Rondinella , a cui rapita

Fu la dolce sua compagna ,

Vola incerta, va smarrita

Dalla selva alla campagna ,

E si lagna

Intorno al nido

Dell'infido

Cacciator .

Chiare fonti , apriche rive

Più non cerca , al dì s'invola ,

Sempre sola ,

E finchè vive

Si rammenta il primo amor .

Fine dell' Atto primo .

ATTO SECONDO.

SCENA PRIMA.

Sala regia illuminata in tempo di notte .
 Varie credenze intorno con vasi trasparenti . Gran mensa imbandita nel mezzo con quattro sedili intorno , ed una sedia in faccia .

SIBARI, e poi IRCANO con spada nuda.

Sib. **M**inistri , al Re sia noto
 Che già pronta è la mensa (a). È giunto
 il tempo
 Che l' accortezza mia
 Col morir di Scitalce il grave inciampo
 Mi tolga d' un rivale , e m'assicuri
 Che mai scoprir non possa
 La sua voce , il mio scritto
 Quanto Sibari un dì finse in Egitto .
Irc. E pure il giungerò . Dov' è Scitalce ?
 Ov' è Tamiri ? È questo
 Il luogo della mensa ?
Sib. E qual furore
 T' arma la destra ?

Irc.

(a) *Parte una Guardia.*

Irc. Io vuo Scitalce estinto .

Sib. (Ah di costui lo sdegno
Scompone il mio disegno .)

Irc. Additami dov' è ?

Sib. Ma che farai ?

Irc. Che farò ! Mi vedrai con questo acciario
Dell' ingiusto imeneo troncare il laccio ;
Alla sua sposa in braccio
Cadrà il rivale , andrà la mensa a terra ,
E lo sparso farò lieo spumante
Scorrer col sangue infra le tazze infrante . (*a*)

Sib. Ferma .

Irc. Non m' arrestar .

Sib. Ma tu non brami
Scitalce estinto ?

Irc. Sì .

Sib. Dunque ti placa ,
Egli morrà , fidati a me . Salvarlo
Sol potrebbe il tuo sdegno .

Irc. Io non t' intendo .
Corro prima a svenarlo , e poi l' arcano
Mi spiegherai . (*b*)

Sib. Ma senti . (A lui conviene
Tutto scoprir .) Poss' io di te fidarmi ?

Irc. Parla .

Sib. Per odio antico
Scitalce è mio nemico . Il torto indegno ,
Che al tuo merto si fa , cresce il mio sdegno .

C 4

Ond' io

(*a*) In atto di partire . (*b*) Come sopra .

Ond' io (ma non parlar) già nella mensa
Preparai la sua morte.

Irc. E come?

Sib. È certo

Che Scitalce è lo sposo . A lui Tamiri
Dovrà , com' è costume ,
Il primo nappo offrir : per opra mia
Questo sarà d' atro veleno infetto .

Irc. Se m' inganni . . .

Sib. Ingannarti ! E chi sottrarmi
Potrebbe al tuo furore ?

Passami allor con questo ferro il core .

Irc. Mi fiderò , ma poi . . . (a)

Sib. Taci , che il Re già s' avvicina a noi .

S C E N A II.

SEMIRAMIDE , TAMIRI , MIRTEO , SCITALCE
seguiti da Paggi , e Cavalieri ;
e detti .

Sem. **E**Cco il luogo , o Tamiri ,
Ove gli altrui sospiri
Attendono da te premio e mercede .
(Io tremo , e fingo .)

Tam. Ogni misura eccede
La real pompa ; e nella Reggia Assira
Non s' introdusse mai

Con

(a) *Ripone la spada.*

Con più fasto il piacer .

Mirt. Quì la tua cura

Del ricco Gange , e dell' Eoe maremmè

I tesori , e le gemme

Tutte adunò .

Scit. Da mille faci e mille

Vinta è la notte , e ripercosso intorno

Fiammeggia oltre il costume

Fra l' ostro , e l' or moltiplicato il lume .

Sem. Scitalce , al nuovo sposo

Io preparai la fortunata stanza ,

Pegnò dell' amor mio .

Scit. (Finge costanza .)

Ah se quello foss' io ,

Chi più di me saria felice ?

Sem. (Ingrato !)

Irc. Come mai del tuo fato (a)

Puoi dubitar ? Saggia è Tamiri , e vede

Che il più degno tu sei .

Mirt. Che ascolto ! Ircano ,

Chi mai ti rese umano ?

Dov' è il tuo foco , e l' impeto natio ?

Irc. Comincio , amico , ad erudirmi anch' io .

Tam. Così mi piaci .

Mirt. È molto .

Scit. Io non intendo (b)

Se da senno , o per gioco

Parla così .

Irc.

(a) *A Scitalce .* (b) *A Semiramide , e a Tamiri .*

Irc. (M'intenderai fra poco .)

Sem. Più non si tardi . Ognuno

La mensa onori ; e intanto

Misto risuoni a liete danze il canto . (a)

C O R O .

Il piacer , la gioja scenda ,
Fidi sposi , al vostro cor :
Imeneo la face accenda ,
La sua face accenda Amor .

Parte del Coro .

Fredda cura , atro sospetto
Non vi turbi , e non v' offenda ;
E d' intorno al regio letto
Con purissimo splendor

C O R O .

Imeneo la face accenda ,
La sua face accenda Amor .

Parte del Coro .

Sorga poi prole felice ,
Che ne' pregi egual si renda
Alla bella genitrice ,
All' invitto genitor .

C O R O .

Imeneo la face accenda ,
La sua face accenda Amor .

Par-

(a) Dopo seduta nel mezzo Semiramide siedono alla destra di lei Tamiri , e poi Scitalce ; alla sinistra Mirteo , poi Ircano . Sibari è in piedi appresso Ircano .

Parte del Coro .

E se sia che amico Nume
Lunga età non vi contenda ,
A scaldar le fredde piume ,
A destarne il primo ardor

C O R O .

Imeneo la face accenda ,
La sua face accenda Amor .

Sem. In lucido cristallo aureo liquore ,
Sibari , a me si rechi .

Sib. (Ardir mio core .) (a)

Irc. (Il colpo è già vicino .)

Sem. (Oh Dio ! S'appressa
Il momento funesto .)

Tam. (Che gioja !)

Scit. (Che sarà ?)

Mirt. (Che punto è questo !)

Sib. Compito è il cenno . (b)

Sem. Or prendi ,
Tamiri , e scegli . Il sospirato dono (c)
Presenta a chi ti piace ;

E goda quegli il grand' acquisto in pace .

Tam. Il dubbio , o Prenci , in cui fin or m'involve
L' eguaglianza de' merti ,
Discioglie il genio , e non offende alcuno ,
Se al talamo , ed al trono

L' un ,

(a) *Va a prender la tazza , e vi pone destramente il veleno .* (b) *Posa la sottocoppa con la tazza avanti a Semiramile , e va a lato d' Ircano .*

(c) *Dà la tazza a Tamiri .*

L' un , o l' altro solleva .

Ecco lo sposo , e ' l Re ; Scitalce beva . (a)

Sem. (Io lo prevedi .)

Mirt. (Oh sorte !)

Scit. (Ah qual impegno !)

Sib. (Or s' avvicina a morte .)

Irc. Via , Scitalce , che tardi ? Il Re tu sei .

Scit. (E deggio in faccia a lei

Annodarmi a Tamiri ?)

Tam. Egli è dubbioso ancora ! (b)

Sem. Alfin risolvi .

Scit. E Nino

Lo comanda a Scitalce ?

Sem. Io non comando ;

Fa il tuo dover .

Scit. Sì , lo farò . (L' ingrata

Si punisca così .) D' ogni altro amore

Mi scordo in questo punto ... (c) (Ah non
ho core .)

Porgi a più degno oggetto

Il dono , o principessa ; io non l' accetto . (d)

Tam. Come !

Sib. (Oh sventura !)

Irc. E lei ricusi allora

Che al regno ti destina ! (e)

Non s' offende in tal guisa una Regina .

Sem.

(a) *Pota la tazza avanti a Scitalce .*

(b) *A Semiramide .*

(c) *Volendo bere ; ma poi s'arresta .*

(d) *Pota la tazza .* (e) *A Scitalce .*

Sem. Qual cura hai tu, se accetta,
O se rifiuta il dono? (a)

Mirt. Lascialo in pace.

Irc. Io sono (b)

Difensor di Tamiri . E tu non devi (c)
La tazza ricusar ; prendila , e bevi .

Tam. Principe (d), in van ti sdegni; ei col rifiuto
Non me , se stesso offende ,
E al demerito suo giustizia rende .

Irc. No no ; voglio ch' ei beva .

Tam. Eh taci . Intanto

Per degno premio al tuo cortese ardire
L' offerta di mia mano

Ricevi tu con più giustizia , Ircano . (e)

Irc. Io !

Tam. Sì . Con questo dono

Te destino al mio trono , all' amor mio .

Irc. Sibari , che farò ? (f)

Sib. Mi perdo anch' io . (g)

Tam. Perchè taci così ? Forse tu ancora
Vuoi ricusarmi ?

Irc. No , non ti ricuso .

Penso... Vorrei... Ma temo... (Io son confuso.)

Sem. Principe , tu non devi

Un momento pensar ; prendila , e bevi :
Tropo il rispetto offendi

A Ta-

(a) Ad Ircano .

(b) A Semiramide .

(c) A Scitalce .

(d) Ad Ircano .

(e) Presenta la tazza ad Ircano .

(f) Piano a Sibari .

(g) Piano ad Ircano .

A Tamiri dovuto .

Mirt. Ma parla .

Tam. Ma risolvi .

Irc. Ho risoluto . (a)

Vada la tazza a terra . (b)

Scit. E qual furore insano . . .

Irc. Così riceve un tuo rifiuto Ircano .

Tam. Ah questo è troppo . Ognun disprezza il dono !

Dunque ridotta io sono

A mendicar chi le mie nozze accetti ?

Forse per oltraggiarmi

In Assiria veniste ? O il mio semblante

È deforme a tal segno ,

Che a farlo tollerar non basti un regno ?

Sem. È giusta l'ira tua .

Mirt. Dell'amor mio

Dovresti , o Principessa . . .

Tam. Alcun d'amore (c)

Più non mi parli . Io son l'offesa , e voglio

Punito l'offensor : Scitalce mora .

Ei col primo rifiuto

Il mio dono avvili . Chi sua mi brama ,

A lui trafigga il petto ;

Venga tinto di sangue , ed io l'accetto .

Tu mi disprezzi , ingrato , (d)

Ma non andarne altero ;

Tre-

(a) *S' alza , e prende la tazza .*

(b) *Getta la tazza .* (c) *S' alza , e seco tutti .*

(d) *A Scitalce .*

Trema d'aver mirato ,
Superbo , il mio rossor .
Chi vuol di me l'impero
Passi quel core indegno .
Voglio che sia lo sdegno
Foriero dell'amor (a) .

S C E N A III.

SEMIRAMIDE , SCITALCE , MIRTEO ,
IRCANO , e SIBARI .

Sem. (**I**L mio bene è in periglio
Per essermi fedel .)

Irc. Scitalce , andiamo :

All' offesa Tamiri

Il dono offrir della tua testa io voglio .

Scit. Vengo ; e di tanto orgoglio

Arrossir ti farò . (b)

Sem. (Stelle , che fia !)

Mirt. Arrestatevi , olà ; l'impresa è mia .

Irc. Io primiero al cimento

Chiamai Scitalce .

Mirt. Io difensor più giusto

Son di Tamiri .

Irc. Ella di te non cura ,

Nè mai ti scelse .

Mirt. Ella ti sdegna , offesa

Dal

(a) Parte . (b) In atto di partire con Ircano .

Dal tuo rifiuto .

Irc. E tu pretendi . . .

Mirt. E vuoi . . .

Scit. Tacete : è vano il contrastar fra voi .

A vendicar Tamiri

Venga Ircano , Mirteo , venga uno stuolo ;

Solo io sarò , nè mi sgomento io solo . (a)

Sem. Fermati . (Oh Dio !)

Scit. Che chiedi ?

Sem. In questa reggia

Su gli occhi miei Tamiri

Il rifiuto soffrì : prima d' ogni altro

Io son l' offeso ; e pria d' ogni altro io voglio

L' oltraggio vendicar . Quì prigioniero

Resti Scitalce , e quì deponga il brando .

Sibari , sia tuo peso

La custodia del reo .

Scit. Come !

Sib. Che intendo !

Sem. (Così non mi paleso , e lo difendo .)

Scit. Ch' io ceda il brando mio !

Sem. Non più ; così comando , il Re son io .

Scit. Così comandi , e parli

A Scitalce così ! Colpa sì grande

Ti sembra il mio rifiuto ? Ah troppo insulti

La sofferenza mia . Quì potrei farti

Forse arrossire . . .

Sem. Olà , t' accheta , e parti .

Scit.

(a) *In alto di partire .*

A T T O S E C O N D O . 49

Scit. Ma qual perfidia è questa ! Ove mi trovo !
 Nella reggia d' Assiria , o fra i deserti
 Dell' inospita Libia ? Udite mai
 Che fosse più fallace
 Il Moro infido , o l' Arabo rapace
 No no ; l' Arabo , il Moro
 Han più idea di dovere ;
 Han più fede tra loro anche le fiere . (a)
 Voi , che le mie vicende ,
 Voi , che i miei torti udite ,
 Fuggite , sì fuggite :
 Quì legge non s' intende ,
 Quì fedeltà non v' è .
 E puoi tiranno , e puoi (b)
 Senza rossor mirarmi ?
 Qual fede avrà per voi
 Chi non la serba a me ? (c)

S C E N A . IV.

SEMIRAMIDE , IRCANO , e MIRTEO .

Sem. (C O n o s c e r a i fra poco
 Che son pietosa , e non crudel .)
Mirt. Perdona ,
 Signor , s'io troppo ardisco : il tuo comando
 Scitalce a un punto , e la mia speme oltraggia
Tom. VII. D *Irc.*

(a) *Getta la spada .*

(b) *A Semiramide .*

(c) *Parte con Sibari .*

50 S E M I R A M I D E

Irc. Perchè mi si contende

Il trionfar di lui?

Sem. Chi mai t' intende?

Or Tamiri non curi, ed or la brami.

Mirt. Ma tu l' ami, o non l' ami?

Irc. Nol so.

Sem. Se amavi allor, come in te nacque

D' un rifiuto il desio?

Irc. Così mi piacque.

Mirt. Se ti piacque così, perchè la pace

Or mi vieni a turbar?

Irc. Così mi piace.

Mirt. Strano piacer! Dell' amor mio ti fai

Rivale, Ircano, ed il perchè non sai?

Irc. Quante richieste! Alfine

Che vorreste da me?

Sem. Da te vorrei

Ragion dell' opre tue.

Mirt. Saper desio

Qual core in seno ascondi.

Sem. Spiegati.

Mirt. Non tacer.

Sem. Parla.

Mirt. Rispondi.

Irc. Saper bramate

Tutto il mio core?

Non vi sdegnate,

Lo spiegherò.

Mi dà diletto

L' al-

L' altrui dolore ;
Perciò d' affetto
Cangiando vo .
Il genio è strano ,
Lo veggio anch' io ;
Ma tento in vano
Cangiar desio :
L' istesso Ircano
Sempre sarò . (a)

S C E N A V.

SEMIRAMIDE , e MIRTEO .

Mirt. **V** Edi quanto son io
Sventurato in amor . Un tal rivale
Si preferisce a me .

Sem. Non è Tamiri
Sposa fin or : molto sperar tu puoi .
Scitalce è prigionier ; si rese Ircano
Dell' imeneo col suo rifiuto indegno :
Facilmente otterrai la sposa , e 'l regno .

Mirt. Che giova il merto ? Io soffrirò , ma poi
Chi ragion mi farà ? Forse Tamiri ?

Sem. Avranuo i tuoi sospiri
Da lei mercede . A tuo favore io stesso
Tutto farò . Ti bramerei felice .

Mirt. Come goder mi lice

D 2

La

(a) Parte .

La tua pietà ?

Sem. Ti maravigli , o Prence ,

Perchè il mio cor non vedi :

Tu più caro mi sei di quel che credi .

Mirt. Io veggio in lontananza ,

Fra l' ombre del timor

Di credula speranza

Un languido splendor ,

Che inganna , e piace .

Avvezzo a ritrovarmi

Son io fra tante pene ,

Che basta a consolarmi

L'immagine d' un bene ,

Ancor fallace . (a)

S C E N A VI.

SEMIRAMIDE .

DI Scitalce il rifiuto

È una pruova d' amor . Questa mi toglie

De' tradimenti suoi

L' immagine dal cor ; questa risveglia

Le mie speranze ; e questa

Mille teneri affetti in sen mi desta .

T' intendo , amor ; mi vai

La sua fe rammentando , e non gl' inganni .

Quanto facile è mai

Nelle

(a) *Parte.*

A T T O S E C O N D O. 53

Nelle felicità scordar gli affanni !

Il pastor , se torna Aprile ,
Non rammenta i giorni algenti ;
Dall' ovile all' ombre usate
Riconduce i bianchi armenti ,
E le avene abbandonate
Fa di nuovo risuonar .

Il nocchier , placato il vento ,
Più non teme , o si scolora ;
Ma contento in su la prora
Va cantando in faccia al mar . (a)

S C E N A VII.

Appartamenti terreni .

SIBARI , e poi IRCANO .

Sib. **L'** Accortezza a che val , se ognor con
nuovi

Impensati accidenti

La fortuna nemica

D' ogni disegno mio le fila intrica ?

Tutto ho tentato in vano ,

Vive Scitalce , e sa la trama Ircano .

Irc. Vieni , Sibari .

Sib. E dove ?

Irc. A Tamiri .

Sib. Perchè ?

D 3

Irc.

(a) *Parte col seguito de' Cavalieri, e Paggi.*

Irc. Voglio che a lei
Discolpi il mio rifiuto .

Sib. Il suo pensiero
Come appagar ?

Irc. Con palesarle il vero .

Sib. Il vero !

Irc. Sì . Tu le dirai ch'io l' amo ;
Che per non ber la morte
La ricusai ; ch'era la tazza aspersa
Di nascosto velen ; che tua la cura
Fu d' apprestarlo ; e che dai detti tui
L'inganno a favorir sedotto io fui .

Sib. Signor , che dici ? E pubblicar vogliamo
Un delitto comun ? Reo della frode
Saresti al par di me . Fra lor di colpa
Differenza non hanno
Chi meditò , chi favorì l' inganno .

Irc. D' un desio di vendetta alfin Tamiri
Mi creda reo , non del rifiuto ; e sappia
Perchè la ricusai .

Sib. Troppo mi chiedi ;
Ubbidir non poss' io .

Irc. E ben , taccia il tuo labbro , e parli il mio . (a)

Sib. Senti . (Al riparo .) Il tuo parlar scompone
Un mio pensier , che può giovarti .

Irc. E quale ?

Sib. Pria che sorga l' aurora , io di Tamiri
Possessor ti farò .

Irc.

(a) *In atto di partire .*

Irc. Come !

Sib. Al tuo cenno

Su l' Eufrate non hai

Navi , seguaci , ed armi ?

Irc. E ben , che giova ?

Sib. Ai reali giardini il fiume istesso

Bagna le mura , e si racchiude in quelli

Di Tamiri il soggiorno : ove tu voglia

Col soccorso de' tuoi

L' impresa assicurar , per tal sentiero

Rapir la sposa , e a te recarla io spero .

Irc. Dubbia è l' impresa .

Sib. Anzi sicura : ognuno

Sarà immerso nel sonno ; a quest' insidia

Non v' è chi pensi , e incustodito è il loco .

Irc. Parmi che a poco a poco

Mi piaccia il tuo pensier ; ma non vorrei ...

Sib. Eh dubitar non dei ; fidati . Io vado ,

Mentre cresce la notte ,

Il sito ad esplorar ; tu co' più fidi

Dell' Eufrate alle sponde

Sollecito ti rendi .

Irc. A momenti verrò ; vanne , e m' attendi .

Sib. Vieni ; che poi sereno

Alla tua bella in seno

Ti troverà l' aurora

Quando riporta il dì .

Farai d' invidia allora

Impallidir gli amanti :

E senz' affanni , e pianti
 Tu goderai così . (a)

S C E N A VIII.

IRCANO , poi TAMIRI , indi MIRTEO .

Irc. **O**H qual rossore avranno ,
 Se m' arride il destino ,
 E Scitalce , e Mirteo , Tamiri , e Nino !

Tam. Che si fa ? che si pensa ? Ancor non turba
 Il valoroso Ircano

Neppur con la minaccia i sonni al reo ?

Irc. Hai difensor più degno : ecco Mirteo .

Tam. Prence , che rechi ? È vinto (b)

Scitalce ancor ?

Mirt. Si vincerà , se basta

Esporre a tua difesa il sangue mio .

Tam. Il tuo pronto desio

Avrà premio da me .

Irc. Degno d'affetto ,

Veramente è Mirteo : rozzo in amore

Non è , come son io : ne sa gli arcani .

È sprezzato , e nol cura ;

È offeso , e non s' adira ;

Con legge , e con misura

Or piange , ed or sospira ;

E pure alla sua fede

Un'

(a) *Parte .* (b) *A Mirteo .*

A T T O S E C O N D O . 57

Un' ombra di speranza è gran mercede .

Mirt. Nol niego .

Tam. Al nuovo giorno

Sarà forse mio sposo : ei non invano

A mio favor s' affanna .

Irc. Fortunato Mirteo ! (Quanto s' inganna !)

Tu sei lieto , io vivo in pene ;

Ma se nacqui sventurato ,

Che farò ? Soffrir conviene

Del destin la crudeltà .

Voi godete ; io del mio fato

Vado a piangere il rigore .

Così tutta al vostro amore

Lascero la libertà . (a)

S C E N A IX.

TAMIRI , e MIRTEO .

Mirt. **F** Elice me , se un giorno
Pietosa ti vedrò .

Tam. Se di Scitalce

Pria non sei vincitor , tu di Tamiri

Possessor non sarai .

Mirt. L'avrei punito ,

S' ei fosse in libertà . Nino lo rese

Suo prigionier .

Tam. Perchè ?

Mirt.

(a) Parte .

Mirt. Per vendicarti .

Tam. Per vendicarmi ! E chi richiese a lui
Questa vendetta ? Io voglio
Che 'l punisca un di voi .

Mirt. Libero ei vada ,
Eccomi pronto .

Tam. A me lascia la cura
Della sua libertà ; tu pensa al resto .

Mirt. Ubbidirò ; ma poi
Stringerò la tua destra ?

Tam. Io mi spiegai
Abbastanza con te .

Mirt. Sì ; ma potresti
Pentirti ancor .

Tam. (Quant' è importuno !) Ingiusto
È il tuo timore .

Mirt. Oh Dio !
Così avvezzo son io

In vano a sospirar , che sempre temo ,
Sempre m' agita il petto . . .

Tam. Mirteo , cangia favella , o cangia affetto .
Io tollerar non posso

Un languido amator , che mi tormenti
Con assidui lamenti ,
Che mai lieto non sia , che sempre innanzi
Mesto mi venga , e che tacendo ancora
Con la fronte turbata

Mi rimproveri ognor ch' io sono ingrata .

Mirt. Tiranna , e qual tormento

Ti

Ti reco mai , se timido e modeſto
Di palesarti appena
Ardisco il mio martir ? Sola a sdegnarti
Tu ſei fra tante e tante
Al sospirar d'un rispettoſo amante .

Fiumicel , che s' ode appena
Mormorar fra l' erbe e i fiori ,
Mai turbar non ſa l' arena ,
E alle ninfe , ed ai pastori
Bell' oggetto è di piacer .

Venticel , che appena scuote
Picciol mirto , o basso alloro ,
Mai non deſta la tempeſta ,
Ma cagione è di riſtoro
Allo ſtanco paſſaggier . (a)

S C E N A X.

TAMIRI , poi SEMIRAMIDE .

Tam. **E** Qual ſul mio nemico
Ragione ha Nino ? Io chiederò ... ma viene.
Signor , perchè ſi tiene
Prigioniero Scitalce ?

Sem. A tuo riguardo .
Voglio che a' piedi tuoi ſupplìce umile
Ti chieda quell' altero
E perdono e pietà .

Tam.

(a) *Parte.*

Tam. Gran pena in vero !

Eh non basta al mio sdegno . Io vo' che l'
petto

Esponga al nudo acciaio ; io vo' che sia
La sua vita in periglio : e se un rivale
Su gli occhi miei gli trafiggesse il seno ,
Nel suo morir sarei contenta appieno .

Sem. Ah mal conviene a tenera donzella
Mostrar fuor del costume

Di brama sì tiranna il core acceso .

Tam. Parli così , perchè non sei l' offeso .
La sua morte mi giova .

Sem. (Lo sdegno coll' amor venga alla prova .)
Tamiri ascolta : alfine

Ho desio d' appagarti ; e già che vuoi
Scitalce estinto , io la tua brama adempio ;
Ma non chiamarmi poi barbaro ed empio .

Tam. Anzi giusto , anzi amico
Chiamar ti deggio .

Sem. In solitaria parte

Farò che innanzi a te cada trafitto .

Tam. Sì sì . Del tuo delitto

Tardi , ingrato , da me pietà vorrai .

Sem. Che bel piacere avrai del nudo acciaio
Vedergli al primo colpo

Della morte il terror correr sul viso !

Veder più volte in vano

La prigioniera mano

Sforzar le sue catene

Per

Per dar soccorso alle squarciate vene!

Inutilmente il labbro

Vedrai con spessi moti

Tentar gli accenti ; la pupilla errante

I rai cercar della smarrita luce ;

E alternamente il capo

A vacillare astretto

Or sul tergo cadergli , ed or sul petto .

Tam. Oh Dio !

Sem. (Già impallidisce .) Odimi ; allora

Prima ch' affatto ei mora

Aprigli il sen con le tue mani istesse .

Allor . . .

Tam. Non più .

Sem. Strappagli allor quel core ,

E poi . . .

Tam. Taci una volta .

Sem. (Ha vinto amore .)

Tam. A immagini sì fiere

Oh qual pietade ò intesa !

Sem. Tu parli di pietade , e sei l' offesa ?

Tam. Troppo crudel mi vuoi .

Sem. Ma che vorresti ?

Tam. Vorrei . . .

S C E N A XI.

SIBARI, e detti.

Sib. **C**ome imponesti,
Scitalce è qui.

Sem. L' ascolterò fra poco :
Dì che m' attenda (a). E ben risolvi; a lui (b)
Condoni il fallo?

Tam. No.

Sem. Dunque s' uccida.

Tam. Neppur.

Sem. Vedi ch'io deggio
Scitalce udir; spiegami i sensi tuoi.

Tam. Sì, digli...

Sem. Che?

Tam. Dirai...: Dì ciò che vuoi.

Non so se sdegno sia,
Non so se sia pietà
Quella che l' alma mia
Così turbando va.
Forse tu meglio assai
L' intenderai di me.
Pensa che odiar vorrei;
Pensa che il reo mi piace.
De' giorni miei la pace
Tutta confido a te. (c)

SCE-

(a) *Sibari parte.* (b) *A Tamiri.* (c) *Parte.*

S C E N A XII.

SEMIRAMIDE, poi SCITALCE senza spada.

Sem. S'Avanza il prigionier. Mi balza in petto
Impaziente il cor. Più non poss'io
Coll' idol mio dissimular l' affetto.

Scit. Eccomi; che si chiede? A nuovi oltraggi
Vuoi forse espormi, o di mia morte è l' ora?

Sem. E come hai cor di tormentarmi ancora?
Deh non fingiamo più: dimmi che vive
Nel petto di Scitalce il cor d' Idreno.
Io ti dirò che in seno
Vive del finto Nino

Semiramide tua; che per salvarti
Ti resi prigionier; ch' io fui l' istessa
Sempre per te; che ancor l' istessa io sono.
Torna, torna ad amarmi, e ti perdono.

Scit. Mi perdoni! E qual fallo?
Forse i tuoi tradimenti?

Sem. Oh stelle! Oh Dei!
I tradimenti miei! Dirlo tu puoi?
Tu puoi pensarlo?

Scit. Udite! Ella s' offende,
Come mai non avesse
Tentato il mio morir; com' io veduto
Non avessi il rival; come se alcuno

Non

Non m' avesse avvertito il mio periglio!

Rivolgi altrove , o menzognera , il ciglio .

Sem. Che sento ! E chi t' indusse

A credermi sì rea ?

Scit. So che ti spiacque :

La tua frode svanì : dell' innocenza

I Numi ebber pietà .

Sem. Quei Numi stessi ,

Se v' è giustizia in cielo ,

Dell' innocenza mia facciano fede .

Io tradir l' idol mio ! Tu fosti , e sei

Luce degli occhi miei ,

Del mio tenero cor tutta la cura .

Ah , se il mio labbro mente ,

Di nuovo ingiustamente ,

Come già fece Idreno ,

Torni Scitalce a trapassarmi il seno .

Scit. Tu vorresti sedurmi : un' altra volta ,

Perfida , m' ingannasti ;

Trionfane , e ti basti :

Più le lagrime tue forza non hanno .

Sem. In vero è un grand' inganno

A uno straniero in braccio

Se stessa abbandonar , lasciar per lui

La patria , il genitore :

Se questo è inganno , e qual sarà l' amore ?

Scit. Eh ti conosco .

Sem. E mi deride ! Udite

Se mostra de' suoi falli alcun rimorso !

Io priego , egli m' insulta ;

Io tutta umile , egli di sdegno acceso ;

La colpevole io sembro , ed ei l' offeso .

Scit. No no , la colpa è mia ; pur troppo sento

Rimorso al cor ; ma sai di che ? D' un colpo

Che lieve fu , che non t' uccise allora .

Sem. Barbaro , non dolerti ; hai tempo ancora .

Eccoti il ferro mio : da te non cerco

Difendermi , o crudel ; saziati ; impiaga ,

Passami il cor : già la tua mano apprese

Del ferirmi le vie . Mira , son queste

L' orme del tuo furor . Ti volgi altrove ?

Riconoscile , ingrato , e poi mi svena .

Scit. Va , non ti credo .

Sem. Oh crudeltade ! Oh pena !

Tradita , sprezzata ,

Che piango ? che parlo ? (a)

Se pieno di orgoglio

Non crede il dolor .

Che possa provarlo

Quell' anima ingrata , (b)

Quel petto di scoglio ,

Quel barbaro cor .

Sentirsi morire

Dolente , (c)

E perduta !

Trovarsi innocente !

Tom. VII.

E

Non

(a) *Da se .* (b) *A Scitalco .*

(c) *Da se !*

Non esser creduta!
 Chi giunge a soffrire
 Tormento maggior? (a)

S C E N A XIII.

SCITALCE .

P Artì l' infida , e mi lasciò nel seno
 Un tumulto d' affetti
 Fra lor nemici . Il suo dolor mi spiace ;
 La sua colpa abborrisco ; e il core intanto
 Di rabbia freme , e di pietà sospira ,
 E mi si desta il pianto in mezzo all' ira .
 Così fra i dubbj miei
 Son crudo a me , non son pietoso a lei .
 Passaggier , che su la sponda
 Sta del naufrago naviglio ,
 Or al legno , ed or all' onda
 Fissa il guardo , e gira il ciglio ;
 Teme il mar , teme l' arene ;
 Vuol gittarsi e si trattiene ,
 E risolversi non sa .
 Pur la vita e lo spavento
 Perde alfin nel mar turbato .
 Quel momento fortunato
 Quando mai per me verrà ?
Fine dell' Atto secondo .

AT-

(a) *Parte .*

ATTO TERZO.

SCENA PRIMA.

Campagna su le rive dell' Eufrate con navi, che poi sono incendiate. Mura de' giardini reali da un lato con cancelli aperti.

IRCANO *con seguito di Sciti armati, parte su le navi, e parte su la riva del fiume.*

Irc. **C**He fa? Che tarda? Impaziente ormai
 La sposa attendo: il nuovo Sol già nasce,
 E Sibari non torna? Ah qualche inciampo
 All' impresa trovò. Ma genti ascolto:
 È Sibari, che vien: Tamiri è mia.
 Compagni ora vi bramo
 Solleciti al partir. (a)

SCENA II.

SIBARI *con spada nuda, e detto.*

Sib. **S**ignor fuggiamo.

Irc. E Tamiri dov' è?

Sib. Fuggiam, che tutta
 Di grida femminili

E 2

Suo

(a) *Alla gente su le navi.*

Suona la reggia , e al femminil tumulto
 Accorrono i custodi : argine intanto
 Faran que' pochi Sciti ,
 Che mi desti all' impresa . Ah giacchè il Fato
 Non arrise al disegno ,

Due vittime togliamo al regio sdegno .

Irc. Quest' è la sposa , a cui trovarmi in braccio
 Dovea l' aurora ? E tu senza Tamiri
 A me ritorni avanti ?

Sib. Era vano arrischiarmi incontro a tanti .

Irc. Ah codardo ! Quel sangue ,
 Che temesti versar sparger vogl' io .

Sib. Qual ingiusto desio ?
 E pur colpa non ho . . .

Irc. Cadi trafitto ;
 Sempre in te punirò qualche delitto . (a)

S C E N A III.

MIRTEO *con spada nuda , e detti .*

Mirt. **T** Raditori , al mio sdegno (b)
 Non potrete involarvi . (c)

Sib. Aita , o Prence .
 A difender Tamiri (d)

Nor

(a) *Ircano cava la spada , e Sibari fa lo stesso difendendosi .* (b) *Di dentro .*

(c) *Esce Mirteo inseguendo alcuni Sciti , che si ritirano alle navi , e dopo lui escono gli Assirj . Tutti con l' armi .* (d) *Sibari , veduto Mirteo , lascia l' attacco .*

Non basto incontro a lui.

Mirt. Barbaro Scita ,
Fra voi colle rapine
Si contrastan gli amori ?

Irc. A tuo dispetto
La sposa avrò .

Mirt. L' avrai ! Correte , Assirj ,
Distrugga il ferro , il fuoco
E le navi , e i guerrieri .

Irc. Ti svenereò , superbo .

Mirt. In van lo speri . (a)
Cedi il ferro , o t' uccido .

Irc. A me l' acciaio
Non toglierai , se non rimango estinto .

Mirt. No no ; vivrai ; ma disarmato e vinto . (b)

Irc. Crudel destino !

Mirt. Assirj ,
Al Re lo Scita altero
Prigionier conducete .

Irc. Io prigioniero !

Mirt. Sì , fremi , traditor .

Irc. Di mie sventure
Sarà prezzo il tuo sangue .

Mirt. Eh di minacce

E 3

Tem-

(a) *Ircano* , *Mirteo* e *Sibari* si dividono combattendo ,
gli *Sciti* balzano dalle navi , e siegue incendio delle dette
con zuffa fra gli *Sciti* , e gli *Assirj* ; quale terminata col-
la fuga de' primi , escono di nuovo combattendo *Ircano* , e
Mirteo , e resta *Ircano* perditore .

(b) *Mirteo* disarma *Ircano* , e getta la spada .

Tempo non è: grazia e pietade implora.

Irc. Grazia e pietà! Farò tremarvi ancora.

Scoglio avvezzo agli oltraggi

E del cielo e del mar, giammai non cede:

Impazienti al piede

Gli fremon le tempeste,

I folgori sul capo, i venti intorno;

E pur di tutti a scorno

In mezzo a' nembi procellosi e neri

Fa da lunge tremar navi e nocchieri.

Il Ciel mi vuole oppresso,

Ma su le mie ruine

Il vincitore istesso

Impallidir farò.

E se l'ingiusto Fato

Vorrà ch' io cada al fine;

Cadrò, ma vendicato,

Ma solo non cadrò. (a)

S C E N A IV.

MIRTEO, poi SIBARI.

Mirt. **I** Nutile furor!

Sib. Mirteo, respira.

Tu il barbaro opprimesti; i suoi seguaci

Io dispersi e fugai. Salva è Tamiri,

Lode agli Dei.

Mirt. Quanto ti deggio, amico!

Sib.

(a) *Parte.*

Sib. Il tradimento infame

Chi preveder potea? Fu gran ventura

Ch' io primiero ascoltassi

Lo strepito dell' armi : accorsi , e vidi

Cinto da quegl' infidi

Di Tamiri il soggiorno, aperto il varco

Del giardino reale , Ircano armato ,

Disposto ogni nocchier , sciolto ogni legno .

Compreso il reo disegno ,

M' inorridii , m' opposi , il brando strinsi ,

Pronto a ceder la vita ,

Ma non la preda , al temerario Scita .

Mirt. Ah prendi in questo amplesso

D' un' eterna amistà , Sibari , un pegno .

Tu mi rendi la pace ; io piangerei

Privo dell' idol mio .

Sib. L' opre dovute

Alcun merto non hanno

Mirt. (Che fido cor !)

Sib. (Che fortunato inganno !)

Mirt. Ecco , un rival di meno

Per te mi trovo .

Sib. Il tuo maggior nemico

Non t' è noto però .

Mirt. Lo so ; Scitalce

Funesto è all' amor mio .

Sib. Solo all' amore ?

Ah Mirteo , nol conosci .

Mirt. Io nol conosco ?

E 4

Sib.

Sib. No. (S'irriti costui.) Scitalce è quello ,
Che col nome d' Idreno
Ti rapì la germana .

Mirt. Oh Dei , che dici !
D' onde , Sibari , il sai ?

Sib. Noto in Egitto
Egli mi fu . Del tuo gran padre allora
Ero i custodi a regolare eletto ,
Quando tu pargoletto
Crescevi in Battra a Zoroastro appresso .

Mirt. Potresti errar .

Sib. Non dubitarne ; è desso .

Mirt. Ah la pugna si affretti :
Si voli a Nino ; il traditor s' uccida . (a)

Sib. Ove , o Prence , ti guida
Un incauto furor ? Taci , che Nino
Tropo amico è a Scitalce . E non t' avvedi
Che da voi la sua cura
Prigionier l' assicura ? Ov' è la pena
Minacciata con fasto ,
Per deludervi solo , al suo delitto ?
Tropo credulo sei .

Mirt. Lo veggo ; e intanto
Che deggio far ?

Sib. Dissimular lo sdegno ,
Accertar la vendetta : un vile acciario
Basta a compirla ; e tuo rossor saria ,
S' ei per tua man cadesse .

Mirt.

(a) *In atto di fuggir*

Mirt. Ardo di sdegno;

Non soffre l'ira mia freno o ritegno.

In braccio a mille furie

Sento che l'alma freme:

Sento che unite insieme

Colle passate ingiurie

Tormentano il mio cor.

Quella l'amor sprezzato

Dentro il pensier mi desta;

E mi rammenta questa

L'invendicato onor (a).

S C E N A V.

SIBARI.

Quell'ira, ch'io destai,
Inutile non è. Scitalce estinto
Dal timor mi difende
Ch'ei palesi il mio foglio;
E di lei, che m'accende,
Un inciampò mi toglie al letto e al soglio.
So che questa lusinga
Di delitto in delitto ognor mi guida;
Ma il rimorso a che giova?
Dopo un error commesso
Necessario si rende ogni altro eccesso.
Quando un fallo è strada al regno
Non produce altro:

(a) *Parte.*

Son del trono allo splendore

Nomi vani onore, e fe.

Se accoppiar l'incauto ingegno

La virtù spera all'errore,

Non adempie alcun disegno,

Non è giusto, e reo non è. (a)

S C E N A VI.

Gabinetti reali.

SEMIRAMIDE, poi MIRTEO.

Se. **N**Ol voglio udir: da questa reggia Ircano
Parta a momenti. Egli perdè nel vile (b)
Tradimento intrapreso
Ogni ragione all'imeneo conteso.
Mirteo, dal tuo valore
Riconosce Tamiri...

Mirt. Ove s'asconde?
Che fa Scitalce? Al paragon dell'armi
Perchè non vien?

Sem. La Principessa offesa
Tace, e solo Mirteo pugnar desia?

Mirt. S'ella i suoi torti obblia,
Io mi rammento i miei:
Scitalce è un traditor.

Sem.

(a) Parte. (b) Una comparsa ricevuto l'ordine
da Semiramide, s'inchina, e parte.

Sem. (Che ascolto , oh Dei !)

Mirt. Tu la pugna richiesta

Contendermi non puoi, legge è del regno.

Al popolo, alle squadre

La chiederò, se me la nieghi: quando

Neppur l'ottenga, a trucidar l'indegno

Saprò d'un vil ministro armar la mano;

E poi non è l'Egitto assai lontano.

Sem. Qual impeto è mai questo? A me ti fida,

Caro Mirteo, ti sono amico, e penso

Al tuo riposo al par di te.

Mirt. Tu pensi

A difender Scitalce, egli t'è caro.

Questa è la cura tua, tutto m'è noto.

Sem. (Che favellar !)

Mirt. Risolvi, o l'ira mia

Libera avvamperà.

Sem. Taci, un momento.

Ti chiedo sol, t'appagherò; m'attendi

Nelle vicine stanze, e torna intanto

A richiamar quel mansueto stile,

Che t'adornò fin ora.

Mirt. Indarno il chiedi.

Quand'è l'ingiuria atroce,

Alma pigra allo sdegno è più feroce. (a)

SCE-

(a) *Parte.*

SCENA VII.

SEMIRAMIDE , e poi SCITALCE .

Sem. **C**He vuol dir quello sdegno?

Chi lo destò ? Al germano

Forse nota son io , Scitalce è noto .

Oh Dio ! per me pavento ,

Tremo per lui . Che far dovrò ? Consiglio

Io non trovo al periglio .

Almeno in tanto affanno

Ritrovassi placato il mio tiranno . (a)

Scit. Basta la mia dimora ? E fin a quando

Deggio un vile apparir ? M' uccidi , o rendi

Al braccio , al piè la libertade , e l'armi .

Sem. Tu ancora a tormentarmi

Colla sorte congiuri ? Ah siamo entrambi

In gran periglio : io temo

Che Mirteo ci conosca : a' detti suoi ,

All' insolito sdegno

Quasi chiaro si scorge : e se mai vero

Fosse il sospetto , egli vorrà col sangue

Punir la nostra fuga ; e quando in vano

Pur la tentasse , al popolo ingannato

Il tumulto potria farmi palese .

Sollecito riparo

Chiede la sorte mia : pensaci , o caro .

Scit.

(a) S' incontra in Scitalce .

Scit. Rendimi il brando , e poi

Faccia il destino .

Sem. Un periglioso scampo

Questo saria . Ve n'è un miglior .

Scit. Non voglio

Da te consigli .

Sem. Ascolta ;

Non ti sdegnar : un imeneo potrebbe

Tutto calmar : la mano

Se a me tu porgi . . .

Scit. Eh l'ascoltarti è vano . (a)

Sem. Sentimi per pietà . Se mel concedi ,

Che mai ti può costar ?

Scit. Più che non credi . (b)

Sem. Odi un momento , e poi

Vanne pur dove vuoi libero e sciolto .

Scit. Via , per l'ultima volta ora t'ascolto .

Se. (Quanto è crudel!) Sela tua man mi porgi ,

Tutto in pace sarà . Vedrà Mirteo

Col felice imeneo

Giustificato in noi l'antico errore :

Più rivale in amore

Non gli sarà Scitalce ; e quando uniti

Voi siate in amistà , l'armi d'Egitto ,

Le forze del tuo regno , i miei fedeli ,

Sebben scoperta io sono ,

Saran bastanti a conservarmi il trono .

Oh sarei pur felice ,

Quan-

(a) *In atto di partire .* (b) *Come sopra .*

Quando giungessi a terminar la vita
Coll' idol mio , col mio Scitalce unita !
Che risolvi ? Che dici ?
Parla , ch' io già parlai .

Scit. Rendimi il brando ,
S' altro a dir non ti resta .

Sem. Così rispondi ? E qual favella è questa ?
Meglio si spieghi il labbro ,
Nè al mio pensiero il tuo pensier nasconda .

Scit. Ma che vuoi ch' io risponda ?
Che bramiudir ? Ch' una spergiura , un' empia ,
Ch' una perfida sei ? Che in van con questi
Simulati pretesti
Mi pretendi ingannar ? Ch' io non ti credo ?
Che pria di esserti sposo esser vorrei
Sempre in ira agli Dei ,
Dal suol sepolto , o incenerito adesso ?
Lo sai , nè giova replicar l' istesso .

Sem. E questa è la mercede ,
Che rendi a tanto amore ,
Anima senza legge , e senza fede ?
Tradita , disprezzata ,
Ferita , abbandonata ,
Mi scopro , ti perdono ,
T' offro il talamo , il trono ;
E non basta a placarti ,
E a pietà non ti desti ?
Qual fiera t' educò ? Dove nascesti ?

Scit. E ancor con tanto orgoglio . . .

Sem.

Sem. Taci ; ingiurie novelle udir non voglio .

Custodi olà : rendete

Il brando al prigionier : libero sei ; (a)

Va pur dove ti guida

Il tuo cieco furor ; vanne , ma pensa

Ch' oggi ridotta alla sventura estrema

Vendicarmi saprò ; pensaci , e trema .

Fuggi dagli occhi miei ,

Perfido , ingannator .

Ricordati che sei ,

Che fosti un traditor ,

Ch' io vivo ancora .

Misera , a chi serbai

Amore e fedeltà !

A un barbaro che mai

Non dimostrò pietà ,

Che vuol ch' io mora . (b)

S C E N A VIII.

SCITALCE , poi TAMIRI .

Scit. **E** Può con tanto fasto
 Simular fedeltà ? Sogno , o son desto ?
 Io non m' inganno , è questo
 Pur di Sibari il foglio , *Amico Idreno ,*
Ad altro amante in seno

Semi-

(a) *Esce una Guardia , e ricevuto d'ordine parte .*

(b) *Parte .*

Semiramide tua... Folle! A che giova

De' suoi falli la prova

Da un foglio mendicar, se agli occhi miei .

Scoperse il cielo i tradimenti rei?

Ah si scacci dal petto

La tirannia d'un vergognoso affetto. (a)

Tam. Prence, con chi t'adiri?

Scit. Alfin, bella Tamiri,

M'avveggo dell'error: teco un ingrato

So che fin ora io fui; ma più nol sono.

Concedimi, io lo chiedo, il tuo perdono.

Tam. (Nino parlò per me.) Senti Scitalce:

S'io ti credessi appieno,

Tutto mi scorderei; ma in te sospetto

Di qualche ardor primiero

Viva la fiamma ancor.

Scit. No, non è vero.

Tam. Chi diverso ti rese?

Scit. Nino fu che m'accese

D'amor per te, mi liberò, mi sciolse,

Mi fè arrossir d'ogni altro laccio antico.

Tam. (Quanto fa la pietà d'un vero amico!)

Finger tu puoi: nol crederò, se pria

La tua destra non stringo.

Scit. Ecco la destra mia; vedi se fingo.

Tam. Sì, lo sdegno detesto,

Prendi. (b)

SCE-

(a) *Partendo s'incontra in Tamiri.*

(b) *Nell'atto che vuol dargli la mano esce Mirteo.*

S C E N A IX.

MIRTEO, e detti.

Mirt. **C**He ardir, che tradimento è questo?
Così vieni a pugar? Chi ti trattiene?
Più non sei prigionier: libero il campo
Il Re concede; a che tardar? Raccogli
Que' spiriti codardi.

Scit. Mirteo, per quanto io tardi,
Tropo sempre a tuo danno
Sollecito sarò.

Mirt. Dunque si vada.

Tam. No no; già tutto è in pace:

Che si pugni per me più non intendo.

Sc. Ehlasciami pugar. (a) Prence, t'attendo. (b)

Odi quel fasto? (c)

Scorgi quel foco?

Tutto fra poco

Vedrai mancar.

Al gran contrasto

Vedersi appresso

Non è l'istesso

Che minacciar. (d)

Tom. VII.

F

SCE-

(a) *A Tamiri.*(b) *A Mirteo.*(c) *A Tamiri.*(d) *Parte.*

S C E N A X.

TAMIRI, e MIRTEO.

Tam. (**S**' Impedisca il cimento ;
Si voli al Re.) (a)

Mirt. Così mi lasci ? Ascolta .

Tam. Perdona ; un' altra volta
T' ascolterò.

Mirt. Dunque mi fuggi ?

Tam. Oh Dio !

Non ti fuggo , t' inganni.

Mirt. E perchè mai

Così presto involarti ?

Tam. Mirteo , per pace tua lasciami , e parti.

Mirt. Per pace mia , tiranna , ad un rivale
Quando porgi la mano !

Tam. Prence , non più , tu mi tormenti in vano.

Non potè la tua fede ,

Non seppe il volto tuo rendermi amante :

Adoro altro sembiante ,

Sai che d' altre catene ho cinto il core.

Mirt. Ma la ragion ?

Tam. Ma la ragione è amore.

D' un genio , che m' accende ,

Tu vuoi ragion da me ?

Non à ragione amore ,

O se

(a) In atto di partire.

O se ragione intende,
Subito amor non è.

Un amoroso foco
Non può spiegarsi mai:
Dì che lo sente poco
Chi ne ragiona assai,
Chi ti sa dir perchè. (a)

S C E N A XI.

MIRTEO.

OR va, servi un' ingrata; il tuo riposo
Perdi per lei; consacra a' suoi voleri
Tutte le cure tue, tutti i pensieri:
Ecco con qual mercè
Poi si premia la fe di chi l'adora:
Diviene infida, e ne fa pompa ancora.

Sentirsi dire

Dal caro bene:
Ho cinto il core
D' altre catene,
Quest' è un martire,
Quest' è un dolore,
Che un' alma fida
Soffrir non può.

Se la mia fede

Così l' affanna,
Perchè tiranna
M' innamorò? (b)

(a) *Parte.* (b) *Parte.*

F 2

SCE.

S C E N A XII.

Anfiteatro con cancelli chiusi da' lati , e
trono da una parte.

SEMIRAMIDE *con Guardie , e Popolo ;*
SIBARI , poi IRCANO.

Sem. **F** Ra tanti affanni miei
Vorrei . . .
Ma poi mi pento ,
E palpitando io vo . . .

Irc. A forza io passerò . (a)

Sib. Quai grida io sento ?

Irc. Mi si contende il varco ? (b)

Sem. E qual ardire

Quì ti trattien ? Così partisti ? Adempi
Il mio cenno così ?

Irc. Vuo' del cimento

Trovarmi a parte anch'io : lasciar non voglio
La destra di Tamiri ad altri in pace .

Sem. Tu quella destra , audace ,
Non ricusasti ? Altra ragion non hai .

Irc. La morte io ricusai ,
Non la sua destra . Avvelenato il nappo
Sibari aveva , io non mancaì di fede .

Sib. Mentitor , chi non vede
Che m' incolpi così , perchè Tamiri
Non

(a) *Di dentro.* (b) *Alle Guardie entrando in Scena.*

Non ti lasciavi rapir? Folle vendetta,
Menzogna pueril.

Irc. Come! (M'avvampa
Di rabbia il cor.) Di rapir lei non ebbi
Il consiglio da te, da te l'aita?
Tu sei...

Sem. Troppo m'irrita
La tua perfidia. A contrastarti il passo
Non lo vide Mirteo? Di tue menzogne
Arrossisci una volta.

Irc. Il mio disegno
Solo a punir costui...

Sem. Eh taci, indegno: io te conosco, e lui.
Ircano è il menzognero,
È Sibari il fedel.

Irc. No, non è vero.
Ei sa meglio ingannarti.

Sem. Tu vorresti ingannarmi: o taci, o parti.

Irc. Di rabbia, di sdegno
Mi sento morire.

Tacere, o partire!

Partire, o tacer!

Ah lasciarmi pria

Punir quell' indegno...

Sem. Non più: si dia della battaglia il segno. (a)

F 3

SCE-

(a) Mentre Semiramide va sul trono, Ircano si ritira da un lato in faccia a lei. Sibari resta alla sinistra del trono, suonano le trombe, s'aprono i cancelli, dal destro de' quali viene Mirteo, e dall'opposto Scitalce, ambedue senza spada, senza cimiero, e senza manto.

S C E N A XIII.

MIRTEO , SCITALCE , e detti.

Mi. (**A**L traditore in faccia il sangue io sento
 Agitar nelle vene .) (a)

Scit. (Io sento il core
 Agitarsi nel petto in faccia a lei .) (b)

Sem. (Spettacolo funesto agli occhi miei !) (c)

Irc. (Io non parlo , e m' adiro .)

Sib. (Io temo , e spero .)

Sem. Principi , il cor guerriero

Dimostraste abbastanza ; ognun ravvisa

Nella vostra prontezza il vostro ardire.

Ah le contrade Assire

Non macchi il vostro sangue ; io so che
 il campo

Contendervi non posso , e nol contendo.

Sol coi prieghi pretendo

La tragedia impedir . Vivete , e sia

Prezzo di tanto dono

La vita mia , la mia corona , il trono.

Mirt. No ; desio vendicarmi.

Scit. No ; l' ira mi trasporta.

Mirt. All' armi.

Scit.

(a) *Guardando Scitalce.*

(b) *Guardando Semiramide.*

(c) *Due Capitani delle Guardie presentano l'armi a Scitalce , e a Mirteo , e si ritirano appresso i cancelli.*

Scit. All' armi.

Sem. (Oh giusti Dei , son morta .) (a)

S C E N A U L T I M A .

TAMIRI , e detti .

Tam. **M**irteo , Scitalce , oh Dio !
Fermatevi , che fate ?
È inutile la pugna ; io la richiesi ,
Io più non la desio .

Mirt. Se a te non piace ,
È necessaria a me : vendico i miei ,
Non i tuoi torti . È un traditor costui :
Mentisce il nome ; egli s' appella Idreno :
Egli la mia germana
Dall' Egitto rapì .

Sib. (Stelle , che fia !)

Scit. Saprò qualunque io sia . . .

Sem. Mirteo , t' inganni .

Io conosco Scitalce ,
Quell' Idreno non è .

Mirt. L' ascondi in vano .

Nella reggia d' Egitto

Sibari lo conobbe ; egli l' afferma .

Sib. (Aimè !)

Scit. Tu mi tradisci , (b)

F 4

Per-

(a) Mentre si battono esce frettolosa Tamiri.

(b) A Sibari.

Perfido amico? È ver, mi finsi Idreno, (a)
T' involai la germana .

Mirt. Ove si trova
Semiramide rea? Parla, rispondi,
Pria ch'io versi il tuo sangue .

Sem. (Ch Dio, mi scopre!)

Scit. Nol so; con questa mano
Il petto le passai,
E fra l' onde del Nilo io la gittai .

Tam. Che crudeltà!

Irc. Che ascolto!

Mirt. A tanto eccesso,
Empio, giungesti?

Scit. In questo foglio vedi (b)
S' ella fu, s' io son reo:
Sibari lo vergò; leggi, Mirteo.

Sib. (Tremo.)

Sem. (Che foglio è quello?)

Mirt. Amico Idreno, (c)
Ad altro amante in seno
Semiramide tua porti tu stesso .
L' insidia è al Nilo appresso . Ella che
brama
Solo esporti al periglio
Di doverla rapir, ti finge amore;
Fugge con te, ma col disegno infame
Di privarti di vita,
E poi trovarsi unita

A quel-

(a) *A Mirteo.* (b) *Cava un foglio, e lo dà a*
Mirteo. (c) *Legge.*

A quello, a cui la stringe il genio antico.

Vivi. Ha di te pietà Sibari amico.

Sem. (Anima rea !)

Sib. (Che incontro !)

*Sem. E tanto ardisti,
Sibari, d'asserir? Di nuovo afferma,
S'è verace quel foglio, o menzognero.
Guardami.*

Sib. (Che dirò !) Sì, tutto è vero.

Sem. (Oh tradimento !)

*Mirt. Appieno,
Sibari, io non t'intendo. In questo foglio
Tu di Scitalce amico
L'avverti d'un periglio; e poi ti sento
Accusarlo, irritarmi,
Perch'ei rimanga oppresso.
Come amico, e nemico
Di Scitalce si fa Sibari istesso?*

Si. Allor... (Mi perdo...) Io non credea... Parla!

*Mirt. Perfido, ti confondi. Ah, Nino, è questi
Un traditor; dal labbro suo si tragga
A forza il ver.*

*Sem. (Se quì a parlar l'astringo,
Al popolo mi scopre.) In chiuso loco
Costui si porti: e sarà mia la cura
Che 'l tutto a me palesi.*

*Sib. In questa guisa,
Nino, mi tratti? A che portarmi altrove?
Quì parlerò.*

Sem.

Sem. No, vanne; i detti tuoi
Solo ascoltar vogl' io.

Scit. Perchè?

Mirt. Resti.

Irc. Si senta.

Sib. Udite.

Sem. (Oh Dio !)

Sib. Semiramide amai: lo tacqui. Intesi
L' amor suo con Scitalce: a lei concessi
Agió a fuggir. Quanto quel foglio afferma
Finsi per farla mia.

Scit. Numi! Fingesti?

Io pur con lei fuggendo
Vidi il rival, vidi gli armati.

Sib. Io fui

Che mal noto fra l' ombre
Sul Nilo v'attendea. Volli assalirti
Vedendoti con lei,

Ma fra l' ombre in un tratto io vi perdei.

Scit. Ah perfido! (Che feci !)

Sib. Udite; ancora

Molto mi resta a dir.

Sem. Sibari, basta.

Irc. No; pria si chiami autore

De' falli apposti a me.

Sib. Tutti son miei.

Sem. Basta, non più.

Sib. No, non mi basta.

Sem. (Oh Dei !)

Sib.

Sib. Giacchè perduto io sono ,
Altri lieto non sia . Popoli , a voi
Scopro un inganno : aprite i lumi ; ingombra
Una femmina imbelle il vostro impero .

Sem. Taci . (È tempo d'ardir.) Popoli , è vero : (a)
Semiramide io son . Del figlio in vece
Regnai fin or , ma per giovarvi . Io tolsi
Del regno il freno ad una destra imbelle ,
Non atta a moderarlo ; io vi difesi
Dal nemico furor ; di eccelse mura
Babilonia adornai ;
Coll' armi io dilatai
I regni dell' Assiria . Assiria istessa
Dica per me , se mi provò fin ora
Sotto spoglia fallace
Ardita in guerra , e moderata in pace .
Se sdegnate ubbidirmi , ecco depongo
Il serto mio . (b) Non è lontano il figlio :
Dalla reggia vicina
Porti sul trono il piè .

C O R O .

Viva lieta , e sia Regina

Chi fin or fu nostro Re . (c)

Mirt. Ah germana !

Sem. Ah Mirteo ! (d)

Scit.

(a) *S' alza in piedi sul trono .*

(b) *Depone la corona sul trono .*

(c) *Semiramide si ripone in capo la corona .*

(d) *Scende dal trono , ed abbraccia Mirteo .*

Scit. Perdono, o cara .

Son reo . . . (a)

Sem. Sorgi, e t' assolva

Della mia destra il dono . (b)

Scit. Oh Dio ! Tamiri ,

Coll' idol mio sdegnato

Io ti promisi amor .

Tam. Tolgano i Numi ,

Ch' io turbi un sì bel nodo . In questa mano

Ecco il premio, Mirteo , da te bramato . (c)

Scit. Anima generosa !

Mirt. Oh me beato !

Irc. Lasciatemi svenar Sibari , e poi

Al Caucaso natio torno contento .

Sem. D' ogni esempio maggiori ,

Principe , i casi miei vedi che sono ; (d)

Sia maggior d' ogni esempio anche il per-
dono .

C O R O .

Donna illustre , il Ciel destina

A te regno , imperi a te .

Viva lieta , e sia Regina

Chi fin or fu nostro Re .

F I N E .

LE-

(a) *S' inginocchia.* (b) *Porge la mano a Scitalce.*
(c) *Dà la mano a Mirteo .* (d) *Ad Ircano ,*

LEZIONI VARIE ⁹³

Che occorrono nell' antecedente
Dramma .

Questo Dramma per esser un poco lungo, è stato dall' Autore nella maggior parte variato, ed accorciato .

Quindi cominciano le variazioni, ed accorciamenti dalla prima Scena dell' Atto primo, dove dopo le parole di Semiramide: Di quell' ingrato il nome - Non rammentarmi . siegue la medesima:

Abbandonai con lui

La patria, il regno, il genitor, le nozze
Del monarca Numida;

E pur nol crederai, l'istesso Idreno,

Che m' indusse a fuggir, tentò svenarmi.

Sib. Quando? *ec.*

E poco appresso dopo la domanda di Sibari Qual fu poi la tua sorte? siegue

Sem. In mille guise

Spoglia e nome cangiai;

Scorsi cittadi e selve;

Fra tende e fra capanne

Il brando strinsi, pascolai gli armenti:

Or felice, or meschina,

Pastorella, guerriera, e pellegrina;

Finchè il monarca Assiro,

Fosse merito o sorte,

Del talamo real mi volle a parte .

Sib.

4 LEZIONI VARIE

Sib. E all'estinto tuo sposo

Non successe nel regno il picciol Nino ?

Sem. Il crede ognun; la somiglianza inganna

Del mio volto col suo .

Sib. Ma come il soffre ?

Sem. Effeminato e molle

Fu mia cura educarlo .

Sib. (E quando spero

Miglior tempo a scoprirle i miei martiri ?

Ardir .) Sappi . . .

Sem. T'accheta , ecco Tamiri .

Nella Scena II. ha tolto quattro versi , cioè dalle parole di Semiramide E questa cura . . . fino alla parola Vengano .

Nella Scena III. ha tolto varj pezzi , ed accorciandola , principia così :

Mirt. Al tuo cenno , gran Re , deposte l'armi ,

Si presenta Mirteo .

L'Egitto . . .

*Poco appresso ha fatta la seguente piccola mutazione :
Dopo le parole di Tam. Parla , se vuoi . ripiglia Ircano in tal modo :*

Irc. Si parli . A farmi noto

Basta affermar ch'io sono

L'opposto di colui . Sospiri e pianti

Non son pregi fra noi . Pregio allo Scita

È l'indurar la vita

Al

Al caldo , al gel delle stagioni intere ,
E domar combattendo uomini e fere .

Tam. Si vede .

Sem. Or siedì , Ircano . *ec.*

Dopo le parole di Sem. (È questi Idreno .) ha tolto alcuni versi , cioè dalle parole di Irc. Tu impallidisci , amico ! sino alle parole di Tam. Io non l'intendo , ripigliando dove dice la stessa Semiramide Fin dall'Indico clima ec.

Indi dopo le parole d' Ircano : Questa è l'ara de' Sciti , e questo è il Nume . avendo tolto alcuni versi , prosiegue subito

Tam. Io l'ardire d'Ircano ,
Di Mirteo l'umiltà veggio ed ammiro ;
Ma un non so che . . .

Sem. Suspendi
La scelta , o Principessa .

Tam. Abbastanza pensai .

Irc. Dunque favelli .

Sem. No , Principi , v' attendo *ec.*

La Scena VI. comincia coine stava , ma poi per accorciarla , l'ha variata nel seguito , avendone tolta anche l'aria ; e perciò si riporta intiera .

S C E N A VI.

IRCANO , e MIRTEO .

Irc. **L**A Principessa udisti ? Ella superba
Va degli affetti miei . Misero amante !
Ti sento sospirar , ti veggio afflitto .
Cangia , cangia desio ;

E per

E per consiglio mio torna in Egitto .

Mirt. Mi fai pietà . La tua fiducia iusana ,
Il tuo rozzo parlar , con cui l' offendi ,
Ti rinfaccia Tamiri ; e non l' intendi .

Irc. Dunque in diversa guisa i loro affetti
Quì trattano gli amanti ? E quale è mai
Questo vostro d' amor leggiadro stile ?

Mirt. Con lingua più gentile
Quì si parla d' amor ; quì con rispetto
Un bel volto si ammira ;
Si tace , si sospira ,
Si tollera , si pena ,
L' amorosa catena
Si soffre volentier , benchè severa .

Irc. E poi si ottien mercede ?

Mirt. E poi si spera .

Irc. Miserabil mercede ! No , d' involarti
Il pregio di gentil non ho desio .
Ciascun siegua il suo stile : io sieguo il mio .

La Scena VIII. per esser quasi tutta variata , si rapporta intiera .

S C E N A VIII. Orti pensili .

SCITALCE, e SIBARI.

Scit. **C**OME ! E tu non ravvisi
Semiramide in Nino ? A me la scopre
Il girar de' suoi sguardi
Placidi al moto , il favellar , la voce ,
La

La fronte, il labbro, e l'una e l'altra gota
Facile ad arrossir; ma, più d'ogni altro,
Il cor che al noto aspetto

Subito torna a palpitarmi in petto.

Sib. (Dei! la conobbe.) Ah no. Se fossetale,

Al germano Mirteo nota sarebbe.

Scit. No; che bambino ei crebbe,

Nella reggia de' Battri.

Sib. In Asia ognuno

La crede estinta.

Scit. Ah più d'ogni altro, amico,

Io crederlo dovrei. Tutto fu vero

Quanto svelasti a me. Nel luogo andai

Destinato da lei; venne l'infida;

Meco fuggì: ma poi

Non lungi dalla reggia

L'insidie ritrovai. Cinto d'armati

V'era il rivale...

Sib. E 'l conoscesti? (a)

Scit. Almeno

Potrei sfogarmi in lui.

Sib. (Torniamo a respirar; non sa ch'io fui.)

Ma da tanti nemici

Chi ti salvò?

Scit. Fra l'ombre

Del bosco, e della notte

Mi dileguai; ma prima

Del Nilo in su la sponda

Tom. VII.

G

L'em-

(a) Con timore.

L'empia trafissi, e la balzai nell' onda .

Sib. Aimè !

Scit. Da quel momento

Pace non so trovar. Sempre ho su gli occhi,

Sempre il tuo foglio, il mio schernito foco,

La sponda, il fiume, il tradimento, il loco .

Sib. Il foglio mio ! Forse lo serbi ?

Scit. Il serbo

Per gloria tua , per mia difesa .

Sib. Ah pensa

Alla mia sicurezza . È quì Mirteo :

Potria per la germana

Vendicarsi con me .

Scit. Va pur sicuro ,

A tutti il celerò . Ma corrisponda

Alla mia la tua fe ; non dir che Idreno

In Egitto mi finì .

Sib. Io tel prometto .

Addio. (Torbido è il mare, il tempo è nero ;

Bisogna in tanto rischio un gran nocchiero.)

*Nella Scena IX. e X., dalle quali, unite, si forma la
Scena IX., occorrono varj troncamenti; perciò si riporta
dalle parole di*

Scit. Al Monarca d' Assiria .

Tam. Egli s' appressa ;

Fermati .

Scit. (Oh Dio ! che dubitarne ? È dessa .)

Quin-

*Quindi siegue quello che sta nella Scena X., occorrendo-
vi la seguente mutazione, o piuttosto accorciamento:*

Scit. Ah menzognera, ingrata . . . (a)

Sem. Olà ! Scitalce

Così meco ragiona ?

Scit. Io m' ingannai : perdona (b)

Uno sfogo innocente ;

Quella crudel mi figurai presente .

Sem. Pur , se avessi presente

Allo sguardo colei , come al pensiero ,

Forse , chi sa ? non ti vedrei sì fiero .

Scit. (Quale audacia ! Comprendi

Al fin ch' io non là curo .) Ah , se tu vuoi ,

Questo mio core oppresso

Felice tornerà .

Sem. (Si scopre adesso .)

Libero parla .

Scit. Oh Dio !

Troppo ardito sarei .

Sem. La tema è vana :

Parla ; di me ti puoi fidar .

Scit. Vorrei

Pietosa a' miei martiri ,

Mercè del tuo favor , render Tamiri .

Sem. (Oh ingrato ! Oh disleale !)

Scit. Ella è il mio foco ;

Adoro il suo sembiante . . .

Se. Non più . (Fingiam .) Ti compatisco amante .

G 2

A par-

(a) *Alterato .*

(b) *Si ricompone .*

A parlar con Tamiri ,

Ogni tua brama a secondar m' appresto.

Scit. Torna appunto Tamiri: il tempo è questo.

Sem. (Oh importuno ritorno!)

Scit. Or dir te puoi

Ch'è l'amor mio, ch'è il mio tormento
estremo .

Sem. Allontanati, e taci. (Io fingo, e tremo.) (a)

Nella Scena V., che nell' antica maniera era XI., sono alcune piccole mutazioni, e troncamenti, ma di poco momento, perciò si lascia di trascriverla.

Nella Scena XI., che nell' antica maniera era XII., mancano alcuni versi, perciò se ne riporta il principio.

SEMIRAMIDE, e TAMIRI.

Tam. Udisti il Prence? Egli è diverso assai

Da quel che lo figuri.

Sem. Ah tu non sai

Quanto a fingere è avvezzo.

Tam. Pur non sembra così. *ec.*

Le

(a) *Scitalce si ritira indietro.*

Le Scene XII. XIII. e XIV., che nell'antica maniera erano XIII. XIV. e XV., per esser varie, si trascrivono intiere:

S C E N A XII.

SEMIRAMIDE, poi IRCANO, e MIRTEO.

Sem. **S**Arà dunque Scitalce
Sposo a Tamiri? E soffrirò che ad onta
Del nostro affetto antico . . .
Principi, io vi predico,
Gran disastri in amor. Se pigri siete,
La destra di Tamiri
Scitalce usurperà. Correte a lei;
Ditele i vostri affanni,
Pietà chiedete; e se pietà bramate,
Qualche stilla di pianto ancor versate.

Irc. Non è sì vile Ircano.

Mirt. A placar quell'ingrata il pianto è vano.

Sem. Ah non è vano il pianto
L'altrui rigore a frangere;
Felice chi sa piangere
In faccia al caro ben!
Tutte nel sen le belle,
Tutte han pietoso il core;
E presto sente amore
Chi ha la pietà nel sen. (a)

G 3

SCE-

(a) *Parte.*

S C E N A XIII.

IRCANO , e MIRTEO .

Mirt. **C**He pensi , Ircano ?

Irc. Hai tu coraggio ?

Mirt. Il brando

Risponderà , quando tu voglia .

Irc. Andiamo

L' importuno rivale

Uniti ad assalir . Pur che si vinca ,

Lode al par del valor merta l' ingegno .

Mi. Sol d'un tuo pari il bel pensiero è degno. (a)

S C E N A XIV.

IRCANO .

QUanti inventan costoro
Incomodi rignardi ! Eh ch' io non venni
Con essi a delirar . Tremi Scitalce ;
La sua caduta è certa ,
O frodi io tenti , o violenza aperta .
Talor , se il vento freme ec.

Finisce l' Atto Primo .

AT-

(a) *Parte .*

ATTO SECONDO.

SCENA I. Sala regia ec.

Questa Scena varia in tutto, e perciò si trascrive intiera, come ancora il principio della Scena II.

SIBARI, e poi IRCANO con spada nuda.

Sib. **M**inistri, al Re sia noto
Che già pronta è la mensa. (a) (E beva in questa

Scitalce la sua morte: è troppo il colpo
Necessario per me. Scoprir potrebbe
La sua voce, il mio scritto
Quanto Sibari un dì finse in Egitto.)
Dove, Signor? Qual'ira (b)
T'arma la destra?

Irc. Io vo' Scitalce estinto.
Additami dov'è.

Sib. Ma che pretendi?

Irc. In braccio alla sua sposa
Trafiggere il rival.

Sib. Taci, se brami
Vederlo estinto: il tuo furor potrebbe
Scomporre un mio disegno.

Irc. Io non t'intendo.

Corro a svenarlo; e poi

G 4

Mi

(a) Parte una Guardia. (b) Ad Ircano.

Mi spiegherai l'arcan . (a)

Sib. Senti . (Ah conviene

Tutto scoprir .) Poss' io di te fidarmi ?

Irc. Parla .

Sib. Per odio antico

Scitalce è mio nemico; ed io...ma taci,

Preparai la sua morte .

Irc. E come ?

Sib. È certo

Che Scitalce è lo sposo . A lui Tamiri

Dovrà , com' è costume ,

Il primo nappo offrir : per opra mia

Questo sarà d'atro veleno inietto .

Irc. Mi piace . E se m' inganni ?

Sib. Ecco il veleno : (b)

Se nol porgo al rival , passami il seno .

Irc. Saggio pensiero . Io , tel confesso , amico ,

Te ne invidio l'onore .

Sib. Il Re s' appressa .

T' accheta .

S C E N A II.

SEMIRAMIDE , TAMIRI , MIRTEO , SCIT-
TALCE *ec.* , e *detti* .

Sem. **E**cco , o Tamiri ,

Dove gli altrui sospiri .

Attendono da te premio e mercede .

(Io

(a) *In atto di partire.* (b) *Gli mostra un picciol vaso.*

(Io tremo , e fingo .)

Tam. Ogni misura eccede
La real pompa .

Mirt. E nella reggia Assira
Non s' introdusse mai
Con più fasto il piacere .

Sem. Al nuovo sposo (a)
Io preparai ec.

La Scena V. è stata troncata di alcuni versi , perciò se ne trascrive il principio .

SEMIRAMIDE , e MIRTEO .

Mirt. **V**Edi quanto son io
Sventurato in amor . Un tal rivale
A me si preferisce .

Sem. A tuo favore
Tutto farò . Ti bramerei felice . ec.

L' aria di questa Scena è cambiata nel modo seguente ,

A te risorge accanto
La speme nel mio sen ,
Come dell' alba al pianto
Sull' umido terren
Risorge il fiore .
Se guida mia si fa
L' amica tua pietà ,
Non temo del mio ben
Tutto il rigore .

Si

(a) *A Scitalce .*

Si trascrive il principio di questa Scena , per esser varia .

SCENA VII. Appartamenti terreni .

IRCANO *strascinando a forza* SIBARI .

Irc. **S**ieguiami ; in van resisti .

Sib. Ma che vuoi ?

Irc. Che a Tamiri

Discolpi il mio rifiuto .

Sib. E come ?

Irc. A lei

Scoprendo il ver . Tu le dirai ch'iol'amo ; *ec.*

L'aria di questa Scena anche è variata , come siegue :

Vieni ; che in pochi istanti

Dell' idol tuo godrai ,

E ogni rival farai

D'invidia impallidir .

Piangono i folli amanti

Per ammolire un core ;

Per te non fece Amore

Le strade del martir .

Le

Le Scene VIII. IX. X. XI. XII. sono state ridotte a tre , e perciò , per esser in tutto varie , si trascrivono .

S C E N A VIII.

IRCANO , TAMIRI , e poi MIRTEO .

Ir. **A**H non si perda unsolo istante. Oh come
Delusi rimarranno ,

Se m'arride il destino ,

E Scitalce , e Mirteo , Tamiri , e Nino ! (a)

Tam. Che si fa ? Che si pensa ? Ancor non turba
Il valoroso Ircano

Neppur con la minaccia i sonni al reo ?

Irc. Hai difensor più degno : ecco Mirteo . (b)

Tam. Mirteo , son vendicata ?

È punito Scitalce ?

Mirt. Egli di Nino

È prigionier : come assalirlo ?

Tam. E Nino

Perchè l'imprigionò ?

Mirt. Perchè ti offese

Nella sua reggia ; e vuole

Della sorte del reo

Che decida Tamiri .

Tam. Addio , Mirteo . (c)

Mirt.

(a) *In atto di partire .*

(b) *Partendo addita ironicamente Mirteo , che giunge .*

(c) *In atto di partire in fretta .*

Mirt. Dove ?

Tam. A Nino. (a)

Mirt. Ah sì presto ,
Tiranna , m' abbandoni ?

Tam. (Aimè !) (b)

Mirt. Lo veggo ,
Nacqui infelice .

Tam. (Oh che importuno !) (c)

Mirt. Ascolta .

Non ho pace per te ; de' miei sospiri
Tu sei l' unico oggetto . . .

Tam. Mirteo , cangia favella , o cangia affetto.

Io tollerar non posso

Un querulo amator , che mi tormenti

Con assidui lamenti ,

Che mai pago non sia , che sempre innanzi

Mesto mi venga , e che , tacendo ancora ,

Con la fronte turbata

Mi rimproveri ognor ch' io sono ingrata.

L' eterne tue querele

Soffribili non sono .

Odiami , ti perdono ,

Se amar mi vuoi così .

Co' pianti dell' aurora

Cominciano i tuoi pianti ;

Nè son finiti ancora

Quando tramonta il dì.

SCE-

(a) *In atto di partire in fretta .* (b) *Impaziente .*

(c) *Come sopra .*

S C E N A IX.

MIRTEO , SEMIRAMIDE , e poi SIBARI .

Mirt. **P** iù sventurato amante
Non v'è di me .

Sem. Nè giunge ancor ? S'affretti (a)
Scitalce .

Mirt. Ah se sapessi ,
Signor , quai torti io soffro . . .

Sem. Un'altra volta
Gli ascolterò : parti per ora .

Mirt. Oh Dio !
Un solo istante . . .

Sem. E ben , che fu ? Ti spiega ;
Ma spedisciti .

Mirt. Il fasto
Dell' ingrata Tamiri . . .

Sib. Il prigioniero , (b)
Signore , è quì .

Sem. Fa che s'appressi . (c)

Mirt. Il fasto . . .

Sem. Lasciami solo .

Mirt. E udir non vuoi ?

Sem. Non posso . (d)

Mirt.

- (a) Verso la scena . (b) A Semiramide .
(c) Sibari parte per eseguire il comando .
(d) Con impazienza .

Mirt. Deh per pietà...

Sem. Mirteo, (a)

T'imposi di partir; basti. Codesta

Tua soverchia premura è poco accorta.

Mir. Ah per me la pietà nel mondo è morta! (b)

SCENA X.

SEMIRAMIDE, SCITALCE, SIBARI.

Sem. **C**ome mi balza in petto
Impaziente il cor! Più non poss'io
Con l'idol mio dissimular l'affetto.

Scit. Eccomi. A che mi chiedi?

Sem. Or lo saprai. (c)

Sibari, t'allontana. (d)

Scit. A nuovi oltraggi

Vuoi forse espormi?

Sem. Oh Dio!

Non parliam più d'oltraggi. Io di tua fede

Tutto il valor conosco:

Di Tamiri il rifiuto

M' intenerì; mi se' veder distinto

Che vero è l'amor tuo, che l'odio è finto.

Deh non fingiamo più. Dimmi che vive ec.

Come seguita nella Scena XII. dell'antica maniera, la quale però varia nel fine. Dopo le parole di Semiramide: Mira son queste - L'orme del tuo furor, ripiglia:

Scit. (Se più l'ascolto,

Mi

(a) Con impeto.

(b) Parte.

(c) A Scitalce.

(d) A Sibari, che parte.

Mi scordo i torti miei.)

Sem. Ti volgi altrove?

Riconoscile, ingrato, e poi mi svena.

Scit. Va, non ti credo.

Sem. Oh crudeltade!

Scit. Oh pena!

Sem. Crudel! morir mi vedi,
E il mio dolor non credi?
E insulti al mio dolor?

Scit. Empia! Mi sei palese,
E vanti ancor difese?
E vuoi tradirmi ancor?

Sem. Che crudeltà!

Scit. Che inganno!

a due. Che affanno è quel che io sento!

Sei nata)
Sei nato) per tormento,
Barbara,)
Barbaro,) del mio cor.

Qual astro in ciel splendea
Quel dì che un'alma rea
Seppe ispirarmi amor?

Finisce l' Atto secondo.

L'at-

L'atto Terzo è accorcia'o di molto, talmen'che nell' antica maniera era di quattordici Scene, e nella nuova maniera è di Scene dieci, e quest'e tutte abbreviate; onde quì si rapporta intiero, tralasciandosi quei pezzi, che corrispondono.

ATTO TERZO.

SCENA PRIMA.

Campagna su le rive dell' Eufrate. Mura de' giardini reali da un lato con cancelli aperti. Navi nel fiume, che ardono.

Zuffa già incominciata fra le Guardie Assire, e i soldati Sciti, gli ultimi de' quali si disperdono inseguiti dagli altri; poi IRCANO, e MIRTO combattendo. Il primo cade, l'altro gli guadagna la spada.

Mirt. **C**Edi il ferro, o t' uccido.

Irc. Il ferro avrai

Quand'io rimanga estinto.

Mirt. Empio, vivrai; ma disarmato e vinto. (a)

Irc. Astri nemici!

Mirt. Assiri,

Al Re lo Scita altero

Prigionier conducete.

Irc. Io prigioniero!

Lacci ad Ircano! Ah temerario! E sai

Chi son io?

Mirt. Sì, lo veggo: un vil tu sei

Senza onor, senza fede;

Che

(a) *Gli leva la spada.*

Che altro dover non vede
 Che il suo piacer; che insidia le regine;
 Che sol con le rapine,
 Pregio de' traditori,
 Sa meritar, sa contrastar gli amori.

Irc. Quest' insolente oltraggio
 Pagherai col tuo sangue.

Mirt. Eh di minacce

Tempo or non è. Grazia e pietade implora.

Irc. Grazia e pietà! Farò tremarvi ancora.

In mezzo alle tempeste
 Scoglio battuto in mar
 Da lungi fa tremar
 Navi e nocchieri.

Fra l' onde più funeste
 Lo scoglio tuo sarò;
 E il fasto io frangerò
 De' tuoi pensieri. (a)

S C E N A II.

MIRTEO, poi SIBARI con spada nuda.

Mirt. **I** Nutile furor!

Sib. Mirteo, respira.

Tu il barbaro opprimesti; i suoi seguaci
 Io dispersi e fugai. Salva è Tamiri;

Tom. VII. H Lo-

(a) *Ircano parte fra le Guardie Assire.*

Lode agli Dei . (a)

Mirt. Quanto ti deggio , amico !

Vieni al mio sen . Con l' opportuno avviso
Mi salvasti il mio ben . La trama indegna
A me rimasta ignota
Saria senza di te : godrebbe Ircano
Della sua colpa il frutto : io piangerei
Privo dell' idol mio .

Sib. L' opre dovute

Alcun merto non hanno .

Mirt. (Che fido cor !)

Sib. (Che fortunato inganno !)

Mirt. Ecco un rival di meno

Per te mi trovo .

Sib. Il tuo maggior nemico

Non ti è noto però .

Mirt. Lo so ; Scitalce

Funesto è all' amor mio .

Sib. Solo all' amore ?

Ah Mirteo , nol conosci .

Mirt. Io nol conosco ?

Sib. No . (S' irriti costui .)

Mirt. Chi dunque è mai ?

Spiegati , non tacer .

Sib. Scitalce è quello ,

Che col nome d' Idreno

Ti rapì la germana .

Mirt. Oh Dei , che dici

D' on-

(a) Rimette la spada .

D'onde, Sibari, il sai?

Sib. Molto in Egitto

Ei mi fu noto. Io del real tuo padre
Era i custodi a regolare eletto,
Quando tu pargoletto

Crescevi in Battia a Zoroastro appresso.

Mirt. Potresti errar.

Sib. Non dubitarne; è desso.

Mirt. Ah non a caso il cielo

Il reo mi guida innanzi. Il suo castigo
È mio dover. (a)

Sib. Dove t' affretti? Ascolta; (b)

Regola almen lo sdegno.

Mirt. Non soffre l'ira mia freno o ritegno.

In braccio a mille furie

Sento che l'alma freme:

Tutte le sento insieme,

Tutte d'intorno al cor.

Delle passate ingiurie

Quella l'idea mi desta;

L'odio fomenta questa

Del contrastato amor. (c)

H 2

La.

(a) In atto di partire. (b) Trattienendole.

(c) Parte.

La Scena III., che fa Sibari solo, è la stessa che la V. dell'antica maniera, a riserba dell'aria, ch'è la seguente:

Or che sciolta è già la prora ,
Sol si pensi a navigar .
Quando fu nel porto ancora ,
Era bello il dubitar.

S C E N A IV. Gabinetti reali.

SEMIRAMIDE, *una Guardia*, poi
SCITALCE .

Sem. **N**Ol voglio udir : da questa reggia Ir-
cano

Parta a momenti . Egli perdè nel vile
Tradimento intrapreso

Ogni ragione all' imeneo conteso .

Odi; Scitalce a me s'inoltri . (a) Io tremo

Ripensando a Mirteo . Con quale orgoglio

Or mi parlò ! Non è suo stil . Che avvenne ?

• Che vuol ? Mi ravvisò ? Principe, ah siamo (b)

In gran periglio entrambi : ho gran sospetto

Che Mirteo ci conosca . Ai detti audaci ,

All' insolito sdegno , alle minacce

Misteriose e tronche , io giurerei

Ch' ei ci scopri . Per questi istanti a pena ,

Ch' io parlo teco , a differir la pugna

In-

(a) *Alla Guardia , che parte.*

(b) *A Scitalce , che giunge .*

Indussi il suo furor .

Scit. Rendimi il brando ;

Lasciami dunque in libertà .

Sem. Vincendo

Che giovi a me , quando ei mi scopra ? Ah
 pensa

Che all' estrema sventura
 Io ridotta sarei .

Scit. Questa è tua cura .

Sem. Ma se senza tuo danno

Tu potessi salvarmi ,
 Nol faresti , o crudel ?

Scit. La tua salvezza

Non dipende da me .

Sem. Da te dipende .

Odimi sol .

Scit. Parla . (a)

Sem. E che vuoi ch' io dica ,

Se m' ascolti così ? Fin ch' io ragiono ,
 Placa quell' ira , o caro ;
 Modera quel dispetto ;
 Prometti di tacer .

Scit. Parla ; il prometto .

Sem. (M' assistì , Amor .)

Scit. (Che mai può dirmi ?)

Sem. Or senti :

Se la tua man mi porgi . . .

Scit. Che ! La mia man ?

H 3

Sem.

(a) Con disprezzo .

Sem. Rammenta

Che dei tacer . M'avanza

Molto ancor che spiegarti .

Scit. (Oh tolleranza !)

Sem. Se la tua man mi porgi ,

Tutto in pace sarà . Vedrà Mirteo

Col felice imeneo

Giustificato in noi l' antico errore .

Più rivale in amore

Non gli sarà Scitalce . E quando uniti

Voi siate in amistà , l' armi d' Egitto ,

Le forze del tuo regno , i miei fedeli ,

Se ben scoperta io sono ,

Saran bastanti a conservarmi il trono .

Oh viver fortunato ,

Oh dolce uscir di vita

Con l' idol mio , col mio Scitalce unita !

Scit. (Se men la conoscessi ,

Al certo io cederei .)

Sem. Perchè non parli ?

Scit. Promisi di tacer .

Sem. Tacesti assai ;

È tempo di parlar .

Scit. Rendimi il brando ;

Altro a dir non mi resta .

Sem. Non hai che dirmi ! E la risposta è questa ?

Sc. Vuoi dunque ch' io risponda ? Odimi . Esposto

Degli uomini allo sdegno ,

All' ira degli Dei

Pri-

Prima d'esserti sposo esser vorrei .

Sem. E questa è la mercede , ec.

Come seguita nel fine della Scena VII.

S C E N A V.

SCITALCE , poi TAMIRI .

Sci. **D**Ove son! Che ascoltai! Tanta fermezza
Può mostrar chi tradisce? Oh Dei! Se mai
Ingannato io mi fossi?
Se mai fosse fedel? Se tanti oltraggi
Soffrisse a torto . . . Eh che son folle. Ah
dunque

Maggior fede io dovrei
A' suoi detti prestar , che agli occhi miei?
Risolviti , o Scitalce ,
E detesta una volta i tuoi deliri .

Tam. Principe . . .

Scit. Alfin , Tamiri , (a)

M' avveggo dell' error : teco un ingrato
So che fin ora io fui ; ma più nol sono .
Concedimi , io l' imploro , il tuo perdono .

Tam. (Nino parlò per me.) Tutto , o Scitalce ,
Tutto mi scorderei ; ma in te sospetto
Di qualche ardor primiero
Viva la fiamma ancor .

Scit. No , non è vero .

H 4

Tam.

(a) *Risolute .*

Tam. Finger tu puoi : nol crederò , se pria
 La tua destra non stringo .
Scit. Ecco la destra mia ; vedi s'io fingo .

*La Scena VI. è la stessa che la IV. dell' antica maniera ,
 con qualche piccolissima diversità , perciò si tra'ascia .*

S C E N A VII.

TAMIRI , e MIRTEO .

Tam. (**S'** Impedisca il cimento ;
 Si voli al Re.) (a)

Mirt. Così mi lasci ? Almeno
 Guardami , ingrata , e parti .

Tam. Mirteo , non lusingarti : io ben conosco
 Tutti i meriti tuoi ; quanto io ti deggio
 In faccia al mondo intero
 Sempre confesserò ; saprò serbarti ,
 Per fin ch'io viva , un'amistà verace :
 Ma Scitalce mi piace ,
 Sol per lui di catene ho cinto il core .

Mirt. Ma la ragion ?

Tam. Ma la ragione è amore .
 D'un genio , che m' accende , *ec.*
Che sta nel fine della Scena X.

La

(a) *In atto di partire*

La Scena VIII. è la stessa che la XI. dell' antica maniera .

S C E N A IX. Anfiteatro *ec.*

SEMIRAMIDE *ec.* SIBARI, *ed* IRCANO.

Irc. **A** Forza io passerò: vo' del cimento
Trovarmi a parte anch'io.

Sem. Così partisti?

Qual mai ragion sopra una man pretendi,
Che ricusasti?

Irc. Io ricusai la morte:

Avvelenato il nappo

Sibari avea. Fu suo consiglio ancora

La tentata rapina. Egli è l'autore

D'ogni mio fallo.

Sib. Ah mentitor!

Irc. Su gli occhi

Del tuo Re questo acciar... (a)

Sem. Non più: per ora

Non voglio esaminar qual sia l'indegno.

Olà: si dia della battaglia il segno. (b)

SCE-

(a) *In atto di ferirlo.*

(b) *Mentre Semiramide va sul trono, ec.*

SCENA ULTIMA.

MIRTEO , SCITALCE , poi TAMIRI ,
e detti .

Mirt. (**A**L traditore in faccia il sangue io sento

Agitar nelle vene .) (a)

Scit. (Io sento il core

Agitarsi nel petto in faccia a lei .) (b)

Sem. (Spettacolo funesto agli occhi miei!) (c)

Tam. Ah fermati, Mirteo. Sai ch'io non voglio
Più vendetta da te .

Mirt. Vendico i miei,

Non i tuoi torti . È un traditor costui :

Mentisce il nome; egli s'appella Idreno;

Egli la mia germana

Dall' Egitto rapì .

Sib. (Stelle , che fia !)

Scit. Saprò , qualunque io sia . . .

Sem. Mirteo , t'inganni .

Mirt. Nella reggia d' Egitto

Sibari lo conobbe ; egli l'afferma .

Sib. (Aimè !)

Scit. Che ! Mi tradisci , (d)

Perfido amico ? È ver , mi finì Idreno ;
È ver ,

(a) Guardando Scitalce.

(b) Guardando Semiramide.

(c) Due Capitani ec.

(d) A Sibari .

È ver , la tua germana

Là del Nilo alle sponde

Rapii , trafissi , e la gittai nell' onde .

Mirt. Empio ! Inumano !

Scit. In questo foglio vedi *ec.* (a)

.

Sem. (Stelle , che inganno orrendo !)

Mirt. Sibari , io non t'intendo . In questo foglio

Sei di Scitalce amico ; e pur poc' anzi

Da me , lo sai , tu lo volevi oppresso .

Come amico , e nemico

Di Scitalce esser può Sibari istesso ? *ec.*

F I N E .

Nel

(a) C'era un foglio .

Nel tempo del Coro, che termina l'Opera, del suo ritornello, e della sinfonia, che precede la Licenza, tutta la Scena si ricopre di dense nuvole, le quali diramandosi poi a poco a poco scoprono nell'alto la luminosa Reggia di Giove su le cime dell'Olimpo, ed una porzione d'arco baleno, che si perde nel basso fra le nuvole, che circondan sempre le scoscese falde del monte. Si vede Giove assiso nel suo trono nel più distinto luogo della Reggia: all'intorno, e sotto di lui Giunone, Venere, Pallade, Apollo, Marte, Mercurio, e la schiera degli Dei minori, e de' Genj celesti; e la Dea Iride a' suoi piedi in atto di riceverne un comando. Questa (quando già sia la scena al suo punto) levandosi rispettosamente, va a sedere in un leggiero carro tirato da pavoni, e già innanzi preparato sull'alto dell'arco baleno; e, servendole di strada l'arco medesimo, scende velocemente al basso; dove, smontata dal carro, corteggiata da' Genj celesti si avvanza a pronunciare la seguente

L I C E N Z A .

IL giubilo festivo

Di questo giorno, a cui

Sì gran parte del mondo è debitrice

Di sua felicità, non è ristretto

Fra gli angusti confini, o gran Fernando,

Della terra, e del mar. Là su l'Olimpo

Lo risenton gli Dei; ne è Giove a parte:

E dall'eccelsa sfera, ov'ei risplende,

Iride messaggiera a te ne scende.

Ed è ragion: Giove in Fernando onora

Un'

Un'immagine sua . Padre ei de' Numi ,
Tu il sei di tanti regni : astro funesto
Il suo seren non turba ; e il tuo sereno
A turbar le sventure atte non sono :
Piovono dal suo trono
Sempre influssi benigni ;
Sempre grazie dal tuo : Giove è nel cielo
Fra le schiere de' Numi ; e fra le schiere
Di tante tue virtù più che reali .
Il lor Giove hanno in terra anche i mortali .

Immagine sì bella

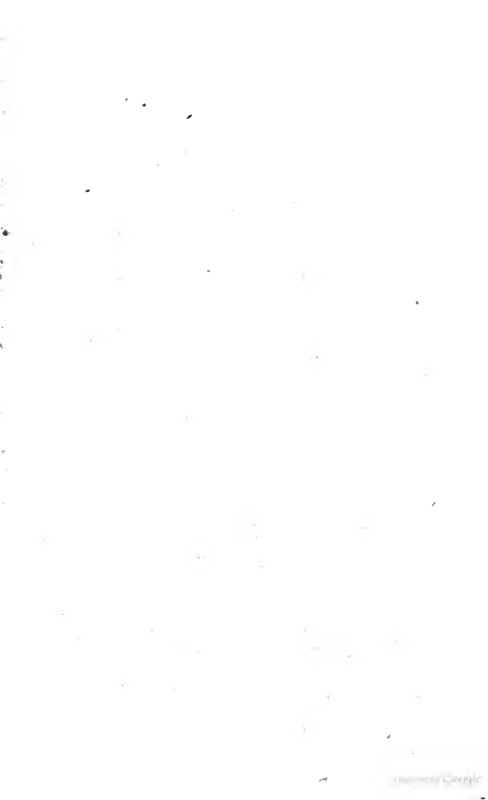
Grata l' Iberia onori ;
Ed in Fernando adori
La sua felicità .

Di sì propizia stella

Finchè scintilla il lume ,
Padre , Monarca , e Nume
Fernando a lei sarà .

ATTILIO REGOLO.

Dramma scritto dall' Autore in Vienna d' ordine dell' Imperatrice ELISABETTA, per doversi produrre in occasione di festeggiare il prossimo giorno di Nome dell' Augustissimo suo Consorte CARLO VI, il dì 4 Novembre 1740. Ma avendo egli cessato di vivere prima della preparata solennità, rimase occulto il Dramma per lo spazio di anni dieci: dopo i quali mandato dall' Autore a richiesta di AUGUSTO III, Re di Polonia, fu nella Corte di Dresda con real magnificenza la prima volta rappresentato con musica dell' HASSE alla presenza de' Sovrani nel Carnevale dell' anno 1750.







*REGOL. Gravia virendo,
Propinij Dec. libero è il passo.*

ATTIL. REGOL. Secunda Ultima

A R G O M E N T O .

F Ra i nomi più gloriosi , de' quali andò superba la Romana Repubblica , ha , per consenso di tutta l' antichità , occupato sempre distinto luogo il nome d' *Attilio Regolo* : poichè non sacrificò solo a pro della patria il sangue , i sudori , e le cure sue ; ma seppe rivolgere a vantaggio della medesima fin le proprie disavventure.


Carico già d' anni e di merito trovossi egli sventuratamente prigioniero in Cartagine , quando quella Città atterrita dalla fortuna dell' emula Roma , si vide costretta , per mezzo d' *Ambasciatori* , a procurar pace da quella , o il cambio almeno de' prigionieri . La libertà , che sarebbe ridondata ad *Attilio Regolo* dalla esecuzione di tai proposte , fè crederlo a' *Cartaginesi* opportuno stromento per conseguirla: onde insieme con l' *Ambasciadore Africano* lo inviarono a Roma , avendolo prima obbligato a giurar solennemente di rendersi alle sue catene , quando nulla ottenesse . All' inaspettato arrivo di *Regolo* proruppero in tanti trasporti di tenera allegrezza i Romani , in quanti di mestizia , e di desolazione eran già cinque anni innanzi trascorsi all' infausto annunzio della sua schiavitù . E per la libertà di sì grande Eroe sarebbe certamente paruta loro leggiera qualunque gravissima condizione : ma *Regolo* , in vece di valersi a suo privato vantaggio del credito , e dell' amore , ch' egli avea fra' suoi cittadini , l' impiegò tutto a dissuader loro d' accettar le nemiche insidiose proposte . E lieto d' averli persuasi , fra le lagrime de' figli , fra le preghiere de' congiunti , fra le istanze degli amici , del Senato , e del popolo tutto , che s' affollati d' intorno a lui si affannavano per trattenerlo , tornò religiosamente all' indubitata morte che in Africa l' attendeva : lasciando alla posterità un così portentoso esempio di fedeltà , e di costanza.

Appian. Zonar. Cic. Oraz. ed altri.

Tom. VII.

I

INTER.



INTERLOCUTORI.

REGOLO.

MANLIO *Consolo.*

ATTILIA }
PUBLIO } *figliuoli di Regolo.*

BARCE *Nobile Africana, schiava di Publio.*

LICINIO *Tribuno della plebe, amante di Attilia.*

AMILCARE *Ambasciadore di Cartagine, amante di Barce.*

CORO DI ROMANI.

COMPARSE

DI

Senatori
Patrizj romani, o Clienti } con Manlio.
Littori }
Paggi mori con Attilia.
Popolo romano con Licinio.
Africani con Amilcare.

La Scena si finge fuori di Roma, nel contorno
del Tempio di Bellona.

A T T I L I O
R E G O L O.

A T T O P R I M O.

S C E N A P R I M A.

Atrio nel Palazzo suburbano del Console
Manlio . Spaziosa scala , che intro-
duce a' suoi appartamenti .

ATTILIA , LICINIO *dalla scala* , *Littori* ,
e Popolo .

Lic. **S**Ei tu , mia bella Attilia ? Oh Dei !
confusa

Fra la plebe , e i littori
Di Regolo la figlia
Quì trovar non credei .

Att. Su queste soglie
Ch' esca il Console attendo . Io voglio al-
meno

Farlo arrossir . Più di riguardi ormai
Non è tempo , o Licinio . In lacci avvolto
Geme in Africa il padre ; un lustro è scorso :
Nessun s' affanna a liberarlo ; io sola

I 2

Pian-

32 ATTILIO REGOLO

Piango in Roma, e rammento i casi sui.
Se taccio anch'io, chi parlerà per lui?

Lic. Non dir così; saresti ingiusta. E dove,
Dov'è chi non sospiri
Di Regolo il ritorno, e che non creda
Un acquisto leggier l'Africa doma,
Se ha da costar tal cittadino a Roma?
Di me non parlo; è padre tuo; t'adoro;
Lui duce appresi a trattar l'armi; e quanto
Degno d'un cor Romano
In me traluce, ei m'inspirò.

Att. Fin ora

Però non veggo...

Lic. E che potei privato
Finor per lui? D'ambiziosa cura
Ardor non fu, che a procurar m'indusse
La Tribunizia potestà: cercai
D'avvalorar con questa
L'istanze mie. Del popol tutto a nome
Tribuno or chiederò...

Att. Serbisi questo

Violento rimedio al caso estremo.

Non risvegliam tumulti

Fra 'l popolo, e il Senato. È troppo, il sai,
Della suprema autorità geloso

Ciascun di loro. Or questo, or quel n'abūsa;

E quel che chiede l'un, l'altro ricusa.

V'è più placida via. So che a momenti

Da Cartagine in Roma

Un

Un Orator s'attende : ad ascoltarlo
Già s'adunano i Padri
Di Bellona nel tempio ; ivi proporre
Di Regolo il riscatto
Il Console potria .

Lic. Manlio ! Ah rammenta
Che del tuo genitore emulo antico
Fu da' prim'anni . In lui fidarsi è vano :
È Manlio un suo rival .

Att. Manlio è un Romano ;
Nè armar vorrà la nimistà privata
Col pubblico poter . Lascia ch'io parli ;
Udiam che dir saprà .

Lic. Parlagli almeno ,
Parlagli altrove ; e non soffrir che mista
Quì fra 'l volgo ti trovi .

Att. Anzi vogl'io
Che appunto in questo stato
Mi vegga , si confonda ;
Che in pubblico m'ascolti, e mi risponda .

Lic. Ei vien .

Att. Parti .

Lic. Ah neppure
D'uno sguardo mi degni !

Att. In quest'istante
Io son figlia , o Licinio , e non amante .

Lic. Tu sei figlia , e lodo anch'io
Il pensier del genitore ;
Ma ricordati , ben mio ,

Qualche volta ancor di me .
 Non offendi , o mia speranza ,
 La virtù del tuo bel core ,
 Rammentando la costanza
 Di chi vive sol per te . (a)

S C E N A II.

ATTILIA , MANLIO *dalla scala , Littori,
 e Popolo .*

Att. **M**ANLIO , per pochi istanti
 T'arresta , e m'odi .

Man. E questo loco , Attilia ,
 Parti degno di te ?

Att. Non fu sin tanto
 Che un padre invitto in libertà vantai ;
 Per la figlia d'un servo è degno assai .

Man. A che vieni ?

Att. A che vengo ! Ah sino a quando
 Con stupor della terra ,
 Con vergogna di Roma , in vil servaggio
 Regolo ha da languir ? Scorrono i giorni ,
 Gli anni giungono a' lustri , e non si pensa
 Ch'ei vive in servitù . Qual suo delitto
 Meritò da' Romani
 Questo barbaro obbligo ? Forse l'amore
 Onde i figli a se stesso

Alla

(a) *Parte .*

Alla patria pospose? Il grande, il giusto,
 L'incorrotto suo cor? L'illustre forse
 Sua povertà ne' sommi gradi? Ah come
 Chi quest'aure respira
 Può Regolo obbliar! Qual parte in Roma
 Non vi parla di lui? Le vie? Per quelle
 Ei passò trionfante. Il Foro? A noi
 Provvide leggi ivi dettò. Le mura
 Ove accorre il Senato? I suoi consigli
 Là fabbricar più volte
 La pubblica salvezza. Entra ne' tempj,
 Ascendi, o Manlio, il Campidoglio, e dimmi,
 Chi gli adornò di tante
 Insegne pellegrine
 Puniche, Siciliane, e Tarentine?
 Questi, questi littori,
 Ch'or precedono a te; questa, che cingi,
 Porpora consolar, Regolo ancora
 Ebbe altre volte intorno: ed or si lascia
 Morir fra' ceppi? Ed or non ha per lui
 Che i pianti miei, ma senza pro versati?
 Oh padre! Oh Roma! Oh cittadini ingrati!
M. Giusto, Attilia, è il tuo duol, ma non è giusta
 L'accusa tua. Di Regolo la sorte
 Anche a noi fa pietà. Sappiam di lui
 Qual faccia empio governo
 La barbara Cartago . . .

Att. Eh che Cartago

La barbara non è. Cartago opprime

Un nemico crudel : Roma abbandona
Un fido cittadin . Quella rammenta
Quant' ei già l' oltraggiò ; questa si scorda
Quant' ei sudò per lei . Vendica l' una
I suoi rossori in lui ; l' altra il punisce
Perchè d' allor le circondò la chioma .

La barbara or qual' è ? Cartago , o Roma ?

Man. Ma che far si dovrebbe ?

Att. Offra il Senato

Per lui cambio , o riscatto

All' Africano Ambasciador .

Man. Tu parli ,

Attilia , come figlia : a me conviene

Come Console oprar . Se tal richiesta

Sia gloriosa a Roma ,

Fa d' uopo esaminar . Chi alle catene

La destra accostumò . . .

Att. D' onde apprendesti

· Così rigidi sensi ?

Man. Io n' ho su gli occhi

I domestici esempj .

Att. Eh di , che al padre

Sempre avverso tu fosti .

Man. È colpa mia ,

S' ei vincer si lasciò ? Se fra' nemici

Rimase prigionier ?

Att. Pria d' esser vinto

Ei v' insegnò più volte . . .

Man. Attilia , ormai

Il Senato è raccolto : a me non lice
 Quì trattenermi . Agli altri Padri inspira
 Massime meno austere . Il mio rigore
 Forse puoi render vano ;
 Ch'io son Console in Roma, e non Sovrano.

Mi crederai crudele ,
 Dirai che fiero io sia ;
 Ma giudice fedele
 Sempre il dolor non è .
 M' affliggono i tuoi pianti ,
 Ma non è colpa mia ,
 Se quel che giova a tanti ,
 Solo è dannoso a te . (a)

S C E N A III.

ATTILIA , poi BARCE .

Att. **N** Ulla dunque mi resta
 Da' Consoli a sperar . Questo è nemico ;
 Assente è l' altro . Al popolar soccorso
 Rivolgersi convien . Padre infelice ,
 Da che incerte vicende
 La libertà , la vita tua dipende !

Barc. Attilia , Attilia' . (b)

Att. Onde l' affanno ?

Barc. È giunto

L' Africano Orator .

Att.

(a) *Parte .*

(b) *Con fretta .*

138 ATTILIO REGOLO

Att. Tanto trasporto

La novella non merta .

Barc. Altra ne reco

Ben più grande .

Att. E qual' è ?

Barc. Regolo è seco .

Att. Il padre !

Barc. Il padre .

Att. T'ingannasti , o m'inganni ?

Barc. Io nol mirai ,

Ma ognun . . .

Att. Publio . . . (a)

S C E N A IV.

PUBLIO , e dette .

Pub. GErmana . . .

Son fuor di me . . . Regolo è in Roma.

Att. Oh Dio !

Che assalto di piacer ! Guidami a lui .

Dov'è ? Corriam . . .

Pub. Non è ancor tempo . Insieme

Con l' Orator nemico attende adesso

Che l' ammetta il Senato .

Att. Ove il vedesti ?

Pub. Sai che Questor degg' io

Gli stranieri Oratori

D' ospi-

(a) Vedendolo venire . . .

D'ospizio provveder. Sento che giunge
L' Orator di Cartago; ad incontrarlo
M' affretto al porto: un Africano io credo
Vedermi in faccia, e il genitor mi vedo.

Att. Che disse? Che dicesti?

Pub. Ei su la ripa

Era già, quand'io giunsi, e'l Campidoglio,
Ch' indi in parte si scopre,
Stava fisso a mirar. Nel ravvisarlo
Corsi gridando, ah caro padre! e volli
La sua destra bacciar. M' udi, si volse,
Ritrasse il piede; e in quel sembiante austero
Con cui già fè tremar l' Africa doma,
Non son padri, mi disse, i servi in Roma.
Io replicar volea; ma, se raccolto
Fosse il Senato, e dove,
Chiedendo m' interruppe. Udillo, e senza
Parlar là volse i passi. Ad avvertirne
Il Console io volai. Dov' è? Non veggo
Quì d' intorno i littori...

Barc. Ei di Bellona

Al tempio s' inviò.

Att. Servo ritorna

Dunque Regolo a noi?

Pub. Sì; ma di pace

So che reca proposte: e che da lui

Dipende il suo destin.

Att. Chi sa se Roma

Quelle proposte accetterà.

Pub.

140 ATTILIO REGOLO

Pub. Se vedi

Come Roma l' accoglie,
Tal dubbio non avrai . Di gioja insani
Son tutti , Attilia . Al popolo , che accorre,
Sono anguste le vie . L' un l' altro affretta;
Questo a quello l' addita . Oh con quai nomi
Chiamar l' intesi ! E a quanti
Molle osservai per tenerezza il ciglio !
Che spettacolo , Attilia , al cor d' un figlio !

Att. Ah Licinio dov' è ? Di lui si cerchi :

Imperfetta saria

Non divisa con lui la gioja mia .

Goda con me , s' io godo ,

L' oggetto di mia fe ,

Come penò con me

Quand' io penai .

Provi felice il nodo

In cui l' avvolse amor :

Assai tremò fin or ,

Sofferse assai . (a)

S C E N A V .

PUBLIO , e BARCE .

Pub. **A** Ddio , Barce vezzosa .

Barc. Odi . Non sai

Dell' Orator Cartaginese il nome ?

Pub.

(a) *Parte .*

Pub. Sì ; Amilcare s' appella .

Barc. È forse il figlio

D' Annone ?

Pub. Appunto .

Barc. (Ah l' idol mio !)

Pub. Tu cangi

Color ! Perchè ? Fosse costui cagione
Del tuo rigor con me ?

Barc. Signor , trovai

Tal pietà di mia sorte

In Attilia , ed in te , che non m' avvidi
Fin or di mie catene ; e troppo ingrata
Sarei , se t' ingannassi : a te sincera
Tutto il cor scoprirò . Sappi . . .

Pub. T' accheta :

Mi prevedo funesta

La tua sincerità . Fra le dolcezze

Di questo dì non mescoliam veleno ;

Se d' altri sei , vò dubitarne almeno .

Se più felice oggetto

Occupi il tuo pensiero ,

Taci , non dirmi il vero ,

Lasciami nell' error .

È pena , che avvelena ,

Un barbaro sospetto ;

Ma una certezza è pena ,

Che opprime affatto un cor . (a)

SCE-

(a) *Parte .*

S C E N A VI.

BARCE sola .

DUnque è ver che a momenti
Il mio ben rivedrò? L'unico, il primo,
Onde m'accesi? Ah! che farai, cor mio,
D'Amilcare all'aspetto,
Se al nome sol così mi balzi in petto?
Sol può dir che sia contento
Chi penò gran tempo in vano,
Dal suo ben chi fu lontano,
E lo torna a riveder .
Si fan dolci in quel momento
E le lagrime, e i sospiri ;
Le memorie de' martiri
Si convertono in piacer. (a)

SCE-

(a) *Parte .*

S C E N A VII.

Parte interna del Tempio di Bellona ; sedili per li Senatori Romani , e per gli Oratori stranieri . Littori , che custodiscono diversi ingressi del Tempio , da' quali veduta del Campidoglio , e del Tevere .

MANLIO, PUBLIO, e Senatori; indi REGOLO, ed
AMILCARE. *Seguito d'Africani, e Popolo
fuori del Tempio.*

Man. **V**enga Regolo, e venga
L'Africano Orator. Dunque i nemici
Braman la pace? (a)

Pub. O de' cattivi almeno
Vogliono il cambio. A Regolo han commesso
D'ottenerlo da voi. Se nulla ottiene,
A pagar col suo sangue
Il rifiuto di Roma egli a Cartago
È costretto a tornar. Giurollo, e vide
Pria di partir del minacciato scempio
I funesti apparecchi. Ah! non sia vero
Che a sì barbare pene
Un tanto cittadin...

Man. T'accheta: ei viene. (b)

Am.

(a) *A Publio.*

(b) *Il Console, Publio, e tutti i Senatori vanno a sedere, e rimane vuoto accanto al Console il luogo altre volte occupato da Regolo. Passano Regolo, ed Amilcare fra' Littori, che tornano subito a chiudersi. Regolo entrato appena nel tempio s'arresta pensando.*

Am. (Regolo , a che t' arresti? È forse nuovo
Per te questo soggiorno?)

Reg. (Penso qual ne partii , qual vi ritorno .)

Am. Di Cartago il Senato (a)

Bramoso di depor l'armi temutei,

Al Senato di Roma invia salute .

E se Roma desia

Anche pace da lui , pace gl' invia .

Man. Siedi , ed esponi (b) . E tu l' antica sede ,

Regolo ; vieni ad occupar .

Reg. Ma questi

Chi sono ?

Man. I Padri .

Reg. E tu chi sei ?

Man. Conosci

Il Console sì poco ?

Reg. E fra il Console , ei Padri un servo à loco ?

Man. No ; ma Roma si scorda

Il rigor di sue leggi

Per te , cui dee cento conquiste e cento .

Reg. Se Roma se ne scorda , io gliel rammento .

Man. (Più rigida virtù chi vide mai ?)

Pub. Nè Publio sederà . (c)

Reg. Publio che fai ?

Pub. Compisco il mio dover . Sorger degg' io

Dove il padre non siede .

Reg. Ah tanto in Roma

Son

(a) Al Console . (b) Amilcare siede .

(c) Sorge .

Son cambiati i costumi! Il rammentarsi
Fra le pubbliche cure
D' un privato dover, pria che tragitto
In Africa io facessi, era delitto.

Pub. Ma...

Reg. Siedi, Publio; e ad occupar quel loco
Più degnamente attendi.

Pub. Il mio rispetto

Innanzi al padre è naturale istinto.

Reg. Il tuo padre morì, quando fu vinto.

Man. Parla, Amilcare, ormai. (a)

Am. Cartago elesse

Regolo a farvi noto il suo desio.

Ciò ch' ei dirà, dice Cartago, ed io.

Man. Dunque Regolo parli.

Am. Or ti rammenta (b)

Che, se nulla otterrai,

Giurasti...

Reg. Io compirò quanto giurai. (c)

Man. (Di lui si tratta: oh come

Parlar saprà!)

Pub. (Numi di Roma, ah voi

Inspirate eloquenza a' labbri suoi!)

Reg. La nemica Cartago,

A patto che sia suo quanto or possiede,

Pace, o Padri Coscritti, a voi richiede.

Se pace non si vuol, brama che almeno

Tom. VII.

K

De

(a) *Publio siede.* (b) *Piano a Regolo.*

(c) *Pensa.*

De' vostri, e suoi prigion
 Termini un cambio il doloroso esiglio.
 Ricusar l'uno e l'altro è il mio consiglio.

Am. (Come!)

Pub. (Aimè!)

Man. (Son di sasso!)

Reg. Io della pace
 I danni a dimostrar non m' affatico;
 Se tanto la desia, teme il nemico.

Man. Ma il cambio?

Reg. Il cambio asconde
 Frode per voi più perigliosa assai.

Am. Regolo?

Reg. Io compirò quanto giurai. (a)

Pub. (Numi! il padre si perde.)

Reg. Il cambio offerto
 Mille danni ravvolge;
 Ma l'esempio è il peggior. L' onor di Roma,
 Il valor, la costanza,
 La virtù militar, Padri, è finita,
 Se ha speme il vil di libertà, di vita.
 Qual pro che torni a Roma
 Chi a Roma porterà l' orme sul tergo
 Della sferza servil? chi l' armi ancora
 Di sangue ostil digiune
 Vivo depose, e per timor di morte
 Del vincitor lo scherno
 Soffrir si elesse? Oh vituperio eterno!

Man.

(a) *Ad Amilcare.*

Man. Sia pur dannoso il cambio :

A compensarne i danni

Basta Regolo sol .

Reg. Manlio , t' inganni :

Regolo è pur mortal . Sento ancor io

L' ingiurie dell' etade . Utile a Roma

Già poco esser potrei : molto a Cartago

Ben lo saria la gioventù feroce ,

Che per me rendereste . Ah sì gran fallo

Da voi non si commetta . Ebbe il migliore

De' miei giorni la patria , abbia il nemico

L' inutil resto . Il vil trionfo ottenga

Di vedermi spirar ; ma vegga insieme

Che ne trionfa in vano ,

Che di Regoli abbonda il suol Romano .

Man. (Oh inudita costanza !)

Pub. (Oh coraggio funesto !)

Am. (Che nuovo a me strano linguaggio è questo !)

Man. L' util non già dell' opre nostre oggetto ,

Ma l' onesto esser dee ; nè onesto a Roma

L' esser ingrata a un cittadin saria .

Reg. Vuol Roma essermi grata ? Ecco la via .

Questi barbari , o Padri ,

M' han creduto sì vil , che per timore

Io venissi a tradirvi . Ah questo oltraggio

D' ogni strazio sofferto è più inumano .

Vendicatemi , o Padri ; io fui Romano .

Armatevi , correte

K 2

A svel-

A sveller da' lor tempj
 L'aquile prigioniere. In sin che oppressa
 L'emula sia, non deponete il brando.
 Fate ch' io là tornando
 Legga il terror dell' ire vostre in fronte
 A' carnefici miei; che lieto io mora
 Nell' osservar fra' miei respiri estremi
 Come al nome di Roma Africa tremi.

Am. (La meraviglia agghiaccia
 Gli sdegni miei.)

Pub. (Nessun risponde? Oh Dio!
 Mi trema il cor.)

Man. Domanda

Più maturo consiglio
 Dubbio sì grande. A respirar dal nostro
 Giusto stupor spazio bisogna. In breve
 Il voler del Senato
 Tu, Amilcare, saprai. Noi, Padri, andiamo
 L'assistenza de' Numi
 Pria di tutto a implorar. (a)

Reg. V' è dubbio ancora?

Man. Sì, Regolo: io non veggo

Se periglio maggiore
 È il non piegar del tuo consiglio al peso,
 O se maggior periglio
 È il perder chi sa dar sì gran consiglio.
 Tu, sprezzator di morte,
 Dai per la patria il sangue;

Ma

(a) *S'alza, e seco tutti.*

Ma il figlio suo più forte
 Perde la patria in te .
 Se te domandi esangue ,
 Molto da lei domandi :
 D' anime così grandi
 Prodigio il Ciel non è . (a)

S C E N A . VIII.

REGOLO , PUBLIO , AMILCARE , *indi*
 ATTILIA , LICINIO , e *Popolo* .

Am. **I**N questa guisa adempie
 Regolo le promesse ?

Reg. Io vi promisi
 Di ritornar ; l' eseguirò .

Am. Ma . . .

Att. Padre ! (b)

Lic. Signor ! (c)

Att. } Su questa mano . . . (d)
Lic. }

Reg. Scostatevi . Io non sono ,
 Lode agli Dei , libero ancora .

Att. Il cambio
 Dunque si ricusò ?

Reg. Publio , ne guida

K 3

Al

(a) Parte il Console seguito dal Senato , e da' Littori ,
 e resta libero il passaggio nel tempio .

(b) Con impazienza . (c) Come sopra .

(d) Vogliono baciargli la mano .

150 ATTILIO REGOLO

Al soggiorno prescritto

Ad Amilcare , e a me .

Pub. Nè tu verrai

A' patrj Lari , al tuo ricetta antico ?

Re. Non entra in Roma un messaggier nemico .

Lic. Questa troppo severa

Legge non è per te .

Reg. Saria tiranna ,

Se non fosse per tutti .

Att. Io voglio almeno

Seguirti ovunque andrai .

Reg. No ; chiede il tempo ,

Attilia , altro pensier che molli affetti

Di figlia , e genitor .

Att. Da quel che fosti ,

Padre , ah perchè così diverso adesso ?

Reg. La mia sorte è diversa ; io son l'istesso .

Non perdo , la calma

Fra' ceppi , o gli allori :

Non va sino all' alma

La mia servitù .

Combatte i rigori

Di sorte incostante

In vario sembiante

L'istessa virtù . (a)

SCE-

(a) Parte seguito da Publio , Licinio , e Popolo .

S C E N A IX.

ATTILIA *sospesa*, AMILCARE *partendo*,
BARCE *che sopraggiugne*.

Barc. **A** Milcare!

Am. Ah mia Barce! (a)

Ah di nuovo io ti perdo! Il cambio offerto
Regolo dissuade.

Barc.) Oh stelle!
Att.)

Am. Addio:

Publio seguir degg'io. Mia vita, oh quanto,
Quanto ho da dirti!

Barc. E nulla dici intanto.

Am. Ah se ancor mia tu sei,

Come trovar sì poco

Sai negli sguardi miei

Quel ch'io non posso dir!

Io, che nel tuo bel foco

Sempre fedel m'accendo,

Mille segreti intendo,

Cara, da un tuo sospir. (b)

K 4

SCE-

(a) *Ritornando indietro.*(b) *Parte.*

S C E N A X.

ATTILIA , e BARCE .

Att. **C**Hi creduto l'avrebbe! Il padre istesso
Congiura a' danni suoi .

Barc. Già che il Senato
Non decise fin or , molto ti resta ,
Attilia , onde sperar . Corri , t' adopra ,
Parla , pria che di nuovo
Si raccolgano i Padri . Adesso è il tempo
Di porre in uso e l'eloquenza e l'arte .
Or l'amor de' congiunti ,
Or la fe degli amici , or de' Romani
Giova implorar l'aita in ogni loco .

Att. Tutto farò ; ma quel ch'io spero è poco .

Mi pareva del porto in seno
Chiara l'onda , il ciel sereno ;
Ma tempesta più funesta
Mi respinge in mezzo al mar .
M'avvilisco , m'abbandonano ;
E son degna di perdono ,
Se , pensando a chi la desta ,
Incomincio a disperar . (a)

SCE-

(a) Parte .

S C E N A XI.

BARCE sola.

CHe barbaro destino
Sarebbe il mio , se Amilcare dovesse
Pur di nuovo a Cartago
Senza me ritornar ! Solo in pensarlo
Mi sento... Ah no; speriam più tosto. Avremo
Sempre tempo a penar. Non è prudenza,
Ma follia de' mortali
L'arte crudel di presagirsi i mali .
 Sempre è maggior del vero
 L'idea d'una sventura
 Al credulo pensiero
 Dipinta dal timor .
Chi stolto il mar figura ,
16 Affretta il proprio affanno ,
 Ed assicura un danno ,
 Quando è dubbioso ancor .

Fine dell' Atto primo .

AT-

ATTO SECONDO.

SCENA PRIMA.

Logge a vista di Roma nel palazzo
suburbano destinato agli Amba-
sciatori Cartaginesi .

REGOLO , e PUBLIO .

Reg. **P**ublio , tu quì ! Si tratta
Della gloria di Roma ,
Dell'onor mio , del pubblico riposo ,
E in Senato non sei ?

Pub. Raccolto ancora ,
Signor , non è .

Reg. Va , non tardar ; sostieni
Fra i Padri il voto mio : mostrati degno
Dell'origine tua .

Pub. Come ! E m' imponi
Che a fabbricar m' adopri
Io stesso il danno tuo ?

Reg. Non è mio danno
Quel che giova alla patria .

Pub. Ah di te stesso ,
Signore , abbi pietà .

Reg. Publio , tu stimi
Dunque un furore il mio ? Credi ch'io solo
Fra

Fra ciò che vive, odii me stesso? Oh quanto
T'inganni! Al par d'ogni altro
Bramo il mio ben, fuggo il mio mal. Ma
questo

Trovo sol nella colpa, e quello io trovo
Nella sola virtù. Colpa sarebbe
Della patria col danno
Ricuperar la libertà smarrita;
Ond'è mio mal la libertà, la vita:
Virtù col proprio sangue
È della patria assicurar la sorte;
Ond'è mio ben la servitù, la morte.

Pub. Pur la patria non è...

Reg. La patria è un tutto,
Di cui siam parti. Al cittadino è fallo
Considerar se stesso
Separato da lei. L'utile, o il danno
Ch'ei conoscer dee solo, è ciò che giova,
O nuoce alla sua patria, a cui di tutto
È debitor. Quando i sudori, e il sangue
Sparge per lei, nulla del proprio ei dona;
Rende sol ciò che n'ebbe. Essa il produsse,
L'educò, lo nudrì. Con le sue leggi
Dagl'insulti domestici il difende,
Dagli esterni con l'armi. Ella gli presta
Nome, grado, ed onor: ne premia il merto,
Ne vendica le offese; e madre amante
A fabbricar s'affanna
La sua felicità, per quanto lice

Al

Al destin de' mortali esser felice .

Han tanti doni , è vero ,

Il peso lor . Chi ne ricusa il peso ,

Rinunci al beneficio ; a far si vada

D' inospite foreste

Mendico abitatore ; e là d' irsute

Ferine spoglie avvolto ; e là di poche

Misere ghiande , e di un covil contento ,

Viva libero e solo a suo talento .

Pub. Adoro i detti tuoi . L'alma convinci ,

Ma il cor non persuadi . Ad ubbidirti

La natura repugna . Alfin son figlio ,

Non lo posso obbliar .

Reg. Scusa infelice

Per chi nacque Romano . Erano padri

Bruto , Manlio , Virginio . . .

Pub. È ver ; ma questa

Troppo eroica costanza

Sol fra' padri restò . Figlio non vanta

Roma fin or , che a procurar giungesse

Del genitor lo scempio .

Re. Dunque aspira all' onor del primo esempio ;

Va .

Pub. Deh . . .

Reg. Non più . Della mia sorte attendo

La notizia da te .

Pub. Troppo pretendi ,

Troppo , o Signor .

Reg. Mi vuoi straniero , o padre ?

Se

Se stranier , non posporre
L'util di Roma al mio : se padre , il cenno
Rispetta , e parti .

Pub. Ah se mirar potessi
I moti del cor mio , rigido meno
Forse con me saresti .

Reg. Or dal tuo core
Prove io vo' di costanza , e non d'amore .

Pub. Ah se provar mi vuoi ,
Chiedimi , o padre , il sangue ;
E tutto a' piedi tuoi ,
Padre , lo verserò .
Ma che un tuo figlio istesso
Debba volerti oppresso !
Gran genitor , perdona ,
Tanta virtù non ho (a) .

S C E N A II.

REGOLO , poi MANLIO .

Reg. **I**L gran punto s' appressa , ed io pavento
Che vacillino i Padri . Ah voi di Roma
Deità protettrici , a lor più degni
Sensi ispirate .

Man. A custodir l'ingresso
Rimangano i littori , e alcun non osi
Quì penetrar .

Reg.

(a) *Parte .*

158 **ATTILIO REGOLO**

Reg. (*Manlio* ! *A che viene ?*)

Man. Ah lascia

 Che al sen ti stringa, invitto eroe.

Reg. Che tenti !

 Un Console . . .

Man. Io nol sono ,

 Regolo, adesso : un uom son io che adora

 La tua virtù, la tua costanza ; un grande

 Emulo tuo , che a dichiarar si viene

 Vinto da te ; che confessando ingiusto

 L' avverso genio antico ,

 Chiede l' onor di diventarti amico .

Reg. Dell' alme generose

 Solito stil . Più le abbattute piante

 Non urta il vento , o le solleva . Io deggio

 Così nobile acquisto

 Alla mia servitù .

Man. Sì , questa appieno

 Qual tu sei mi scoperse ; e mai sì grande ,

 Com' or fra' ceppi , io non ti vidi . A Roma

 Vincitor de' nemici

 Spesso tornasti ; or vincitor ritorni

 Di te , della fortuna . I lauri tuoi

 Mossero invidia in me ; le tue catene

 Destan rispetto . Allora

 Un Eroe , lo confesso ,

 Regolo mi pareo ; ma un Nume adesso .

Reg. Basta , basta , Signor : la più severa

 Misurata virtù tentan le lodi

In

In un labbro sì degno. Io ti son grato
Che d'illustrar con l'amor tuo ti piaccia
Gli ultimi giorni miei.

Man. Gli ultimi giorni!

Conservarti io pretendo
Lungamente alla patria; e affinchè sia
In tuo favor l'offerito cambio ammesso,
Tutto in uso porrò.

Reg. Così cominci, (a)

Manlio, ad essermi amico? E che faresti
Se ancor m'odiassi? In questa guisa il frutto
Del mio rossor tu mi defraudi. A Roma
Io non venni a mostrar le mie catene
Per destarla a pietà: venni a salvarla
Dal rischio d'un'offerta,
Che accettar non si dee. Se non puoi darmi
Altri pegni d'amor, torna ad odiarmi.

Man. Ma il ricusato cambio

Produrria la tua morte.

Reg. E questo nome

Sì terribil risuona

Nell'orecchie di Manlio! Io non imparo
Oggi che son mortale. Altro il nemico
Non mi torrà, che quel che tormi in breve
Dee la natura; e volontario dono
Sarà così, quel che saria fra poco
Necessario tributo. Il mondo apprenda
Ch'io vissi sol per la mia patria; e quando

Vi-

(a) *Turbandosi.*

Viver più non potei,

Resi almen la mia morte utile a lei.

Man. Oh detti! Oh sensi! Oh fortunato suolo
Che tai figli produci! E chi potrebbe
Non amarti, Signor?

Reg. Se amar mi vuoi,
Amami da Romano. Eccoti i patti
Della nostra amistà. Facciamo entrambi
Un sacrificio a Roma; io della vita,
Tu dell' amico. È ben ragion che costi
Della patria il vantaggio
Qualche pena anche a te. Va; ma prometti
Che de' consigli miei tu nel Senato
Ti farai difensore. A questa legge
Sola di Manlio io l'amicizia accetto.
Che rispondi, Signor?

Man. (a) Sì, lo prometto.

Reg. Or de' propizj Numi

In Manlio amico io riconosco un dono.

Man. Ah perchè fra que' ceppi anch' io non
sono!

Reg. Non perdiamo i momenti. Ormai raccolti

Forse saranno i Padri. Alla tua fede

Della patria il decoro,

La mia pace abbandono, e l'onor mio.

Man. Addio, gloria del Tebro.

Reg. Amico, addio. (b)

Man.

(a) *Pensa prima di rispondere.*

(b) *Abbracciandosi.*

Man. Oh qual fiamma di gloria, d'onore
Scorrer sento per tutte le vene,
Alma grande, parlando con te!
No, non vive sì timido core,
Che in udirti con quelle catene
Non cambiasse la sorte d'un Re. (a)

S C E N A III.

REGOLO, e LICINIO.

Reg. **A** Respirar comincio: i miei disegni
Il fausto Ciel seconda.

Lic. Alfin ritorno (b)
Con più contento a rivederti.

Reg. E d'onde
Tanta gioja, o Licinio?

Lic. Ho il cor ripieno
Di felici speranze. In fino ad ora
Per te sudai.

Reg. Per me!

Lic. Sì. Mi credesti
Forse ingrato così, ch'io mi scordassi
Gli obblighi miei nel maggior uopo? Ah
tutto

Mi rammento, Signor. Tu sol mi fosti
Duce, maestro, e padre. I primi passi
Mossi, te condottiero,

Tom. VII.

L

Per

(a) *Parte.* (b) *Molto lieto.*

Per le strade d'onor: tu mi rendesti...

Reg. Al fine in mio favor di che facesti? (a)

Lic. Difesi la tua vita,

E la tua libertà.

Reg. Come! (b)

Lic. All' ingresso

Del tempio, ove il Senato or si raccoglie,

Attesi i padri, e ad uno ad un li trassi

Nel desio di salvarti.

Reg. (Oh Dei, che sento!)

E tu...

Lic. Solo io non fui. Non si defraudi

La lode al merto. Io feci assai, ma fece

Attilia più di me.

Reg. Chi?

Lic. Attilia. In Roma

Figlia non v'è d'un genitor più amante.

Come parlò! Che disse!

Quanti affetti destò! Come compose

Il dolor col decoro! In quanti modi

Rimproveri mischiò, preghiere, e lodi!

Reg. E i Padri?

Lic. E chi resiste

Agli assalti d'Attilia? Eccola: osserva

Come ride in quel volto

La novella speranza.

SCE.

(a) Impaziente... (b) Turbato.

SCENA IV.

ATTILIA, e detti.

Att. **A** Mato padre,
Pure una volta . . .

Reg. E ardisci (a)
Ancor venirmi innanzi? Ah non contai
Te fin ad or fra' miei nemici.

Att. Io, padre,
Io tua nemica!

Reg. E tal non è chi folle (b)
S' oppone a' miei consigli?

Att. Ah di giovarti
Dunque il desio d' inimicizia è prova?

Reg. Che sai tu quel che nuoce, o quel che
giova? (c)

Delle pubbliche cure

Chi a parte ti chiamò? Della mia sorte

Chi ti fe' protettrice? Onde . . .

Lic. Ah Signore,
Tropo . . .

Reg. Parla Licinio! Assai tacendo (d)

Meglio si difendea; pareva almeno

Pentimento il silenzio. Eterni Dei!

Una figlia! . . . Un Roman! . . .

L 2

Att.

(a) *Serio e torbido.*

(b) *Come sopra.*

(c) *Con isdegno.*

(d) *Come sopra.*

Att. Perchè son figlia . . .

Lic. Perchè Roman son io, credei che oppormi
Al tuo fato inumano . . .

Reg. Taci: non è Romano. (a)

Chi una viltà consiglia .

Taci: non è mia figlia (b)

Chi più virtù non ha .

Or sì de' lacci il peso

Per vostra colpa io sento ;

Or sì la mia rammento

Perduta libertà. (c)

S C E N A V.

ATTILIA , e LICINIO .

Att. **M**A di ; credi , o Licinio ,
Che mai di me nascesse

Più sfortunata donna ? Amare un padre ?

Affannarsi a suo pro , mostrar per lui

Di tenera pietade il cor trafitto ,

Saria merito ad altri ; è a me delitto .

Lic. No ; consolati , Attilia , e non pentirti

Dell' opera pietosa . Altro richiede

Il dover nostro , ed altro

Di Regolo il dover . Se gloria è a lui

Della vita il disprezzo , a noi sarebbe

Em-

(a) *A Licinio .* (b) *Ad Attilia .*
(c) *Parte .*

Empietà non salvarlo . Alfin vedrai
 Che grato ei ci sarà . Non ti spaventi
 Lo sdegno suo . Spesso l' infermo accusa
 Di crudel , d' inumana
 Quella medica man , che lo risana .

Att. Què' rimproveri acerbi
 Mi trafiggono il cor : non ho costanza
 Per soffrir l' ire sue .

Lic. Ma di : vorresti
 Pria d' un tal genitor vederti priva ?
Att. Ah questo no : mi sia sdegnato , e viva .

Lic. Vivrà . Cessi quel pianto :
 Tornatevi di nuovo ,
 Begli occhi , a serenar . Se veggo , oh Dio !
 Mestizia in voi , perdo coraggio anch' io .

Da voi cari lumi ,
 Dipende il mio stato ;
 Voi siete i miei Numi ,
 Voi siete il mio fato :
 A vostro talento
 Mi sento cangiar .
 Ardir m' ispirate ,
 Se lieti splendete ;
 Se torbidi siete ,
 Mi fate tremar . (a)

S C E N A VI.

ATTILIA *sola*.

AH che troppo è ver ! non han misura
Della cieca Fortuna
I favori , e gli sdegni . O de' suoi doni
È prodiga all' eccesso ;
O affligge un cor fin che nol vegga oppresso.
Or l' infelice oggetto
Son io dell' ire sue . Mi veggo intorno
Di nemi il ciel ripieno ;
E chi sa quanti strali avranno in seno !
Se più fulmini vi sono ,
Ecco il petto , avversi Dei :
Me ferite , io vi perdono ;
Ma salvate il genitor .
Un' immagine di voi
In quell' alma rispettate ;
Un esempio a noi lasciate
Di costanza , e di valor . (a)

SCE-

(a) *Parte*.

S C E N A VII.

Galleria nel Palazzo medesimo .

REGOLO *solo* .

TU palpiti, o mio cor! Qual nuovo è questo
Moto incognito a te? Sfidasti ardito
Le tempeste del mar, l' ire di Marte ,
D' Africa i mostri orrendi ,
Ed or tremando il tuo destino attendi?
Ah n'hai ragion; mai non si vide ancora
In periglio sì grande
La gloria mia . Ma questa gloria , oh Dei ,
Non è dell' alme nostre ,
Un affetto tiranno ? Al par d' ogni altro
Domar non si dovrebbe? Ah no . De' vili
Questo è il linguaggio . Inutilmente nacque
Chi sol vive a se stesso : e sol da questo
Nobile affetto ad obbliar s' impara
Se per altrui . Quanto ha di ben la terra ,
Alla gloria si dee . Vendica questa
L' umanità del vergognoso stato
In cui saria senza il desio d' onore ;
Toglie il senso al dolore ,
Lo spavento a' perigli ,
Alla morte il terror ; dilata i regni ,
Le città custodisce ; alletta , aduna

L 4

Se

Seguaci alla virtù ; cangia in soavi
I feroci costumi ,
E rende l' uomo imitator de' Numi .
Per questa... Aimè! Publio ritorna, e parmi
Che timido s' avanzi . E ben , che rechi?
Ha deciso il Senato ?
Qual' è la sorte mia ?

S C E N A VIII.

PUBLIO , e detto .

Pub. **S**ignor . . . (Che pena
Per un figlio è mai questa !)

Reg. E taci ?

Pub. Oh Dei !

Esser muto vorrei .

Reg. Parla .

Pub. Ogni offerta

Il Senato ricusa .

Reg. Ah dunque ha vinto

Il fortunato alfin genio Romano !

Grazie agli Dei ; non ho vissuto in vano .

Amilcare si cerchi . Altro non resta

Che far su queste arene :

La grand' opra compii , partir conviene .

Pub. Padre infelice !

Reg. Ed infelice appelli

Chi potè fin che visse

Alla patria giovar ?

Pub.

Pub. La patria adoro ,
Piango i tuoi lacci .

Reg. È servitù la vita ;
Ciascuno ha i lacci suoi. Chi pianger vuole,
Pianger , Publio , dovria
La sorte di chi nasce , e non la mia .

Pub. Di quei barbari ; o padre ,
L' empio furor ti priverà di vita .

Reg. E la mia servitù sarà finita .
Addio . Non mi seguir .

Pub. Da me ricusi
Gli ultimi ancor pietosi ufficj ?

Reg. Io voglio
Altro da te . Mentre a partir m' affretto ,
A trattener rimanti
La sconsolata Attilia . Il suo dolore
Funesterebbe il mio trionfo . Assai
Tenera fu per me . Se forse eccede ,
Compatiscila , o Publio . Alfin da lei
Una viril costanza
Pretender non si può . Tu la consiglia ;
D' inspirarle procura
Con l' esempio fortezza :
La reggi , la consola ; e seco adempi
Ogni ufficio di padre . A te la figlia ,
Te confido a te stesso ; e spero ... Ah veggo
Che indebolir ti vuoi . Maggior costanza
In te credei : l' avrò creduto in vano .
Publio, ah no: sei mio figlio, e sei Romano.
Non

Non tradir la bella speme,
 Che di te donasti a noi:
 Sul cammin de' grandi Eroi
 Incomincia a comparir.
 Fa ch'io lasci un degno erede
 Degli affetti del mio core;
 Che di te senza rossore
 Io mi possa sovvenir. (a)

S C E N A IX.

PUBLIO, poi ATTILIA, e BARCE; indi
 LICINIO, ed AMILCARE, l'uno dopo
 l'altro, e da diverse parti.

Pub. **A**H sì, Publio, coraggio: il passo è forte,
 Ma vincerti convien. Lo chiede il sangue,
 Ch'hain nelle vene; il grand'esempio il chiede,
 Che su gli occhi ti sta. Cedesti a' primi
 Impeti di natura; or meglio eleggi;
 Il padre imita, e l'error tuo correggi.

Att. Ed è vero, o german? (b)

Barc. Publio, ed è vero? (c)

Pub. Sì: decise il Senato;

Regolo partirà.

Att. Come!

Barc. Che dici!

Att.

(a) Parte. (b) Con isparento.
 (c) Come sopra.

Att. Dunque ognun mi tradì ?

Barc. Dunque ...

Pub. Or non giova ...

Barc. Amilcare , pietà . (a)

Att. Licinio , ajuto . (b)

Am. Più speranza non v'è . (c)

Lic. Tutto è perduto . (d)

Att. Dov'è Regolo ? Io voglio

Almen seco partir .

Pub. Ferma ; l'eccesso

Del tuo dolor l'offenderebbe .

Att. E sperì

Impedirmi così ?

Pub. Spero che Attilia

Torni alfine in se stessa , e si rammenti

Che a lei non è permesso ...

Att. Sol che non figlia io mi rammento adesso.

Lasciami .

Pub. Non sperarlo .

Att. Ah parte intanto

Il genitor !

Barc. Non dubitar ch'ei parta ,

Finchè Amilcare è qui .

Att. Chi mi consiglia ?

Chi mi soccorre ? Amilcare ?

Am. Io mi perdo

Fra l'ira , e lo stupor .

Att.

(a) Vedendolo da lontano . (b) Come sopra .

(c) A Barce .

(d) Ad Attilia .

Att. Licinio?

Lic. Ancora

Dal colpo inaspettato
Respirar non poss' io.

Att. Publio?

Pub. Ah germana,

Più valor, più costanza. Il fato avverso
Come si soffra il genitor ci addita.
Non è degno di lui chi non l'imita.

Att. E tu parli così! tu che dovresti
I miei trasporti accompagnar gemendo!
Io non t'intendo, o Publio.

Am. Ed io l'intendo.

Barce è la fiamma sua: Barce non parte,
Se Regolo non resta; ecco la vera
Cagion del suo coraggio.

Pu. (Questo pensar di me! Stelle, che oltraggio!)

Am. Forse, affinchè il Senato

Non accettasse il cambio, ei pose in opra
Tutta l'arte, e l'ingegno.

Pub. Il dubbio in ver d'un Africano è degno.

Am. E pur...

Pub. Taci, e m'ascolta.

Sai che l'arbitro io sono
Della sorte di Barce?

Am. Il so. L'ottenne

Già dal Senato in dono

La madre tua: questa cedendo al fato,
Signor di lei tu rimanesti.

Pub.

Pub. Or odi

Qual uso io fo del mio dominio . *Amai.*

Barce più della vita ,

Ma non quanto l'onor . So che un tuo pari

Creder nol può ; ma toglierò ben io

Di sì vili sospetti

Ogni pretesto alla calunnia altrui .

Barce , libera sei ; parti con lui .

Barc. Numi ! Ed è ver ?

Am. D' una virtù sì rara

Pub. Come s'ama fra noi, barbaro, impara. (a)

S C E N A X.

LICINIO, ATTILIA, BARCE, ed

AMILCARE .

Att. **V** Edi il crudel come mi lascia ! (b)

Barc. Udisti

Come Publio parlò ? (c)

Att. Tu non rispondi ! (d)

Barc. Tu non m' hai , idol mio ! (e)

Am. Addio , Barce ; m' attendi . (f)

Lic. Attilia , addio . (g)

Att.)
Barc.) Dove ?

Lic.

(a) Parte . (b) A Licinio, che non l'ode.

(c) Ad Amilcare , come sopra .

(d) A Licinio .

(e) Ad Amilcare .

(f) Risoluto partendo . (g) Come sopra .

Lic. A salvarti il padre. (a)

Am. Regolo a conservar. (b)

Att. Ma per qual via? (c)

Barc. Ma come? (d)

Lic. A' mali estremi (e)

Diasi estremo rimedio.

Am. Abbia rivali (f)

Nella virtù questo Romano orgoglio.

Att. Esser teco vogl'io. (g)

Barc. Seguirti io voglio. (h)

Lic. No; per te tremerei. (i)

Am. No; rimaner tu dei. (k)

Barc. Nè vuoi spiegarti. (l)

Att. Nè vuoi ch' io sappia almen... (m)

Lic. Tutto fra poco (n)

Saprai.

Am. Fidati a me. (o)

Lic. Regolo in Roma

Si trattenga, o si mora. (p)

Am. Faccia pompa d'eroi l' Africa ancora. (q)

Se minore è in noi l' orgoglio,

La virtù non è minore;

Nè

(a) Ad Attilia.

(c) A Licinio.

(e) Ad Attilia.

(g) A Licinio.

(i) Ad Attilia.

(l) Ad Amilcare.

(n) Ad Attilia.

(p) Parte.

(b) A Barce.

(d) Ad Amilcare.

(f) A Barce.

(h) Ad Amilcare.

(k) A Barce.

(m) A Licinio.

(o) A Barce.

(q) S' incammina, e poi si rivolge.

Nè per noi la via d'onore

È un incognito sentier.

Lungi ancor dal Campidoglio

Vi son alme a queste eguali;

Pur del resto de' mortali

Han gli Dei qualche pensier. (a)

SCENA XI.

ATTILIA, e BARCE.

Att. **B**Arce!

Barc. Attilia!

Att. Che dici?

Barc. Che possiamo sperar?

Att. Non so. Tumulti

Certo a destar corre Licinio; e questi

Esser ponno funesti

Alla patria, ed a lui, senza che il padre

Perciò si salvi.

Barc. Amilcare sorpreso

Dal grand'atto di Publio, e punto insieme

Da' rimproveri suoi, men generoso

Esser non vuol di lui. Chi sa che tenta,

E a qual rischio s'espone?

Att. Il mio Licinio

Deh secondate, o Dei!

Barc. Lo sposo mio,

Na-

Numi, assistete!

Att. Io non ho fibra in seno,
Che non mi tremi.

Barc. Attilia,
Non dobbiamo avviliti. Alfin più chiaro
È adesso il ciel di quel che fu; si vede
Pur di speranza un raggio.

Att. Ah Barce, è ver; ma non mi dà coraggio.
Non è la mia speranza
Luce di ciel sereno;
Di torbido baleno
È languido splendor:
Splendor, che in lontananza
Nel comparir si cela;
Che il rischio, oh Dio! mi svela,
Ma non lo fa minor. (a)

S C E N A XII.

BARCE sola.

RAssicurar procuro
L'alma d'Attilia oppressa,
Ardir vo consigliando, e tremo io stessa.
Ebbi assai più coraggio
Quando meno sperai. La tema incerta
Solo allor m'affliggea d'un mal futuro;
Or di perder pavento un ben sicuro.
S' espo-

(a) *Parte.*

S' espone a perdersi
 Nel mare infido
 Chi l' onde instabili
 Solcando va.

Ma quel sommergersi
 Vicino al lido
 È troppo barbara
 Fatalità. (a)

Fine dell' Atto secondo.

Tom. VII.

M

AT-

(a) *Parte.*

A T T O T E R Z O.

S C E N A P R I M A.

Sala terrena corrispondente a' Giardini .

REGOLO , *Guardie Africane* , poi
MANLIO .

Reg. **M**A che si fa ? Non seppe
Forse ancor del Senato
Amilcare il voler ? Dov' è ? Si trovi ;
Partir convien . Quì che sperar per lui ,
Per me non v' è più che bramar . Diventa
Colpa ad entrambi or la dimora . Ah vieni , ^(a)
Vieni , amico , al mio seno . Era in periglio
Senza te la mia gloria , i ceppi miei
Per te conservo ; a te si deve il frutto
Della mia schiavitù .

Man. Sì ; ma tu parti ;
Sì ; ma noi ti perdiam .

Reg. Mi perdereste ,
S' io non partissi .

Man. Ah perchè mai sì tardi
Incomincio ad amarti ! Altri fin ora ,
Regolo , non avesti
Pegni dell' amor mio , se non funesti .

Reg.

^(a) *Vedendo venir Manlio .*

Reg. Pretenderne maggiori

Da un vero amico io non potea; ma pure
Se il generoso Manlio altri vuol darne,
Altri ne chiederò.

Man. Parla.

Reg. Compito

Ogni dover di cittadino, alfine
Mi sovvien che son padre. Io lascio in Roma
Due figli, il sai; Publio, ed Attilia: e questi
Son del mio cor, dopo la patria, il primo,
Il più tenero affetto. In lor traluce
Indole non volgar; ma sono ancora
Piante immature, e di cultor prudente
Abbisognano entrambi. Il Ciel non volle
Che l'opera io compissi. Ah tu ne prendi
Per me pietosa cura;
Tu di lor con usura

La perdita compensa. Al tuo bel core
Debbano, e a' tuoi consigli

La gloria il padre, e l'assistenza i figli.

Man. Sì, tel prometto. I preziosi germi
Custodirò geloso. Avranno un padre,
Se non degno così, tenero almeno
Al par di te. Della virtù Romana
Io lor le tracce additerò. Nè molto
Sudor mi costerà. Basta a quell'alme
Di bel desio già per natura accese,
L'istoria udir delle paterne imprese.

Reg. Or sì più non mi resta...

M 2

SCE-

S C E N A II.

PUBLIO, e detti.

Pub. **M**Anlio! Padre!

Reg. Che avvenne?

Pub. Roma tutta è in tumulto: il popol freme;
Non si vuol che tu parta.

Reg. E sarà vero
Che un vergognoso cambio
Possa Roma bramar?

Pub. No, cambio, o pace
Roma non vuol; vuol che tu resti.

Reg. Io! Come?
E la promessa? e il giuramento?

Pub. Ognuno
Grida che se non dessi
A perfidi serbar.

Reg. Dunque un delitto
Scusa è dell'altro. E chi sarà più reo,
Se l'esempio è discolpa?

Pub. Or si raduna
Degli Auguri il collegio: ivi deciso
Il gran dubbio esser deve.

Reg. Uopo di questo
Oracolo io non ho. So che promisi;
Voglio partir. Potea
Della pace, o del cambio

Ro-

Roma deliberar: del mio ritorno

A me tocca il pensier. Pubblico quello,

Questo è privato affar. Non son qual fui;

Nè Roma ha dritto alcun su i servi altrui.

Pub. Degli Auguri il decreto

S' attenda almen.

Reg. No; se l' attendo, approvo

La loro autorità. Custodi, al porto. (a)

Amico, addio. (b)

Man. No, Regolo; se vai

Fra la plebe commossa, a viva forza

Può trattenerti; e tu, se ciò succede,

Tutta Roma fai rea di poca fede.

Reg. Dunque mancar degg' io?...

Man. No; andrai; ma lascia

Che quest' impeto io vada

Prima a calmar. Ne sederà l' ardore

La consolare autorità.

Reg. Rimango,

Manlio, su la tua fe: ma...

Man. Basta; intendo.

La tua gloria desio,

E conosco il tuo cor: fidati al mio...

Fidati pur; rammento

Che nacqui anch' io Romano:

Al par di te mi sento

Fiamme di gloria in sen.

M 3

Mi

(a) Agli Africani.

(b) A Manlio partendo.

Mi niega, è ver, la sorte
 Le illustri tue ritorte;
 Ma se le bramo in vano,
 So meritarme almen. (a)

S C E N A III.

REGOLO, e PUBLIO.

Reg. **E** Tanto or costa in Roma,
 Tanto or si suda a conservar la fede!
 Dunque... Ah Publio! e tu resti? E sì tran-
 quillo
 Tutto lasci all' amico
 D' assistermi l' onor? Corri; procura
 Tu ancor la mia partenza. Esser vorrei
 Di sì gran beneficio
 Debitore ad un figlio.

Pub. Ah Padre amato,
 Ubbidirò; ma...

Reg. Che? Sospiri! Un segno
 Quel sospiro saria d' animo oppresso?

Pub. Sì, lo confesso,
 Morir mi sento;
 Ma questo istesso
 Crudel tormento
 È il più bel merito
 Del mio valor.

Qual

Qual sacrificio,
Padre, farei,
Se fosse il vincere
Gli affetti miei
Opra sì facile
Per questo cor? (a)

SCENA IV.

REGOLO, ed AMILCARE.

Am. **R**egolo, alfin...

Reg. Senza che parli, intendo
Già le querele tue. Non ti sgomenti
Il moto popolar: Regolo in Roma
Vivo non resterà.

Am. Non so di quali
Moti mi vai parlando. Io querelarmi
Teco non voglio. A sostenerti io venni
Che solo al Tebro in riva
Non nascono gli eroi,
Che vi sono alme grandi anche fra noi.

Reg. Sia. Non è questo il tempo
D' inutili contese. I tuoi raccogli,
T' appresta alla partenza.

Am. No. Pria m' odi, e rispondi.

Reg. (Oh sofferenza!)

Am. E gloria l' esser grato?

M 4

Reg.

(a) *Parte.*

Reg. L'esser grato è dover : ma già sì poco
Questo dover s'adempie ,
Ch'oggi è gloria il compirlo .

Am. E se il compirlo
Costasse un gran periglio ?

Reg. Ha il merto allora
D'un' illustre virtù .

Am. Dunque non puoi
Questo merto negarmi . Odi . Mi rende,
Del proprio onor geloso ,
La mia Barce il tuo figlio , e pur l'adora:
Io generoso ancora
Vengo il padre a salvargli, e pur m'espongo
Di Cartago al furor .

Reg. Tu vuoi salvarmi !

Am. Io .

Reg. Come ?

Am. A te lasciando
Agiò a fuggir . Questi custodi ad arte
Allontanar farò . Tu cauto in Roma
Celati sol fin tanto
Che senza te con simulato sdegno
Quindi l'ancore io sciolga .

Reg. (Barbaro !)

Am. E ben , che dici ?

Ti sorprende l'offerta .

Reg. Assai .

Am. L'avresti
Aspettata da me ?

Reg.

Reg. No .

Am. Pur la sorte

Non ho d'esser Roman .

Reg. Si vede .

Am. Andate ,

Custodi . . . (a)

Reg. Alcun non parta . (b)

Am. Perchè ?

Reg. Grato io ti sono

Del buon voler ; ma verrò teco .

Am. E sprezzi

La mia pietà ?

Reg. No ; ti compiangio . Ignori

Che sia virtù . Mostrar virtù pretendi ,

E me , la patria tua , te stesso offendi .

Am. Io !

Reg. Sì . Come disponi

Della mia libertà ? Servo son io

Di Cartago , o di te ?

Am. Non è tuo peso

L' esaminar se il beneficio . . .

Reg. È grande

Il beneficio in ver ! Rendermi reo ,

Profugo , mentitor . . .

Am. Ma quì si tratta

Del viver tuo . Sai che supplizj atroci

Cartago t' apprestò ? Sai quale scempio

Là si farà di te ?

Reg.

(a) *Agli Africani.*

(b) *A' medesimi.*

Reg. Ma tu conosci,

Amilcare, i Romani?

Sai che vivon d'onor? che questo solo

È sprone all'opre lor, misura, oggetto?

Senza cangiar d'aspetto

Quì s'impara a morir; quì si deride,

Pur che gloria produca, ogni tormento;

E la sola viltà quì fa spavento.

Am. Magnifiche parole,

Belle ad udir; ma inopportuno è meco

Quel fastoso linguaggio. Io so che a tutti

La vita è cara, e che tu stesso...

Reg. Ah troppo

Di mia pazienza abusi. I legni appresta,

Raduna i tuoi seguaci,

Compisci il tuo dover, barbaro, e taci.

Am. Fa pur l'intrepido,

M'insulta audace,

Chiama pur barbara

La mia pietà.

Sul Tebro Amilcare

T'ascolta, e tace;

Ma presto in Africa

Risponderà. (a)

SCE-

(a) *Parte.*

SCENA V.

REGOLO, ed ATTILIA.

Reg. **E** Publio non ritorna!
 E Manlio . . . Aimè! Che rechi mai sì lieta,
 Sì frettolosa, Attilia?

Att. Il nostro fato.
 Già dipende da te; già cambio, o pace,
 Fida a' consigli tuoi,
 Roma non vuol; ma rimaner tu puoi.

Reg. Sì, col rossor . . .

Att. No: su tal punto il sacro
 Senato pronunciò. L'arbitro sei
 Di partir, di restar. *Giurasti in ceppi;*
Nè obbligar può se stesso
Chi libero non è.

Reg. Libero è sempre
 Chi sa morir. La sua viltà confessa
 Chi l'altrui forza accusa.
 Io giurai perchè volli;
 Voglio partir, perchè giurai.

S C E N A VI.

PUBLIO, e detti .

Pub. **M**A in vano ,
Signor , lo sperì .

Reg. E chi potrà vietarlo ?

Pub. Tutto il popolo , o padre : è affatto ormai
Incapace di fren . Per impedirti
Il passaggio alle navi ognun s' affretta
Precipitando al porto ; e son di Roma
Già l' altre vie deserte .

Reg. E Manlio ?

Pub. È il solo

Che ardisca opporsi ancora
Al voto universal . Prega , minaccia ;
Ma tutto inutilmente . Alcun non l' ode ,
Non l' ubbidisce alcun . Cresce a momenti
Là furia popolar . Già su le destre
Ai pallidi littori
Treman le scuri ; e non ritrova ormai
In tumulto sì fiero
Esecutori il consolare impero .

Reg. Attilia , addio : Publio , mi siegui . (a)

Att. E dove ?

Reg. A soccorrere l' amico ; il suo delitto
A rinfacciare a Roma ; a conservarmi

L' onor

(a) *In atto di partire .*

L'onor di mie catene ;

A partire , o a spirar su queste arene .(a)

Att. Ah padre ! ah no ! Se tu mi lasci ... (b)

Reg. Attilia , (c)

Molto al nome di figlia ,

Al sesso , ed all' età fin or donai :

Basta ; si pianse assai . Per involarmi

D' un gran trionfo il vanto

Non congiuri con Roma anche il tuo pianto .

Att. Ah tal pena è per me ... (d)

Reg. Per te gran pena

È il perdermi , lo so . Ma tanto costa

L' onor d' esser Romana .

Att. Ogni altra prova

Son pronta ...

Reg. E qual ? Co' tuoi consigli andrai

Forse fra i Padri a regular di Roma

In Senato il destin ? Con l' elmo in fronte

Forse i nemici a debellar pugnando

Fra l' armi suderai ? Qualche disastro

Se a soffrir per la patria atta non sei

Senza viltà , dì , che farai per lei ?

Att. È ver . Ma tal costanza ...

Reg. È difficil virtù : ma Attilia alfine

È mia figlia , e l' avrà . (e)

Att. Sì , quanto io possa ,

Gran

(a) *Partendo .* (b) *Piangendo .*

(c) *Serio , ma senza sdegno .* (d) *Piangendo .*

(e) *Partendo .*

Grangenitor , t' imiterò . Ma . . . oh Dio !

Tu mi lasci sdegnato :

Io perdei l' amor tuo .

Reg. No , figlia ; io t' amo ,

Io sdegnato non son . Prendine in pegno

Questo amplesso da me . Ma questo amplesso

Costanza , onor , non debolezza ispiri .

Att. Ah sei padre , mi lasci , e non sospiri !

Reg. Io son padre , e nol sarei ,

Se lasciassi a' figli miei

Un esempio di viltà .

Come ogni altro ho core in petto ;

Ma vassallo è in me l' affetto ;

Ma tiranno in voi si fa . (a)

S C E N A VII.

ATTILIA , poi BARCE .

Att. **S**U, costanza, o mio cor. Deboli affetti,
Sgombrate da quest' alma ; inaridite

Ormai su queste ciglia ,

Lagrima imbelli . Assai si pianse ; assai

Si palpito . La mia virtù natia

Sorga al paterno sdegno ;

Ed Attilia non sia

Il ramo sol di sì gran pianta indegno .

Barc. Attilia, è dunque ver ? Dunque a dispetto
Del

(a) *Parte con Publio .*

Del popol, del Senato,
Degli Auguri, di noi, del mondo intero,
Regolo vuol partir?

Att. Sì. (a)

Barc. Ma che insano
Furor?

Att. Più di rispetto, (b)
Barce, agli Eroi.

Barc. Come! del padre approvi
L'ostinato pensier?

Att. Del padre adoro
La costante virtù.

Barc. Virtù che a' ceppi,
Che all'ire altrui, che a vergognosa morte
Certamente dovrà...

Att. Taci. Quei ceppi, (c)
Quell'ire, quel morir, del padre mio
Saran trionfi.

Barc. E tu n' esulti?

Att. (Oh Dio!) (d)

Barc. Capi non so...

Att. Non può capir chi nacque
In barbaro terren per sua sventura
Come al paterno vanto
Goda una figlia.

Barc. E perchè piangi intanto?

Att.

(a) Con fermezza. (b) Come sopra.

(c) S' intenerisce di nuovo. (d) Piange.

Att.

Vuol tornar la calma in seno
 Quando in lagrime si scioglie
 Quel dolor che la turbò :
 Come torna il ciel sereno
 Quel vapor , che i rai ci toglie ,
 Quando in pioggia si cangiò . (a)

S C E N A VIII.

BARCE sola .

CHe strane idee questa produce in Roma
 Avidità di lode ! Invidia i ceppi
 Manlio del suo rival : Regolo aborre
 La pubblica pietà : la figlia esulta
 Nello scempio del padre ! E Publio . Ah
 questo

È caso in ver , che ogni credenza eccede :
 E Publio ebro d' onor m' ama , e mi cede !

Ceder l' amato oggetto ,

Nè spargere un sospiro ,

Sarà virtù ; l' ammiro ,

Ma non la curo in me .

Di gloria un' ombra vana ,

In Roma è il solo affetto ;

Mà l' alma mia Romana ,

Lode agli Dei , non è . (b)

SCE-

(a) *Parte .*(b) *Parte .*

S C E N A IX.

Portici magnifici su le rive del Tevere .
Navi pronte nel fiume per l'imbarco di
Regolo . Ponte che conduce alla più vi-
cina di quelle . Popolo numeroso , che
impedisce il passaggio alle navi . Africa-
ni su le medesime . Littori col Console .

MANLIO , e LICINIO .

Lic. **N**O , che Regolo parta
Roma non vuole .

Man. Ed il Senato , ed io
Non siam parte di Roma ?

Lic. Il popol tutto
È la maggior .

Man. Non la più sana .

Lic. Almeno

La men crudel . Noi conservar vogliamo
Pieni di gratitudine e d'amore
A Regolo la vita .

Man. E noi l'onore .

Lic. L'onor . . .

Man. Basta ; io non venni
A garrir teco . Olà : libero il varco
Lasci ciascuno . (a)

Tom. VII.

N

Lic.

(a) *Al popolo .*

194 ATTILIO REGOLO

Lic. Olà : nessun si parta . (a)

Man. Io l'impongo .

Lic. Io lo vieto .

Man. Osa Licinio

Al Console d' opporsi ?

Lic. Osa al Tribuno

D' opporsi Manlio ?

Man. Or si vedrà . Littori ,

Sgombrate il passo . (b)

Lic. Il passo

Difendete , o Romani . (c)

Man. Oh Dei ! Con l' armi

Si resiste al mio cenno ? In questa guisa

La maestà . . .

Lic. La maestade in Roma

Nel popolo risiede ; e tu l' oltraggi

Contrastando con lui .

Pop. Regolo resti .

Man. Udite : (d)

Lasciate che l' inganno io manifesti .

Pop. Resti Regolo .

Man. Ah voi . . .

Pop. Regolo resti .

SCE-

(a) Al popolo

(b) I Littori innalzando le scuri tentano avanzarsi .

(c) Al popolo , che si mette in difesa .

(d) Al popolo .

SCENA ULTIMA.

REGOLO, e seco tutti.

Reg. **R**egolo resti! Ed io l' ascolto! Ed io
Credere deggio a me stesso! Una perfidia
Si vuol? si vuole in Roma?
Si vuol da me? Quai popoli or produce
Questo terren! Si vergognosi voti
Chi formò? chi nudrilli?
Dove sono i nepoti
De' Bruti, de' Fabrizj, e de' Camilli?
Regolo resti! Ah per qual colpa, e quando
Meritai l' odio vostro?

Lic. È il nostro amore,
Signor, quel che pretende
Franger le tue catene.

Reg. E senza queste
Regolo che sarà? Queste mi fanno
De' posterì l' esempio,
Il rossor de' nemici,
Lo splendor della patria: e più non sono,
Se di queste mi privo,
Che uno schiavo spergiuro e fuggitivo.

Lic. A perfidi giurasti,
Giurasti in ceppi; e gli Auguri...

Reg. Eh lasciamo
All' Arabo, ed al Moro

Questi d'infedeltà pretesti indegni .

Roma a' mortali a serbar fede insegni .

Lic. Ma che sarà di Roma ,

Se perde il padre suo ?

Reg. Roma rammenti

Che il suo padre è mortal ; che alfin vacilla

Anch' ei sotto l' acciar ; che sente alfinè

Anch' ei le vene inaridir ; che ormai

Non può versar per lei

Nè sangue , nè sudor ; che non gli resta

Che finir da Romano . Ah m' apre il Cielo

Una splendida via : de' giorni miei

Posso l' annoso stame

Troncar con lode ; e mi volete infame !

No , possibil non è : de' miei Romani

Conosco il cor . Da Regolo diverso

Pensar non può chi respirò nascendo

L' aure del Campidoglio . Ognun di voi

So che nel cor m' applaude ;

So che m' invidia ; e che fra' moti ancora

Di quel che l' ingannò , tenero eccesso ,

Fa voti al Ciel di poter far l' istesso .

Ah non più debolezza . A terra , a terra

Quell' armi inopportune : al mio trionfo

Più non tardate il corso ,

O amici , o figli , o cittadini . Amico

Favor da voi domando ;

Esorto cittadin ; padre comando .

Att. (Oh Dio ! Ciascun già l' ubbidisce .)

Pub.

Pub. (Oh Dio !

Ecco ogni destra inerme.)

Lic. Ecco sgombro il sentier .

Reg. Grazie vi rendo ,

Propizj Dei : libero è il passo . Ascendi ,

Anilcare , alle navi ;

Io siegno i passi tui .

Am. (Alfin comincio ad invidiar costui.) (a)

Reg. Romani , addio . Siano i congedi estremi

Degni di noi . Lode agli Dei , vi lascio ,

E vi lascio Romani . Ah conservate

Illibato il gran nome ; e voi sarete

Gli arbitri della terra ; e il mondo intero

Roman diventerà . Numi custodi

Di quest' almo terren , Dee protettrici

Della stirpe d' Enea , confido a' voi

Questo popol d' eroi : sian vostra cura

Questo suol , questi tetti , e queste mura .

Fate che sempre in esse

La costanza , la fe , la gloria alberghi ,

La giustizia , il valore . E se giammai

Minaccia al Campidoglio

Alcun astro maligno influssi rei ,

Ecco Regolo , o Dei : Regolo solo

Sia la vittima vostra ; e si consumi

Tutta l' ira del Ciel sul capo mio :

Ma Roma illesa ... Ah quì si piange ! Addio .

CORO DI ROMANI.

Onor di questa sponda,
Padre di Roma, addio.
Degli anni, e dell' obbligo
Noi trionfiam per te.
Ma troppo costa il vanto;
Roma ti perde intanto;
Ed ogni età seconda
Di Regoli non è.

F I N E.

IL

IL RE PASTORE.

Dramma scritto dall' Autore in Vienna d' ordine della Maestà dell' Imperatrice Regina , e rappresentato la prima volta con musica del BONNO da giovani distinte Dame, e Cavalieri nel teatro dell' Imperial Giardino di Schönbrunn alla presenza degli Augustissimi Sovrani nella Primavera dell' anno 1751.



ARGOMENTO.

F*Ra le azioni più luminose d' Alessandro il Macedone fu quella di avere liberato il Regno di Sidone dal suo tiranno; e poi, in vece di ritenerne il dominio, l' avere ristabilito su quel trono l' unico rampollo della legittima stirpe reale, che ignoto a se medesimo povera e rustica vita traeva nella vicina campagna. Curtius lib. IV. cap. III. Justin. lib. II. cap. X.*

Come si sia edificato su questo storico fondamento, si vedrà nel corso del Dramma.

INTER-

INTERLOCUTORI.

ALESSANDRO *Re di Macedonia.*

AMINTA *Pastorello, amante d'Elisa, che ignoto prima anche a se stesso, si scopre poi l'unico legittimo erede del Regno di Sidone.*

ELISA *Nobile Ninfa di Fenicia, dell'antica stirpe di Cadmo, amante d'Aminta.*

TAMIRI *Principessa fuggitiva, figliuola del tiranno Stratone, in abito di pastorella, amante di Agenore.*

AGENORE *Nobile di Sidone, amico d'Alessandro, amante di Tamiri.*

COMPARSE

Di	{	Soldati Macedoni.	} di Sidone.
		Soldati Fenicj.	
		Nobili e	
		Popolo	
		Pastori.	
		Pastorelle.	

La Scena si finge nella campagna, dove è attendato l'Esercito Macedone, a vista della Città di Sidone.

IL

IL RE PASTORE.

ATTO PRIMO.

SCENA PRIMA.

Vasta ed amena campagna irrigata dal fiume Bostreno, sparsa di greggi, e pastori. Largo, ma rustico ponte sul fiume. Innanzi tugurj pastorali. Veduta della Città di Sidone in lontano.

AMINTA *assiso sopra un sasso, cantando al suono delle avene pastorali;*
indi ELISA.

Am. **I**ntendo, amico rio,
Quel basso mormorio;
Tu chiedi in tua favella,
Il nostro ben dov'è?

Intendo, amico rio...

Bella Elisa, idol mio, (a)

Dove?

Elis. A te, caro Aminta. (b)

Am. Oh Dei! Non sai

Che

(a) Vedendu Elisa getta le avene, e corre ad incontrarla.
(b) Lieta e frettolosa.

Che il campo d' Alessandro
Quindi lungi non è? Che tutte infesta
Queste amene contrade
Il Macedone armato?

Elis. Il so .

Am. Ma dunque,
Perchè sola ti esponi all' insolente
Licenza militar?

Elis. Rischio non teme ,
Non ode amor consiglio ,
Il non vederti è il mio maggior periglio.

Am. E per me . . .

Elis. Deh m' ascolta . Ho colmo il core
Di felici speranze ; e non ho pace
Finchè con te non le divido .

Am. Altrove
Più sicura potrai . . .

Elis. Ma d' Alessandro
Fai torto alla virtù . Son della nostra
Sicurezza custodi
Quelle schiere che temi . Ei da un tiranno
Venne Sidone a liberar ; nè vuole
Che sia vendita il dono :
Ne franse il giogo , e ne ricusa il trono.

Am. Chi sarà dunque il nostro Re ?

Elis. Si crede

Che ignoto anche a se stesso occulto viva
Il legittimo erede .

Am. E dove . . .

Elis.

Elis. Ah lascia

Che Alessandro ne cerchi . Odi . La mia
Pietosa madre (oh cara madre !) alline
Già l'amor mio seconda ; ella de' nostri
Sospirati imenei

Va l'assenso a implorar dal genitore ;
E l'otterrà : me lo predice il core .

Am. Ah !

Elis. Tu sospiri , Aminta ?

Che vuol dir quel sospiro ?

Am. Contro il destin m'adiro ,

Che sì poco mi fece

Degno , Elisa , di te . Tu vanti il chiaro
Sangue di Cadmo ; io pastorello oscuro
Ignoro il mio . Tu abbandonar dovrai
Per me gli agi paterni : offrirti in vece
Io non potrò nella mia sorte umile

Che una povera greggia , un rozzo ovile .

Elis. Non lagnarti del Ciel ; prodigo assai
Ti fu de' doni suoi . Se l'ostro , e l'oro
A te negò , quel favellar , quel volto ,
Quel cor ti diè . Non le ricchezze , o gli avi ;
Cerco Aminta in Aminta : ed amo in lui
Fin la sua povertà . Dal dì primiero ,
Che ancor bambina io lo mirai , mi parve
Amabile , gentile

Quel pastor , quella greggia , e quell' ovile :
E mi restò nel core

Quell' ovil , quella greggia , e quel pastore .

Am.

Am. Oh mia sola, oh mia vera

Felicità! Quei cari detti...

Elis. Addio.

Corro alla madre, e vengo a te. Fra poco
Io non dovrò mai più lasciarti: insieme
Sempre il Sol noi vedrà, parta, o ritorni.
Oh dolce vita! Oh fortunati giorni!

Alla selva, al prato, al fonte

Io n'andrò col gregge amato;

E alla selva, al fonte, al prato

L'idol mio con me verrà.

In quel rozzo angusto tetto,

Che ricetto a noi darà,

Con la gioja, e col diletto

L'innocenza albergherà. (a)

SCENA II.

AMINTA; poi ALESSANDRO, ed AGENORE
con picciol seguito.

Am. **P**Er dono, amici Dei: fui troppo ingiusto
Lagnandomi di voi. Non splende in cielo
Dell'astro, che mi guida, astro più bello.
Se la terra ha un felice, Aminta è quello.

Age. (Ecco il pastor.) (b)

Am. Ma fra' contenti obbligo

La

(a) Parte.

(b) Piano ad Alessandro.

La mia povera greggia. (a)

Ales. Amico, ascolta. (b)

Am. (Un guerrier!) Che dimandi?

Ales. Sol con te ragionar.

Am. Signor, perdona,

Qualunque sei ; d' abbeverar la greggia

L' ora già passa.

Ales. Andrai : ma un breve istante

Donami sol. (Che signoril sembiente!) (c)

Am. (Da me che mai vorrà!)

Ales. Come t' appelli?

Am. Aminta.

Ales. E il padre?

Am. Alceo.

Ales. Vive?

Am. No; scorse

Un lustro già ch' io lo perdei.

Ales. Che avesti

Dal paterno retaggio?

Am. Un orto angusto

Ond' io traggio alimento,

Poche agnelle, un tugurio, e il cor contento.

Ales. Vivi in povera sorte.

Am. Assai benigna

Sembra a me la mia stella:

Non bramo della mia sorte più bella.

Ales. Ma in sì scarsa fortuna...

Am.

(a) Da se in atto di partire. (b) Ad Aminta.

(c) Piano ad Agenore.

Am. Assai più scarse

Son le mie voglie .

Ales. Aspro sudor t' appresta

Cibo volgar .

Am. Ma lo condisce .

Ales. Ignori

Le grandezze, gli onori .

Am. E rivali non temo ,

E rimorsi non ho .

Ales. T' offre un ovile

Sonni incomodi e duri .

Am. Ma tranquilli e sicuri .

Ales. E chi fra queste ,

Che ti fremono intorno, armate squadre,

Chi assicurar ti può ?

Am. Questa, che tanto

Io lodo, tu disprezzi, e il Ciel protegge,

Povera oscura sorte .

Age. (Ai dubbj ancora ?) (a)

Al.) Quel parlar mi sorprende; e m'innamora.)

Am. S' altro non brami, addio .

Ales. Senti. I tuoi passi

Ad Alessandro io guiderò, se vuoi .

Am. No .

Ales. Perchè ?

Am. Sedurrebbe

Ei me dalle mie cure; io qualche istante

Al mondo usurperei del suo felice

Bene-

(a) *Piano ad Alessandro .*

Benefico valor . Ciascun se stesso
Deve al suo stato. Altro il dover d'Aminta,
Altro è quel d'Alessandro. È troppo angusta
Per lui tutta la terra : una capanna
Assai vasta è per me. D'agnelle io sono ,
Ei duce è di guerrieri :

Picciol campo io coltivo ; ei fonda imperi.

Ales. Ma può il Ciel di tua sorte

In un punto cangiar tutto il tenore .

Am. Sì ; ma il Cielo finor mi vuol pastore.

So che pastor son io ,

Nè cederei fin or

Lo stato d'un pastor

Per mille imperi .

Se poi lo stato mio

Il Ciel cangiar vorrà ,

Il Ciel mi fornirà

D'altri pensieri . (a)

S C E N A III.

ALESSANDRO , ed AGENORE .

Age. **O**R che dici , Alessandro ?

Ales. Ah certo asconde

Quel pastorel lo sconosciuto erede

Del soglio di Sidone ! Eran già grandi

Le pruove tue ; ma quel parlar , quel volto

Tom. VII.

O

Son

(a) *Parte .*

Son la maggior . Che nobil cor ! che dolce ,
 Che serena virtù ! Sieguimi : andiamo
 La grand' opra a compir . De' fasti miei
 Sarà questo il più bello . Abatter mura ,
 Eserciti fugar , scuoter gl' imperi
 Fra i turbini di guerra ,
 È il piacer che gli eroi provano in terra .
 Ma solleva gli oppressi ,
 Render felici i regni ,
 Coronar la virtù , togliere a lei
 Quel , che l' adombra , ingiurioso velo ,
 È il piacer che gli Dei provano in cielo .
 Si spande al Sole in faccia
 Nube talor così ,
 E folgora , e minaccia
 Su l' arido terren .
 Ma poi che in quella foggia
 Assai d' umori unì ,
 Tutta si scioglie in pioggia ,
 E gli feconda il sen . (a)

S C E N A IV.

TAMIRI *in abito pastorale* , ed AGENORE .

Tam. **A**Genore ? T' arresta : odi . . .

Age. Perdona ,

Leggiadra pastorella : io d' Alessandro

Deg-

(a) *Parte col seguito .*

Deggio or su l'orme... (Oh Dei! Tamiri è quella ,

O m' inganna il desio ?)

Principessa !

Tam. Ah mio ben !

Age. Sei tu ?

Tam. Son io .

Age. Tu qui ? tu in questa spoglia ?

Tam. Io deggio a questa

Il sol ben che mi resta ,

Ch'è la mia libertà ; giacchè Alessandro

Padre , e regno m' ha tolto .

Age. Oh quanto mai

Ti piansi , e ti cercai ! Ma dove ascosa

Ti celasti finor ?

Tam. La bella Elisa

Fuggitiva m' accolse .

Age. E qual disegno ? . . .

Ah m' attende Alessandro :

Addio . Ritornerò .

Tam. Senti . Alla fuga

Tu d'aprimi un cammin , ben mio , procura ;

Altrove almeno io piangerò sicura .

Age. Vuoi seguir , Principessa ,

Un consiglio più saggio ? Ad Alessandro

Meco ne vieni .

Tam. All' uccisor del padre !

Age. Straton se stesso uccise ; ei la clemenza

Del vincitor prevenne .

Tam. Io stessa ai lacci

Offrir la destra ! Io delle Greche spose
Andrò gl' insulti a tollerar !

Age. T' inganni :

Non conosci Alessandro ; ed io non posso
Per or disingannarti . Addio . Fra poco
A te verrò . (a)

Tam. Guarda ; di Elisa i tetti
Colà . . .

Age. Già mi son noti . (b)

Tam. Odi .

Age. Che brami ?

Tam. Come sto nel tuo core ?

Age. Ah ! non lo vedi ?

A' tuoi begli occhi, o Principessa, il chiedi.

Per me rispondete ,
Begli astri d' amore :
Se voi nol sapete ,
Chi mai lo saprà ?

Voi tutte apprendeste
Le vie del mio core
Quel dì che vinceste
La mia libertà . (c)

SCE-

(a) *In atto di partire .*

(b) *Come sopra .* (c) *Parte .*

SCENA V.

TAMIRI sola.

NO, voi non siete, o Dei,
 Quanto fin or credei,
 Inclementi con me. Cangiaste, è vero,
 In capanna il mio soglio, in rozzi velli
 La porpora real; ma fido ancora
 L'idol mio ritrovai:
 Pietosi Dei, voi mi lasciate assai.
 Di tante sue procelle
 Già si scordò quest' alma;
 Già ritrovò la calma
 Sul volto del mio ben.
 Fra l' ire delle stelle
 Se palpitò d' orrore,
 Or di contento il core
 Va palpitando in sen. (a)

SCENA VI.

ELISA *sommamente allegra e frettolosa*,
 poi AMINTA.

Elis. **O**h lieto giorno! Oh me felice! Oh caro
 Mio genitor! Ma ... dove andò? Pur dianzi
 Quì lolasciai. Sarà là dentro. (b) Aminta?
 Aminta... Oh stolta! Or mi sovviene; è l' ora
 O 3 D'ab-

(a) *Parte.* (b) *Accennando uno de' tugurj pastorali.*

SCENA VII.

AGENORE *seguito da Guardie reali, e Nobili di Sidone, che portano sopra bacili d'oro le regie insegne; e detti.*

Age. **D**Al più fedel vassallo
Il primo omaggio, eccelso Re, ricevi.

Elis. Che dice? (a)

Am. A chi favelli? (b)

Age. A te, Signor.

Am. Lasciami in pace; e prendi (c).

Alcun altro a schernir. Libero io nacqui,
Se Re non sono; e se non merto omaggi, (d)

Ho un core almen, che non sopporta oltraggi.

Age. Quel generoso sdegno

Te scopre, e me difende. Odimi, e soffri

Che ti sveli a te stesso il zelo mio.

Elis. Come! Aminta ei non è? (e)

Age. No.

Am. E chi son io?

Age. Tu Abdolonimo sei, l'unico erede
Del soglio di Sidone.

Am. Io!

Age. Sì. Scacciato

Dal reo Stratone il padre tuo, bambino

O 4

Al

(a) *Ad Aminta.* (b) *Ad Agenore.*

(c) *Con viso sdegnoso.*

(d) *Crescendo il risentimento.* (e) *Ad Agenore*

Al mio ti consegnò. Questi morendo
 Alla mia se commise

Te, il segreto, e le prove.

Elis. E il vecchio Alceo...

Age. L'educò sconosciuto.

Am. E tu fin ora...

Age. Ed io fin or tacendo, alla paterna
 Legge ubbidii. M'era il parlar vietato,

Finchè qualche cammin t'aprisse al trono

L'assistenza de' Numi. Io la cercai

Nel gran cor d'Alessandro, e la trovai.

Elis. Oh giubilo! oh contento!

Il mio bene è il mio Re!

Am. Dunque Alessandro... (a)

Age. T'attende, e di sua mano

Vuol coronarti il crin. Le regie spoglie

Quelle son, ch'ei t'invia. Questi, che vedi,

Son tuoi servi, e custodi. Ah vieni ormai;

Ah questo giorno ho sospirato assai! (b)

S C E N A VIII.

ELISA allegra, AMINTA attonito.

Am. **E**Lisa?

Elis. Aminta?

Am. È sogno?

Elis. Ah no!

Am. Tu credi

Dun-

Dunque ...

Elis. Sì . Non è strano

Questo colpo per me, benchè improvviso:

Un cor di Re sempre io ti vidi in viso.

Am. Sarà . Vadasi intanto

Al padre tuo . (a)

Elis. No ; maggior cura i Numi (b)

Ora esigon da te . Va , regna , e poi ...

Am. Che ! m' affretti a lasciarti ?

Elis. Ah se vedessi

Come sta questo cor ! Di gioja esulta :

Ma pur ... No no , tacete ,

Importuni timori . Or non si pensi

Se non che Aminta è Re . Deh va ; potrebbe

Alessandro sdegnarsi .

Am. Amici Dei ,

Son grato al vostro dono :

Ma troppo è caro a questo prezzo un trono .

Elis. Vanne a regnar , ben mio ;

Ma fido a chi t' adora

Serba , se puoi , quel cor .

Am. Se ho da regnar , ben mio ,

Sarò sul trono ancora

Il fido tuo pastor .

Elis. Ah che il mio Re tu sei !

Am. Ah che crudel timor !

a 2. Voi proteggete , o Dei ,

Questo innocente amor .

Fine dell' Atto primo .

(a) S' incammina . (b) L' arresta .

ATTO SECONDO.

SCENA PRIMA.

Grande e ricco padiglione d'Alessandro da un lato; ruine inselvatichite di antichi edificj dall'altro. Campo de' Greci in lontano. Guardie del medesimo in varj luoghi.

TAMIRI *in atto di timore*, ELISA *conducendola per mano*.

Elis. **S**ieguiami. A che t'arresti?

Tam. Amica, oh Dio,
Tremo da capo a piè! Torniam, se m'ami,
Torniamo al tuo soggiorno.

Elis. Io non t'intendo:
T'affretti impaziente
Pria d'Agénore in traccia; ed or nol curi
Già vicina a trovarlo?

Tam. Amor m'ascose
Dalungi il rischio; or che vi son, comprendo
La mia temerità.

Elis. Perchè?

Tam. La figlia
Non son io di Stratone?

Elis. E ben?

Tam.

Tam. Le tende

Non son quelle de' Greci? E se di loro
Mi scopre alcuno? Ah per pietà fuggiamo,
Cara Elisa.

Elis. È follia. Chi vuoi che possa

Scoprirti in queste vesti? E se potesse
Scoprirti ognun, che n'avverrebbe? È forse
Un barbaro Alessandro? Abbiám sì poche
Prove di sua virtù? Del Re de' Persi
E la sposa, e la madre
Non sai...

Tam. Lo so; ma la sventura mia

Forse è maggior di sua virtù. Non oso
Di metterle a cimento. Andiam.

Elis. Perdona;

Puoi tornar sola: io nulla temo, e voglio
Cercare Aminta. (a)

Tam. Aspetta: il tuo coraggio

M'inspira ardir. (b)

Elis. Dunque mi siegui. (c)

Tam. Oh Dio! (d)

Mille rischi ho presenti.

No, non ho cor.

Elis. Dunque mi lascia. (e)

Tam. Ah senti..

Al

(a) Incamminandosi verso il padiglione.

(b) Risoluta. (c) S'incammina come sopra.

(d) Fa qualche passo, e poi s'arresta.

(e) Le fugge di mano.

Al mio fedel dirai

Ch'io son ... ch'io venni ... Oh Dio!

Tutto il mio cor tu sai ;

Parlagli col mio cor .

Che mai spiegar , che mai

Dirti di più poss'io ?

Tu vedi il caso mio ,

E tu conosci amor . (a)

S C E N A II.

ELISA , poi AGENORE .

Elis. **Q**uesta del campo Greco
È la tenda maggior : quì l'idol mio
Certo ritroverò .

Age. Dove t'affretti ,
Leggiadra ninfa ? (b)

Elis. Io vado al Re . (c)

Age. Perdona , (d)
Veder nol puoi .

Elis. Per qual cagione ?

Age. Or siede
Co' suoi Greci a consiglio .

Elis. Co' Greci suoi ?

Age. Sì .

Elis. Dunque andar poss'io : (e)

Non

(a) *Parte.* (b) *Arrestandola.* (c) *Vuol passare.*
(d) *La ferma.* (e) *Incamminandosi.*

Non è quello il mio Re?

Age. Ferma : neppur (a)

Al tuo Re lice andar .

Elis. Perchè?

Age. Che attenda

Alessandro or convien .

Elis. L' attenda . Io bramo

Vederlo sol . (b)

Age. No ; d' inoltrarti tanto

Non è permesso a te .

Elis. Dunque l' avverti ;

Egli a me venga .

Age. E questo

Non è permesso a lui .

Elis. Permesso almeno

Mi sarà d' aspettarlo . (c)

Age. Amica Elisa ,

Va , credi a me : per ora

Deh non turbarci . Io col tuo Re fra poco

Più tosto a te verrò .

Elis. No , non mi fido :

Tu non pensi a Tamiri ,

Ed a me penserai ?

Age. T' inganni . Appunto

Io voglio ad Alessandro

Di lei parlar . Già incominciai , ma fui

Nell' opera interrotto . Ah va ! S' ei viene,

Gli

(a) *Arrestandola .* (b) *Incamminandosi .*

(c) *Siede sopra un sasso .*

Gli opportuni momenti

Rubar mi puoi.

Elis. T'appagherò. (a) Ma senti.

Se tardi, io torno.

Age. È giusto.

Elis. Addio. Fra tanto (b)

Non celare ad Aminta

Le smanie mie.

Age. No.

Elis. Digli (c)

Che le sue mi figuro.

Age. Sì.

Elis. Da me lungi oh quanto

Penerà l'infelice! (d)

Age. Molto.

Elis. E parla di me? (e)

Age. Sempre.

Elis. E che dice? (f)

Age. Ma tu partir non vuoi. Se tutte io deg-
gio (g)

Ridir le sue querele . . .

Elis. Vado; non ti sdegnar. Sei pur crudele!

Barbaro! oh Dio, mi vedi

Divisa dal mio ben;

Barbaro, e non concedi,

Ch'io ne dimandi almen?

Come

- | | |
|-----------------|-----------------------------------|
| (a) S' alza. | (b) S' incammina, e poi si volge. |
| (c) Come sopra. | (d) Ad Agenore, ma dal lontano. |
| (e) Da lontano. | (f) Torna ad Agenore. |
| (g) Con impeto. | |

Come di tanto affetto

Alla pietà non cedi?

Hai pure un core in petto,

Hai pure un' alma in sen. (a)

SCENA III.

AGENORE, e AMINTA.

Age. **N**El gran cor d'Alessandro, o Dei clementi,

Secondate i miei detti

A favor di Tamiri. Ah n'è ben degna

La sua virtù, la sua beltà... Ma dove,

Dove corri, mio Re?

Am. La bella Elisa

Pur da lungi or mirai; perchè s'asconde?

Dov'è?

Age. Partì.

Am. Senza vedermi? Ingrata!

Ah raggiungerla io voglio. (b)

Age. Ferma, Signor. (c)

Am. Perchè?

Age. Non puoi.

Am. Non posso?

Chi dà legge ad un Re?

Age. La sua grandezza,

La giustizia, il decoro, il bene altrui,

La

(a) Parte. (b) S'incammina. (c) L'arresta.

La ragione, il dover.

Am. Dunque pastore

Io fui men servo? E che mi giova il regno?

Age. Se il regno a te non giova,

Tu giovar devi a lui. Te dona al regno

Il Ciel, non quello a te. L' eccelsa mente,

L' alma sublime, il regio cor, di cui

Largo ei ti fu, la pubblica dovranno

Felicità produrre; e solo in questa

Tu dei cercar la tua. Se te non reggi,

Come altrui reggerai? Come... Ah mi scordo

Che Aminta è il Re, che un suo vassallo io

sono.

Errai per troppo zel; Signor, perdono. (a)

Am. Che fai? Sorgi. Ah se m'ami, (b)

Parlami ognor così. Mi par sì bella,

Che di se m'innamora

La verità, quando mi sferza ancora.

Age. Ah te destina il fato

Veramente a regnar!

Am. Ma dimmi, amico:

Non deggio amar chi m'ama? È poco Elisa

Degna d'amore? Ho da lasciar regnante

Chi mi scelse pastore? I suoi timori,

Le smanie sue non denno

Farmi pietà? Chi condannar potrebbe

Fra gli uomini, fra i numi, in terra, in cielo

La tenerezza mia?

Age.

(a) Vuole inginocchiarsi. (b) Lo solleva.

Age. Nessuno : è giusta ;

Ma pria di tutto ...

Am. Ah pria di tutto andiamo ,

Amico , a consolarla , e poi...

Age. T'arresta .

Sciolto è il consiglio; escono i Duci; a noi

Viene Alessandro .

Am. Ov' è ?

Age. Non riconosci

I suoi custodi alla real divisa ?

Am. Dunque ...

Age. Attender convien .

Am. Povera Elisa !

Age. Ogni altro affetto ormai

Vinca la gloria in te .

Parli una volta il Re ,

Taccia l'amante .

Sempre un pastor sarai ,

Se l' arte di regnar

Pretendi d' imparar

Da un bel senbiente .

S C E N A IV.

ALESSANDRO, e detti.

Ales. **A** Genore ? (a)

Age. Signor.

Ales. Fermati : io deggio

Poi teco favellar . (b) Per qual cagione

Resta il Re di Sidone (c)

Ravvolto ancor fra quelle lane istesse ?

Am. Perchè ancor non impresse

Su quella man , che lo solleva al regno ,

Del suo grato rispetto un bacio in pegno .

Soffri che prima al piede

Del mio benefattor ... (d)

Ales. No ; dell' amico

Vieni alle braccia ; e di rispetto in vece

Rendigli amore . Esecutor son io

De' decreti del ciel . Tu del contento ,

Che in eseguirli io provo ,

Sol mi sei debitor . Per mia mercede

Chiedo la gloria tua .

Am. Qual gloria , oh Dei ,

Io saprò meritar , se fino ad ora

Una greggia a guidar solo imparai ?

Ales.

(a) Ad Agenore , che parte .

(b) Agenore si ferma . (c) Ad Aminta .

(d) Vuole inginocchiarsi .

Ales. Sarai buon Re, se buon pastor sarai.
 Ama la nuova greggia ,
 Come l' antica ; e dell' antica al pari
 Te la nuova amerà . Tua dolce cura
 Il ricercar per quella
 Ombre liete , erbe verdi , acque sincere
 Non fu sin or ? Tua dolce cura or sia
 E gli agi , ed i riposi
 Di quest' altra cercar . Vegliar le notti ,
 I dì sudar per la diletta greggia ,
 Alle fiere rapaci
 Esporti generoso in sua difesa
 Forse è nuovo per te ? Forse non sai
 Le contumaci agnelle
 Più allettar con la voce ,
 Che atterrir con la verga ? Ah porta in trono ,
 Porta il bel cor d' Aminta ; e amici i Numi ,
 Come avesti fra' boschi , in trono avrai .
 Sarai buon Re, se buon pastor sarai .

Am. Sì . Ma in un mar mi veggio
 Ignoto e procelloso . Or se tu parti ,
 Chi sarà l' astro mio ? Da chi consigli
 Prender dovrò ?

Ales. Già questo dubbio solo
 Mi promette un gran Re . Del mar , che
 varchi ,
 Tu prevedi , e mi piace ,
 Già lo scoglio peggior . Darne consiglio
 Spesso non sa chi vuole ,

Spesso non vuol chi sa. Di fe, di zelo,
 Di valor, di virtù su gli occhi nostri
 Fa pompa ognun; ma sempre eguale al volto
 Ognun l'alma non ha. Sceglier fra tanti
 Chi sappia, e voglia, è gran dottrina; e forse
 È la sola d' un Re. Per mano altrui
 Ben di Marte, e d' Astrea l'opre più belle
 Può un Re compir; ma il penetrar gli oscuri
 Nascondigli d' un cor, distinguer chiara
 La verità fra le menzogne oppressa,
 È la grande al Re solo opra commessa.

Am. Ma d' onde un sì gran lume

Può sperare un pastor?

Ales. Dal Ciel, che illustra

Quei che sceglie a regnar. Nebbie d'affetti
 Se dal tuo cor tu sollevare non lasci
 A turbarti il seren, tutto vedrai.

Sarai buon Re, se buon pastor sarai.

Am. Tanto ardir da quei detti...

Ales. Or va; deponi

Quelle rustiche vesti; altre ne prendi,
 E torna a me. Già di mostrarti è tempo
 A' tuoi fidi vassalli.

Am. Ah fate, o Numi,

Fate che Aminta in trono

Se stesso onori, il donatore, e il dono!

Ah per voi la pianta umile

Prenda, o Dei, miglior sembianza,
 E risponda alla speranza

D' un

A T T O S E C O N D O . 229

D'un sì degno agricoltor !
Trasportata in colle aprico
Mai non scordi il bosco antico ,
Nè la man che la seconda
D'ogni fronda, e d'ogni fior. (a)

S C E N A V.

ALESSANDRO , ed AGENORE .

Age. (**O**R per la mia Tamiri
È tempo di parlar.)

Ales. La gloria mia
Mè fra lunghi riposi ,
O Agenore , non soffre . Oggi a Sidone
Il suo Re donerò : col nuovo giorno
Partir vogl' io . Ma, tel confesso , appieno
Soddisfatto non parto . Il vostro giogo
Io fransi , è vero ; io ritornai lo scettro
Nella stirpe real ; nel saggio Aminta
Un buon Re lascio al regno , un vero amico
In Agenore al Re . Sarebbe forse
Onorata memoria il nome mio
Lungamente fra voi : Tamiri , oh Dei ,
Sol Tamiri l' oscura . Ov' ella giunga
Fuggitiva , raminga ,
Di me che si dirà ? Che un empio io sono ,
Un barbaro , un crudel .

Age. Degna è di scusa

P 3

Se,

(a) *Parte .*

Se , figlia d' un tiranno , ella temea . . .

Ales. Questo è il suo fallo : e che temer dovea ?

Se Alessandro punisce

Le colpe altrui , le altrui virtù onora .

Age. L' Asia non vide altri Alessandri ancora .

Ales. Quanta gloria m' usurpa ! Io lascerei

Tutti felici . Ah per lei sola or questa

Riman del mio valore orma funesta !

Age. (Coraggio .)

Ales. Avrei potuto

Altrui mostrar , se non fuggia Tamiri ,

Ch' io distinguer dal reo , so l' innocente .

Age. Non lagnarti ; il potrai .

Ales. Come ?

Age. È presente .

Ales. Chi ?

Age. Tamiri .

Ales. E mel taci ?

Age. Il seppi appena

Che a te venni ; e or volea . . .

Ales. Corri , t' affretta ;

Guidala a me .

Age. Vado , e ritorno . (a)

Ales. Aspetta . (b)

(Ah sì ; mai più bel nodo (c)

Non strinse amore .) Or sì contento appieno

Partir potrò . Vola a Tamiri , e dille ,

Ch'

(a) *In atto di partire .* (b) *Pensa .*

(c) *Risolto da se .*

A T T O S E C O N D O . 231

Ch' oggi al nuovo Sovrano
Io darò la corona, ella la mano.

Age. La man!

Ales. Sì, amico. Ah con un sol diadema
Di due bell' alme io la virtù coronò!

Ei salirà sul trono,
Senza ch'ella ne scenda; a voi la pace,
La gloria al nome mio
Rendo così: tutto assicuro.

Age. (Oh Dio!)

Ales. Tu impallidisci, e taci!
Disapprovi il consiglio? È pur Tamiri ...

Age. Degnissima del trono.

Ales. È un tal pensiero ...

Age. Degnissimo di te.

Ales. Di quale affetto

Quel tacer dunque è segno, e quel pallore?

Age. Di piacer, di rispetto, e di stupore.

Ales. Se vincendo vi rendo felici,
Se partendo non lascio nemici,
Che bel giorno fia questo per me!
(De' sudori, ch' io spargo pugnando,
Non dimando più bella mercè. (a)

S C E N A VI.

AGENORE *solo*.

O H inaspettato, oh fiero colpo! Ah troppo,
Troppo, o Numi inclementi,
Trascedeste i miei voti: io non chiedea
Tanto da voi. Misero me! Ti perdo,
Bella Tamiri, e son cagione io stesso
Della perdita mia! Folle ch' io fui!
Ben preveder dovea... Come! Ti penti,
Agenore infelice,
D' un atto illustre? E tu sei quel che tanta
Virtude ostenta? E quel tu sei, che ardisce
Di correggere i Re? Torna in te stesso,
E' grato a' Numi... Ah rimirar potrai
La tua bella speranza ad altri in braccio
Senza morir? No; ma la scusa è indegna,
O Agenore, di te. Se ami la vita
Men dell' onor, se più Tamiri adori
Che il tuo piacer, guidala in trono, e mori.

SCE-

SCENA VII.

AMINTA *in abito reale , e detto .*

Am. **E**Ccomi a te di nuovo; ecco deposte
Le care spoglie antiche . Avvolto in questi
Lucidi impacci alla mia bella Elisa
Mal noto forse io giungerò . Potessi
Almeno a lei mostrarmi !

Age. Ah d'altre cure ,
Signore , è tempo . Or che sei Re, conviene
Che a pensar tu incominci in nuova guisa.

Am. Come ! E che far dovrei ?

Age. Scordarti Elisa .

Am. Elisa ! E chi l'impone ?

Age. Un cenno augusto
Di chi può ciò che vuole ; e vuole il giusto:
L'impone il ben d' un regno ,
L'onor d' un trono . . .

Am. Ah vadan pria del mondo
Tutti i troni sossopra . Elisa è stato ,
Elisa è il mio pensiero ; e , fin che l' alma
Non sia da me divisa ,
Sempre Elisa il sarà . Scordarmi Elisa !
Ma sai com' io l' adoro ?
Sai che fece per me ? Sai come . . .

Age. Ah calma
Quegl' impeti , o mio Re .

Am.

Am. Scordarmi Elisa!

Se lo tentassi, io ne morrei.

Age. T'inganni.

Di tua virtù non ben conosci ancora

Tutto il valor. Sentimi solo; e poi...

Am. Che mai, che dir mi puoi?

Age. Che quando al trono

Sceglie il Cielo un Regnante... Ah viene
Elisa!

Fuggiam. (a)

Am. Non lo sperar.

Age. Pietà, Signore,

Di te, di lei. L'ucciderai, se parli
Pria di saper...

Am. Non parlerò; tel giuro.

Age. No; dei fuggirla. Andiam; soffri un eccesso
Dell'ardita mia fe sol questa volta. (b)

S C E N A VIII.

*TAMIRI dalla sinistra, ELISA dalla destra,
e detti.*

Tam. **D**Ove, Agenore?

Age. Oh stelle!

Elis. Aminta, ascolta.

Age.

(a) *Vede Elisa alla destra.*

(b) *Lo prende per mano, e'l tras seco in fretta verso la sinistra.*

Age. Ah Principessa!

Am. Ah mio tesoro!

Tam. E tanto

Attenderti convien? (a)

Elis. Tanto bisogna (b)

Sospirar per vederti?

Tam. A me pensasti? (c)

Elis. Pensasti a me? (d)

Tam. Posso saper qual sia (e)

Alfin la sorte mia.

Elis. Ritrovo ancora

Il mio pastor nel Re? (f)

Tam. Ma tu sospiri! (g)

Elis. Ma tu non mi rispondi! (h)

Tam. Parla. (i)

Age. Dovrei... Non posso.

Elis. Parla. (k)

Am. Vorrei... Non so.

Tam. Come!

Elis. Che avvenne?

Tam.) Ma parlate una volta.

Elis.)

Age. Ah che pur troppo

Si parlerà! Lasciateci un momento

Respirar soli in pace.

Tam.

(a) *Ad Agenore.*

(b) *Ad Aminta.*

(c) *Ad Agenore.*

(d) *Ad Aminta.*

(e) *Ad Agenore.*

(f) *Ad Aminta.*

(g) *Ad Agenore.*

(h) *Ad Aminta.*

(i) *Ad Agenore.*

(k) *Ad Aminta.*

Tam. Udisti , Elisa ?

Elis. Oh Dei ! Scacciarne ! E tu che dici , Aminta ?

Am. Ch' io mi sento morire .

Tam. Intendo .

Elis. Intendo .

Tam. T' avvili la mia sorte .

Elis. Han quelle spoglie anche il tuo cor
cangiato .

Tam. Agenore incostante !

Elis. Aminta ingrato !

Ah tu non sei più mio !

Tam. Ah l' amor tuo finì !

Am. Così non dirmi , oh Dio !

Age. Non dirmi , oh Dio , così !

Elis. Dov' è quel mio pastore ?

Tam. Quel mio fedel dov' è ?

Age.) Ah mi si agghiaccia il core !
Am.)

a 4 Ah che sarà di me !

Fine dell' Atto secondo .

AT-

A T T O T E R Z O.

S C E N A P R I M A.

Parte interna di grande e deliziosa grotta formata capricciosamente nel vivo sasso dalla natura; distinta e rivestita in gran parte dal vivace verde delle varie piante o dall'alto pendenti, o serpeggianti all'intorno; e rallegrata da una vena di limpid'acqua, che scendendo obliquamente fra' sassi, or si nasconde, or si mostra, e finalmente si perde. Gli spaziosi trafori, che rendono il sito luminoso, scuoprono l'aspetto di diverse amene ed ineguali colline in lontano, e in distanza minore di qualche tenda militare; onde si comprenda essere il luogo nelle vicinanze del campo Greco.

AMINTA *solo*.

A Imè! declina il Sol: già il tempo è scorso,
 Che a' miei dubbj penosi
 Agenore concesse. Ad ogni fronda,
 Che fan l'aure tremar, parmi ch'ei torni;
 E a decider mi stringa. Io da che nacqui
 Mai non mi vidi in tanta angustia. (a) Elisa
 Il suo vuol ch'io rammenti
 Tenero, lungo, e generoso amore:
 Con mille idee d'onore
 Agenore m'opprime. Io nel periglio
 Di parer vile, o di mostrarmi infido

Tre-

(a) *Siede*.

Tremo, ondeggio, m' affanno, e non decido.
 E questo è il regno? E così ben si vive
 Fra la porpora, e l' or? Misere spoglie!
 Siete premio, o gastico? In questo giorno
 Non ho più ben, da che mi siete intorno.
 Finchè in povere lane . . . Oh me infelice!
 Agenore già vien. Che dirgli? oh Dio! (a)
 Secondarlo non posso;
 Resistergli non so. Troppo ha costui
 Dominio sul mio cor. Mi sgrida, e l' amo;
 M' affligge, e lo rispetto. (b) Ah non si venga
 Seco a contesa.

S C E N A II.

AGENORE, e detto.

Age. **E** Irresoluto ancora
 Ti ritrovo, o mio Re?

Am. No.

Age. Decidesti?

Am. Sì.

Age. Come?

Am. Il dover mio

A compir son disposto.

Age. Ad Alessandro

Dunque d' andar più non ricusi?

Am. A lui

Anzi già m' incammino.

Age.

(a) Si leva. (b) Pensa, e poi risoluto.

Age. Elisa, e trono

Vedi che andar non ponno insieme.

Am. È vero.

Nè d' un eroe benefico al disegno

Oppor si dee chi ne riceve un regno.

Age. Oh fortunato Aminta! Oh qual compagna

Ti destinan le stelle! Amala; è degna

Degli affetti d' un Re.

Am. Comprendo, amico,

Tutta la mia felicità. Non dirmi

D' amar la sposa mia. Già l' amo a segno,

Che senza lei mi spiacerrebbe il regno.

L' amerò, sarò costante;

Fido sposo, e fido amante

Sol per lei sospirerò.

In sì caro e dolce oggetto

La mia gioja, il mio diletto,

La mia pace io troverò. (a)

S C E N A III.

AGENORE *solo*.

U Scite alfine, uscite,

Trattenuti sospiri,

Dal carcere del cor: più nol contende

Alfin la mia virtù. L' onor, la fede

Son soddisfatti appieno;

Abbia l' amor qualche momento almeno.

Oh Dio, bella Tamiri, oh Dio...

(a) *Parte.*

SCE-

S C E N A IV.

ELISA , e detto .

Elis. **M**A senti ,
Agenore , quai fole
S' inventan quì per tormentarmi . È sparso
Ch' oggi Aminta a Tamiri
Darà la man di sposo ; e si pretende
Che a tal menzogna io presti fe . Dovrei ,
Per crederlo capace
Di tanta infedeltà , conoscer meno
D' Aminta il cor . Ma chi sarà costui ,
Che ha dell' affanno altrui
Sì maligno piacer ?

Age. Mia cara Elisa ;
Esci d' error ; nessun t' inganna .

Elis. E sei
Tu sì credulo ancor ? Tu ancor faresti
Sì gran torto ad Aminta ?

Age. Io non saprèi
Per qual via dubitarne .

Elis. E mi abbandona
Dunque Aminta così ! . . . No ; non è vero :
Ti lasciasti ingannar . Donde apprendesti
Novella sì gentil ?

Age. Da lui .

Elis. Da lui !

Age.

Age. Sì dall' istesso Aminta.

Elis. Dove?

Age. Quì.

Elis. Quando?

Age. Or ora.

Elis. E disse?

Age. E disse

Che al voler d' Alessandro

Non dessi oppor chi ne riceve un regno.

Elis. Santi Numi del Ciel! Come! A Tamiri

Darà la man?

Age. La mano, e il cor.

Elis. Che possa

Così tradirmi Aminta!

Age. Ah cangia, Elisa,

Cangia ancor tu pensiero,

Cedi al destin.

Elis. No, non sarà mai vero: (a)

Non lo sperì Alessandro,

Nol pretenda Tamiri. Egli è mio sposo;

La sua sposa son io:

Io l' amai da che nacqui; Aminta è mio.

Age. È giusto, o bella ninfa,

Ma inutile il tuo duol. Se saggia sei,

Credimi, ti consola.

Elis. Io consolarmi?

Ingegnoso consiglio

Facile ad eseguir!

Tom. VII.

Q

Age.

(a) Con impeto, ma piangendo.

Age. L' eseguirai ,

Se imitar mi vorrai . Puoi consolarti ;

E ne dei dall' esempio esser convinta .

Elis. Io non voglio imitarti ;

Consolarmi io non voglio; io voglio Aminta.

Age. Ma s'ei più tuo non è, con quei trasporti
Che puoi far ?

Elis. Che far posso ? Ad Alessandro ,

Agli uomini , agli Dei pietà , mercede ,

Giustizia chiederò . Voglio che Aminta

Confessi a tutti in faccia

Che del suo cor m' ha fatto dono ; e voglio ,

Se pretende il crudel che ad altri il ceda ,

Voglio morir d' affanno , e ch' ei lo veda.

Io rimaner divisa

Dal caro mio pastore !

No , non lo vuole amore ,

No , non lo soffre Elisa ;

No , sì tiranno il core

Il mio pastor non ha .

Ch' altri il mio ben m' involi ;

E poi ch' io mi consoli !

Come non hai rossore

Di sì crudel pietà ? (a)

SCE-

(a) Parte .

SCENA V.

AGENORE, poi TAMIRI.

Ag. P Overa ninfa! Io ti compiangio; e intendo
Nella mia la tua pena. È pure Elisa
Ha di me più valor. Perde il suo bene,
Ed ha cor di vederlo; a tal cimento
La mia virtù non basta. Io da Tamiri
Convien che fugga; e ritrovar non spero
Alla mia debolezza altro ricorso. (a)

Tam. Agenore, t'arresta.

Age. (Oh Dei, soccorso!)

Tam. D' un regno debitrice (b)

Ad amator sì degno

Dunque è Tamiri?

Age. Il debitore è il regno.

Tam. Perchè sì gran novella (c)

Non recarmi tu stesso? Io dal tuo labro
Più che da un foglio tuo l' avrei gradita.

Age. Troppo mi parve ardita

Quest' impresa, o regina.

Tam. Era men grande (d)

Che il cederini ad Aminta.

Age. È ver; ma forse

L' idea del dover mio

Q 2

In.

(a) In atto di partire.

(b) Con ironia.

(c) Con ironia.

(d) Con risentimento.

In faccia a te . . . Bella Regina , addio .

Tam. Sentimi . Dove corri ?

Age. A ricordarmi

Che sei la mia Sovrana .

Tam. Sol tua mercè . (a)

Age. Ch' io d' esser teco eviti

Chiede il rispetto mio .

Tam. Tanto rispetto (b)

È immaturo finor : sarà più giusto

Quando al tuo Re la mano

Porger m' avrai veduto .

Age. Io nol vedrò .

Tam. Che ! Nol vedrai ? Ti voglio (c)

Presente alle mie nozze .

Age. Ah no , perdona ;

Questo è l' ultimo addio .

Tam. Senti . Ove vai ?

Age. Ove il ciel mi destina .

Tam. E ubbidisci così la tua Regina ? (d)

Age. Già senza me . . .

Tam. No ; senza te sarebbe

La mia sorte men bella .

Age. E che pretendi ?

Tam. Che mi vegga felice (e)

Il mio benefattore , e si compiaccia

Dell' opra sua .

Age.

- | | | | |
|-----|--------------|-----|---------------|
| (a) | Con ironia . | (b) | Con isdegno . |
| (c) | Con impeto . | (d) | Con impeto . |
| (e) | Con ironia . | | |

Age. (Che tirannia !) Deh cangia ,

Tamiri , per pietà . . ,

Tam. Prieghi non odo , (a)

Nè scuse accetto : ubbidienza io voglio

Da un suddito fedele .

Age. (Oh Dio !)

Tam. M' udisti ? (b)

Age. Ubbidirò , crudele .

Tam. Se tu di me fai dono ,

Se vuoi che d' altri io sia ,

Perchè la colpa è mia ?

Perchè son io crudel ?

La mia dolcezza imita :

L' abbandonata io sono ,

E non t' insulto ardita ,

Chiamandoti infedel . (c)

S C E N A VI.

AGENORE *solo* .

Misero cor ! Credevi

D' aver tutte sofferte

Le tirannie d' amore ! Ah non è vero :

Ancor la più funesta ,

Misero core , a tollerar ti resta .

Sol può dir come si trova

Un amante in questo stato ,

T. VII.

Q 3

Qual-

(a) *Con impeto.*

(b) *Come sopra.*

(c) *Parte.*

Qualche amante sfortunato ,
 Che lo prova al par di me .
 Un tormento è quel ch' io sento
 Più crudel d' ogni tormento ;
 E un tormento disperato ,
 Che soffribile non è . (a)

S C E N A VII.

Parte dello spazio circondato dal gran portico del celebre Tempio di Ercole Tirio.

Fra l'armonia strepitosa de' militari stromenti esce ALESSANDRO, preceduto da' Capitani Greci, e seguito da' Nobili di Sidone . Poi TAMIRI , indi AGENORE .

Ales. **V** Oi , che fausti ognor donate
 Nuovi germi a' lauri miei ,
 Secondate , amici Dei ,
 Anche i moti del mio cor .
 Sempre un astro luminoso
 Sia per voi la gloria mia ;
 Pur che sempre un astro sia
 Di benefico splendor .

Olà , che più si tarda ? Il Sol tramonta ;
 Perchè il Re non si vede ?
 Dov' è Tamiri ?

Tam. È d' Alessandro al piede .

Ales.

(a) *Parte .*

Ales. Sei tu la Principessa?

Tam. Son io .

Age. Signor , non dubitarne ; è dessa .

Tam. Perdonare a' nemici

Sanuo gli eroi ; ma sollevarli al trono

Sanno sol gli Alessandri . Io dirti i moti ,

Signor , non so , che per te sento in petto .

Vincitor ti rispetto , Eroe t' onoro ,

T' amo benefattor , Nume t' adoro .

Ales. È gran premio dell' opra

Render superbo un trono

Di sì amabil Regina .

Tam. Ancor nol sono .

Ales. Ma sol manca un istante .

Tam. Odi . Agenore amante

La mia grandezza all' amor suo prepone :

Se alla grandezza mia posporre io debba

Un' anima sì fida ,

Esamini Alessandro , e ne decida .

Quel che nel caso mio

Alessandro faria , far voglio anch' io .

Ales. E tu sapesti amando ! . . . (a)

Age. Odila ; e vedi

Se usurpar dessi al trono

Un' anima sì bella .

Ales. E tu sì grata (b)

Dunque ti senti a lui ! . . .

Tam. L' ascolta ; e dimmi

Se

(a) *Ad Agenore .* (b) *A Tamiri .*

Se merita un castigo

Tanta virtù .

Age. Ma , Principessa , or ora

Lieta pur mi paresti

Del nuziale invito .

Tam. No : ma tu mi credesti

Più ambiziosa, che amante; io t' ho punito.

Ales. Dei ! qual virtù , qual fede !

S C E N A VIII.

ELISA , e detti .

Elis. **A**H giustizia, Signor, pietà, mercede!

Ales. Chi sei ? Che brami ?

Elis. Io sono Elisa . Imploro

D' Alessandro il soccorso

A pro d' un core ingiustamente oppresso.

Ales. Contro chi mai ?

Elis. Contro Alessandro istesso .

Ales. Che ti fece Alessandro ?

Elis. Egli m' invola

Ogni mia pace, ogni mio ben : d' affanno

Ei vuol vedermi estinta .

D' Aminta io vivo; 'ei mi rapisce Aminta.

Ales. Aminta ! E qual ragione

Hai tu sopra di lui ?

Elis. Qual ! Da bambina

Ebbi il suo core in dono; e sino ad ora

Sem-

Sempre quel core ho posseduto in pace.

È un ingiusto, è un rapace

Chi ne dispon, s'io non lo cedo: ed io

La vita cederò, non l'idol mio.

Ales. Colui, che il cor ti diè, ninfa gentile,

Era Aminta il pastore; a te giammai

Abdolonimo il Re non diede il core.

SCENA ULTIMA.

AMINTA in abito pastorale, seguito da pastorelli, che portano sopra due bacili le vesti reali; e detti.

Am. Signore, io sono Aminta, e son pastore.

Ales. Come!

Am. Le regie spoglie (a)

Ecco al tuo piè. Con le mie lane intorno

Alla mia greggia, alla mia pace io torno.

Ales. E Tamiri non è...

Am. Tamiri è degna

Del cor d'un Re: m'a non è degna Elisa

Ch'io le manchi di fe. Pastor mi scelse;

Re non deggio lasciarla. Elisa, e trono

Giacchè non vanno insieme, abbiasi il regno

Chi ha di regnar talento;

Purchè Elisa mi resti, io son contento.

Che un fido pastorello,

Si-

(a) *Si depongono i bacili a' piedi d' Alessandro.*

Signor, sia con tua pace,
Più che un Re senza fede, esser mi piace.

Age. Che ascolto!

Ales. Ove son io!

Elis. Agenore, io tel dissi; Aminta è mio.

Ales. Oh Dei! Quando felici

Tutti io render pretendo,

Miseri ad onta mia tutti io vi rendo!

Ah non sia ver. Sì generosi amanti

Non divida Alessandro. Eccoti, Aminta,

La bella Elisa. Ecco, Tamiri, il tuo

Agenore fedel. Voi di Sidone (a)

Or sarete i Regnanti; e voi soggetti (b)

Non resterete. A fabbricarvi il trono

La mia fortuna impegno;

Ed a tanta virtù non manca un regno.

Tam.) Oh grande!

Age.)

Am.) Oh giusto!

Elis.)

Ales. Ah vegga alfin Sidone

Coronato il suo Re!

Am. Ma in queste spoglie...

Ales. In queste spoglie a caso

Quì non ti guida il Cielo. Il Ciel predice

Del tuo regno felice

Tutto per questa via forse il tenore:

Bel-

(a) Ad Aminta, ed Elisa.

(b) Ad Agenore, e Tamiri.

A T T O T E R Z O . 251.
Bella sorte d' un regno è il Re pastore .

C O R O .

Dalla selva , e dall' ovile
Porti al soglio Aminta il piè :
Ma per noi non cangi stile ,
Sia pastore il nostro Re .

F I N E .



TAVO-

1410009

~~523687~~

T A V O L A

*Delle Opere contenute in questo
Settimo Volume.*

DISSERTAZIONE DI M. VOLTAIRE
*sul gusto di tutte le Na-
zioni intorno al teatro .* pag. III

SEMIRAMIDE . 1

LEZIONI VARIE . 93

ATTILIO REGOLO . 127

IL RE PASTORE . 199



523634



